

THE BUKHARIAN TIMES

ГАЗЕТА ОБЩИНЫ БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ АМЕРИКИ | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG
 Address: 106-16 70 Avenue 5 Floor, Forest Hills, NY 11375. Tel: 718/261-1595; 261-2315; Fax: 261-1564. E-mail: bukhariantimes@aol.com



ЧЛЕН ГОРСОВЕТА ОБВИНЯЕТСЯ В КОРРУПЦИИ
СТР. 13



ОБЕСПЕЧИВАЮТСЯ ЛИ МИР И СОТРУДНИЧЕСТВО В ЕВРОПЕ?
СТР. 18



AFGHANISTAN SEEKS CLOSER TIES TO EMIGRE JEWS
Page. 30



110 ЛЕТ АРСЕНИЮ ТАРКОВСКОМУ
СТР. 34



ПОЧЕМУ ЖЕНЩИНЫ ЖИВУТ ДОЛЬШЕ МУЖЧИН
СТР. 36

АВИ БЕНДЖАМИН – ТАЛАНТЫ



ЗОЛОТОЙ ГОЛОС ОБЩИНЫ

26

ПРОБЛЕМЫ ОБЩИНЫ ОБСУЖДЕНЫ В БРУКЛИНЕ



АКТУАЛИИ

18 июля синагога «Эмет ве Эмуна» в Кенсингтоне приняла делегацию Конгресса бухарских евреев США и Канады во главе с президентом Борисом Кандовым.

– Мы рады, что наш центр стал местом обсуждения наболевших проблем, накопившихся в общине, – сказал с благодарностью раввин Б.Тамаев.



Фото Мерики Рубинова 8

МЕСЯЦ АВ – В РАЦИОНЕ ТОЛЬКО РЫБА



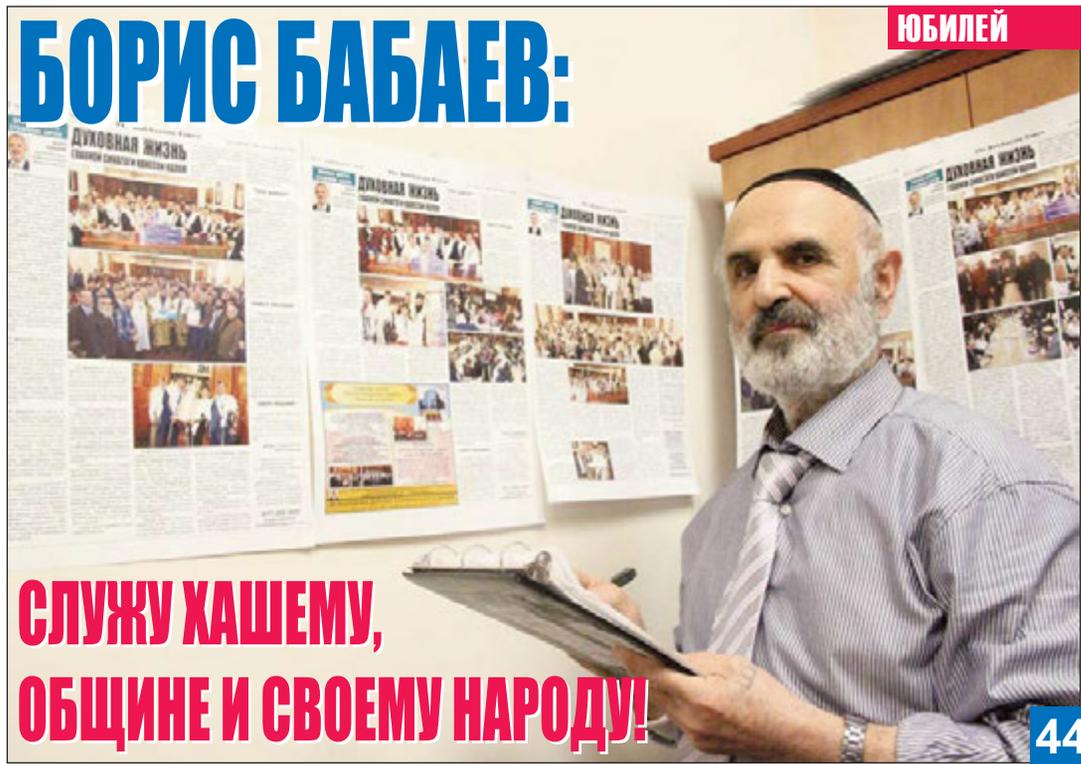
БИЗНЕС



Первый бухарско-еврейский рыбный ресторан Fish House имеет специальные блюда в дни месяца Ава.

10

БОРИС БАБАЕВ: ЮБИЛЕЙ



СЛУЖУ ХАШЕМУ, ОБЩИНЕ И СВОЕМУ НАРОДУ!

44

* реклама *



ДОРОГИЕ ЖЕНЩИНЫ! ВЫ ЗАСЛУЖИЛИ ПРИЯТНЫЙ ОТДЫХ В ТЕАТРЕ КОМЕДИИ «БУХАРА НА ГУДЗОНЕ»!
917-757-8504 с.9



OLD JAFFA FISH HOUSE: ЛЮБАЯ РЫБА В ГРИЛЕ НА ЛЮБОЙ ВКУС!
718-969-6165 с.10



NISAN & SONS MONUMENTS: ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ
718-258-5511 с.35



CINDERELLA TRAVEL CORP: ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ
718-275-8434 с.37



RAINBOW SUPPLY OF NY: ОРТОПЕДИЧЕСКАЯ ОБУВЬ ДЛЯ ДИАБЕТИКОВ
718-326-2822 с.50

**НЕ ДАТЬ ЛЮДЯМ
СОСТАРИТЬСЯ –
В ЭТОМ СОСТОИТ ИСКУССТВО
ЦЕНТРА "ДОЛГОЛЕТИЕ"!**



REGO PARK SENIORS CLUB
Центр "ДОЛГОЛЕТИЕ"

**63-36 99TH STREET,
REGO PARK, NY 11374**
TEL: 718-459-2555
FAX: 718-459-2444
CELL: 718-496-38-34

**ВСЁ ЛЕТО, КАЖДЫЙ ДЕНЬ
ВЫЕЗД
ПО ИНТЕРЕСНЫМ МЕСТАМ**

РАСПИСАНИЕ ВАЖНЫХ СОБЫТИЙ ИЮЛЯ – АВГУСТА 2017 года



30 ИЮЛЯ
**ИГРА "КТО ХОЧЕТ СТАТЬ
МИЛЛИОНЕРОМ"**
С БОРИСОМ АВЕЗОВЫМ

**30 ИЮЛЯ –
4 АВГУСТА**
ПОЕЗДКА В БАССЕЙН



3 АВГУСТА
**ПОЕЗДКА В ЗООПАРК
БРОНКСА**



4 АВГУСТА
ПОЕЗДКА К ОЗЕРУ



6 АВГУСТА
**КОНЦЕРТ ЗВЁЗД
УЗБЕКСКОЙ ЭСТРАДЫ**

8 АВГУСТА
ПОЕЗДКА В КАЗИНО



9 АВГУСТА
**ПОЕЗДКА
В БОТАНИЧЕСКИЙ САД
БРОНКСА**



10 АВГУСТА
**ВЫЕЗД
К ОКЕАНУ**



ЗВОНИТЕ!!! TEL.: 718-459-2555, CELL: 718-496-3834

**"РАДОСТНОЕ СООБЩЕНИЕ
В ЦЕНТРЕ "ДОЛГОЛЕТИЕ"**

**ЦЕНТР "ДОЛГОЛЕТИЕ"
ОТКРЫВАЕТ**

**ВТОРУЮ СМЕНУ
С 2:00 ДНЯ ДО 6:00 ВЕЧЕРА**

**ЗВОНИТЕ, ЧТО БЫ СТАТЬ ЧАСТЬЮ
НАШЕГО СОЛНЕЧНОГО ЦЕНТРА : 718-459-2555**



*Чтоб в кругу друзей отметить юбилей столетия,
В Квинс на запись поспешите в
Центр долголетия.
Здесь окажут вам всегда максимум
внимания,
Создадут комфорт, уют,
вкусное питание.
Спорт, концерты и кино, круг
большой общения,
Чтобы были вы всегда в добром
настроении.
Помощь нужную окажет чуткий
персонал,
Чтобы каждый день был важен,
жизнь вам продлевал.*

63-36 99TH STREET, REGO PARK NY 11374
718-459-2555, CELL: 718-496-3834, FAX: 718-459-2444



AVONORA PHARMACY

- **СПЕЦ. ПРЕПАРАТЫ (ПО РЕЦЕПТУ И БЕЗ) ОТ РЕДКИХ ЗАБОЛЕВАНИЙ (ВКЛЮЧАЯ ОНКОЛОГИЮ И БЕСПЛОДИЕ)**
- **КОНСУЛЬТАЦИИ ПО ПРАВИЛЬНОМУ ПРИМЕНЕНИЮ ЛЕКАРСТВ**

- **ТОВАРЫ ДЛЯ ДОМА ИЗ ИЗРАИЛЯ**
- **КОСМЕТИКА МЁРТВОГО МОРЯ**
- **"РУССКИЕ" ТОВАРЫ И ЛЕКАРСТВА**
- **ЛЕЧЕБНЫЕ ЧАИ И ТРАВЫ**
- **КОШЕРНЫЕ ДИЕТИЧЕСКИЕ ПРОДУКТЫ (ORGANIC)**
- **КОШЕРНЫЕ ВИТАМИНЫ**
- **КНИГИ И СПРАВОЧНИКИ ПО МЕДИЦИНЕ**
- **ОРТОПЕДИЧЕСКИЕ ТОВАРЫ И ОБУВЬ**
- **ТОВАРЫ ДЛЯ БАНИ, АРОМАТЕРАПИЯ И МНОГОЕ ДРУГОЕ...**

БЕСПЛАТНО

ДЛЯ НАШИХ ПАЦИЕНТОВ:

- | | |
|---------------------|---------------|
| • ДОСТАВКА | DELIVERY |
| • КСЕРОКОПИИ | COPIES |
| • УСЛУГИ НОТАРИУСА | NOTARY PUBLIC |
| • ПЕРЕСЫЛКА ФАКСОВ | FAX SERVICE |
| • БОНУС КАРТЫ | REWARD CARDS |
| NO FEE MONEY ORDERS | |

ПРИНИМАЕМ МЕДИКЕЙД И ВСЕ ВИДЫ СТРАХОВОК

149-01 Union Tpke., Flushing, NY 11367

718-969-3300

**Забота
Внимание
Исцеление**



MoneyGram



ИНСТИТУТ СОВРЕМЕННОЙ УРОЛОГИИ

ПОД РУКОВОДСТВОМ ПРОФЕССОРА ДАВИДА ШУСТЕРМАНА



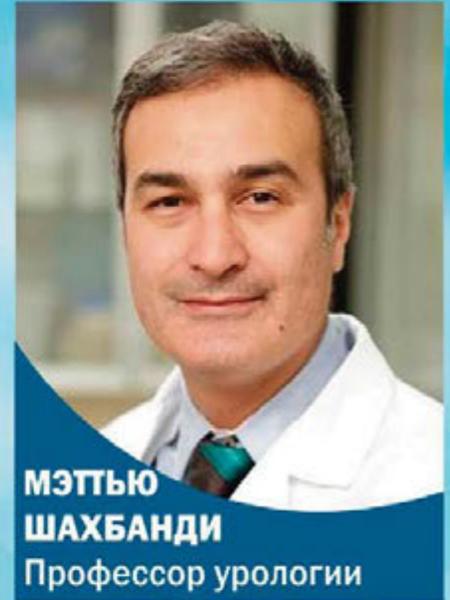
ДАВИД ШУСТЕРМАН
Профессор урологии

МУЖСКАЯ УРОЛОГИЯ

ЛЕЧЕНИЕ:

- Рака простаты • Аденомы простаты
- Импотенции • Вазэктомия
- Мочекаменной болезни
- Инфекций и крови в моче
- Нарушений мочеиспускания

Доктор Давид Шустерман имеет 20-летний опыт работы в лучших госпиталях Нью-Йорка и Нью-Джерси



МЭТТЮ ШАХБАНДИ
Профессор урологии

ЖЕНСКАЯ УРОЛОГИИ И ГИНЕКОЛОГИЯ



РОЗАЛИЯ БОРУХОВ
Специалист в гинекологии

ЛЕЧЕНИЕ:

- Недержания мочи
- Хронических циститов, уретритов, пиелонефритов
- Мочеполовых свищей
- Хронических тазовых болей
- Опущения органов малого таза
- Частого, болезненного мочеиспускания
- Аномальные менструации
- Утреннее недомогание
- Тестирование, диагностика и лечение венерических заболеваний
- Кровотечение, выделения, зуд, сухость
- Тестирование на беременность
- Симптомы менопаузы
- УЗИ органов малого таза
- Консультация и лечение бесплодия



МАРИНА БОРУХОВ
Специалист в женской урологии

НАГРАДЫ ЗА 2013-2015 гг



- ✓ Новый, оборудованный по последнему слову техники, современный офис
- ✓ Диагностика, лечение и профилактика мочекаменной болезни и болезней почек
- ✓ В офисе проводят все тесты
- ✓ Принимаем все страховки
- ✓ В нашем офисе к пациентам относятся как к семье

www.NYUrology.com

MANHATTAN

800 2nd Ave., 9th FL
corner of 42nd St.
New York, NY 10017

BROOKLYN

2882 West 15th
Street, Brooklyn
NY 11224

QUEENS

69-15 Yellowstone Blvd, corner of 69th Rd
Forest Hills, NY 11375

718.360.9550

UNIVERSAL HEARING CENTER

Audiology and Hearing Aids



ПРИГЛАШАЕТ В СВОЮ НОВУЮ КЛИНИКУ
НА КВИНС-БУЛЬВАРЕ ПО АДРЕСУ:
108-25 72 Ave, Suite 1A
Forest Hills, NY 11375



Д-Р АРТЁМ ЮСУПОВ, AU.D.

- Здесь производят полную диагностику слуха с использованием современного оборудования, а также раннюю диагностику нарушения слуха,
- подбор слуховых аппаратов,
- ремонт, диагностику и сервисное обслуживание слуховых аппаратов,
- вспомогательные устройства для улучшения слышимости (для радио, телевидения и телефонов),
- современные методы диагностики, лечения и устранения шума, звона и гудения в ушах.

Невидимый слуховой аппарат SoundLens – удобство в ношении, чистейшая передача звука.



*Мы говорим по-русски и по-английски.
Принимаем все основные виды страховок.*

Тел. 718-480-8556

SPECIAL DISCOUNT WITH THIS AD



"BREATH OF ITALIAN DESIGN" DESIGNED AND MADE IN ITALY.

SPECIAL OFFERS GIFT FOR NEWLY WEDS WITH THIS COUPON



MANHATTAN LOCATION:
CANAL FURNITURE
402 BROADWAY
NEW YORK, NY 10013
TEL: 212.925.5343
WWW.CANALFURNITURE.COM



MODERN FURNITURE
Designs for living
89-18 QUEENS BLVD ELMHURST, NY 11373
TEL: 718.505.2594
WWW.NYFURNITURE.BIZ

HOME ELEGANCE
175 TALMADGE ROAD,
EDISON, NJ 08817
TEL: 732-248-8100
WWW.NYFURNITURE.BIZ

США

Палата представителей конгресса США подавляющим большинством голосов приняла закон, который фактически зачисляет Россию вместе с Ираном и Северной Кореей в ряды внешнеполитических противников США и запрещает президенту Трампу единолично отменять санкции против нее.

В обширном документе примерно половина из 184 страниц посвящена России; на этих страницах перечислено все то, в чем американские политики обвиняют Москву - действия в отношении Украины, покушения на кибербезопасность США и других стран и попытки повлиять на исход выборов, поддержка Башара Асада в Сирии, коррупция, нарушения прав человека и прочее - и упомянуты все принятые до сих пор акты и указы о санкциях.

Главное в новом законе - то, что он лишает президента возможности отменять санкции против России без разрешения парламента.

Поводом для разработки этого законопроекта послужили туман-

ПАЛАТА ПРЕДСТАВИТЕЛЕЙ США ПРИНЯЛА ЗАКОН О БОРЬБЕ С РОССИЕЙ

ные заявления Дональда Трампа о готовности наладить отношения с Россией, заключив с Владимиром Путиным некую "хорошую сделку", а также обвинения в адрес России во взломе компьютеров Демократической партии и попытках повлиять на исход выборов. Москва эти обвинения последовательно отвергает.

ПРИЗРАК ДЖЕКСОНА И ВЭНИКА

Трамп, если ему захочется отменить санкции в отношении какого-либо человека или компании, должен будет просить разрешения конгресса, убедительно обосновав свою просьбу. Обоснования должны быть следующими:

1. это соответствует интересам национальной безопасности США;
2. данное физическое или

юридическое лицо более не причастно к нарушениям, за которые вводились санкции;

3. в случае с "украинскими" санкциями - доказательства, что Россия исполняет Минские соглашения.

"А конгресс может и отказать", - говорит американский юрист Брюс Маркс, специализирующийся на отношениях западных фирм с фирмами из бывшего Советского Союза.

По словам Маркса, эта возможная консервация режима санкций беспокоит западные компании прежде всего энергетического и финансового секторов, в том числе и его клиентов.

"Такая же проблема была с поправкой Джексона-Вэника: санкции ввели против Советского Союза за то, что он чинил препятствия желающим эмигрировать евреям, но они действовали еще очень долго после того, как

Советский Союз прекратил существование", - напоминает Маркс.

Эту же параллель проводят и многочисленные российские критики нового американского закона.

НОВЫЕ САНКЦИИ – ВОЗМОЖНЫ, НО НЕ ОБЯЗАТЕЛЬНЫ

Закон не вводит напрямую никаких новых санкций и не обязывает президента их вводить.

Хоть в названиях двух из 17 разделов и фигурирует словосочетание "обязательное введение санкций", во всех пунктах, где говорится о действиях президента после вступления закона в силу, используются выражения "shall impose" или "may impose" ("введет" или "может ввести" санкции), и ни то, ни другое в



американском юридическом языке не означает, что президент обязан это делать.

Далее законопроект должен пройти голосование в верхней палате конгресса США, сенате, после чего президенту Трампу предстоит решать, подписывать его или же наложить на него вето.

В сенате, по практически единому мнению прогнозистов и экспертов, никаких проблем с принятием этого закона, уже согласованного обеими партиями, не будет.

Трамп и его администрация долгое время сопротивлялись принятию этого закона, но в воскресенье Белый дом подал признаки изменения позиции.

ТРАМП ЗАПРЕТИЛ ТРАНСГЕНДЕРАМ СЛУЖИТЬ В АРМИИ США

Президент США Дональд Трамп заявил, что поменявшие пол люди не смогут служить в американской армии в связи с высокими затратами на их медицинское обслуживание.

"Правительство США не будет принимать на службу в армию трансгендеров ни на одну должность. Наша армия должна быть сосредоточена на сокрушительных победах и не может быть связана огромными медицинскими расходами и неразберихой, которые повлекут трансгендеры на военной службе".

Решение об отмене запрета на службу в армии США трансгендеров было принято при администрации Барака Обамы. Запрет был окончательно снят 30 июня прошлого года, после чего трансгендеров начали принимать на службу.

В июне министр обороны США Джеймс Маттис отложил реализацию плана, который устанавливал новые нормы оказания медицинской помощи в армии и разрешал зачислять в нее трансгендеров. Решение по этому вопросу было отложено до 1 января.

Согласно оценкам The Palm Center, в американской армии служит около 13 тысяч трансгендеров.

В 2011 году США окончательно сняли запрет на службу в армии открытых геев и лесбиянок. До этого они могли служить в вооруженных силах, но не имели права говорить о своей сексуальной ориентации открыто.

В июне 2016 года Пентагон объявил, что собирается снять запрет на службу в войсках США для трансгендеров.

СЕНАТ ОБСУЖДАЕТ ПРАКТИКУ СОБЛЮЖДЕНИЯ ЗАКОНА О РЕГИСТРАЦИИ ИНОСТРАННЫХ АГЕНТОВ



В среду, 26 июля, в Юридическом комитете Сената проходят слушания под названием «Наблюдение за (не) применением Министерством юстиции Закона о регистрации иностранных агентов: уроки администрации Обамы и сегодняшняя практика соблюдения».

В качестве свидетелей на слушаниях выступают высокопоставленные представители правоохранительной системы США: помощник заместителя генерального прокурора Адам Хикки, замдиректора отдела контрразведки ФБР Билл Пристэйп, генеральный инспектор Министерства юстиции

Майкл Горовиц.

Еще одним свидетелем, принимающим участие в слушаниях, является исполнительный директор компании Hermitage Capital Уильям Браудер.

Напомним, что Закон о регистрации иностранных агентов (FARA) был принят в США в 1938 году. Он содержит требование, чтобы те, кто представляет в США интересы иностранных государств, в «политическом или квазиполитическом качестве» предоставляли сведения о своих отношениях с иностранными правительствами, а также о своей деятельности и ее финансировании.

Высокопоставленный представитель Министерства юстиции пояснил, почему происходит уголовное преследование нарушителей закона имеет место не часто.

По словам заместителя помощника генерального прокуро-

ра в отделе национальной безопасности Минюста Адама Хикки, закон, обязывающий регистрироваться в качестве иностранных агентов, содержит многочисленные исключения, и прокурорам сложно доказать, что требование о регистрации было нарушено намеренно. Закон оказался в центре внимания в связи с расследованием возможных связей между предвыборным штабом Дональда Трампа и Россией. Менеджер предвыборной кампании Пол Манafort в июне с опозданием зарегистрировался в связи с тем, что оказывал консультационные услуги одной из украинских партий. Он признал, что учил членов этой партии взаимодействовать с представителями американских властей.

Лидеры Юридического комитета Сената критикуют ФБР и Минюст за недостаточно активное обеспечение соблюдения закона об иностранных агентах. По словам главы комитета, республиканца Чака Грассли, такая ситуация наблюдается уже в течение нескольких десятилетий.

АМЕРИКАНСКИЙ ИМАМ ПРИЗВАЛ К ГЕНОЦИДУ ЕВРЕЕВ



Мусульманский проповедник из Калифорнии Амар Шахин заявил, на английском и арабском языках, о том, что

«все мусульмане, а не только палестинцы или сирийцы», вскоре «будут призваны (Аллахом) для того, чтобы убить

всех евреев в битве последнего дня».

Об этом 25 июля сообщает «Курсор», со ссылкой на видеоклип, появившийся в сети YouTube несколько дней назад и обнаруженный Ближневосточным исследовательским институтом средств массовой информации (MEMRI).

Шахин, среди прочего, подчеркнул, что хадисы (устная традиция высказываний, приписываемых пророку ислама) напрямую не говорят, где состоится «решающая битва».

«Это может быть в Палестине, но может быть и в другом месте», — заявил имам, намекая на возможность того, что такая битва может произойти в Соединенных Штатах.

Шахин также заявил, что он молится, чтобы мечеть Аль-Акса была «освобождена от еврейской скверны».

Ныне проживающий в Калифорнии имам родился в Египте и получил степень бакалавра в области исламских исследований.

Шахин эмигрировал в США в 1999 году и получил ученую степень в области компьютерной техники. Он является лектором исламского института Зидани, который занимается популяризацией основ суннитского ислама на Западе.

MORTGAGES

FM Home Loans has developed an excellent reputation of providing the highest quality of service at the most competitive prices, and innovative loan products with individual borrowers as well as developers.

- Conforming, Conforming Jumbo and FHA
- Primary, Second Home and Investment properties
- Jumbo Loans
- VA Loans
- Commercial Lending
- FHA Reverse Mortgages
- Foreign National Loans
- COOP & Condo Loans

CALL US TODAY TO GET PRE-APPROVED!

718.969.7100

186-09 Union Turnpike
Fresh Meadows, NY

"An established mortgage lender to lead you home."



Ruben Gurgov
NMLS# 8273



Robert Yusupov
NMLS# 7979

FM Home Loans - 2329 Nostrand Ave, 3rd Floor, Brooklyn, NY 11210 | 718-377-7900
Licensed Mortgage Banker - NY, NJ, CT, PA, CA, FL, MA, MD, MN, VA, IL, OR, AZ and DC Banking Departments
Licensed Mortgage Banker, NYS Department of Financial Services

FM HOME LOANS



Приобретайте жилье, достигая поставленной цели

Независимо от того, покупаете ли вы свой первый дом или второй, или же рефинансируете свое нынешнее жилье, компания Wells Fargo Home Mortgage предлагает продукты и программы, которые помогут вам достичь своих целей в приобретении жилья.



- Широкий выбор стандартных кредитов и государственных ссуд
- Финансирование нового строительства и ремонта
- Ипотеки с фиксированной и плавающей процентной ставкой
- Финансирование инвестиционной собственности

Я помогу вам купить жилье с большей уверенностью. Свяжитесь со мной сегодня!



Елена Давыдова

Консультант по вопросам ипотечных кредитов

Рабочий телефон: 718-730-6068

Мобильный телефон: 917-815-4704

72 12A Austin Street

Forest Hills, NY 11375

yelena.davydova@wellsfargo.com

www.wfhome.com/yelena-davydova

NMLS ID (идентификатор в Национальной системе и реестре лицензирования ипотек) 625205

Информация действительна на дату печати и может быть изменена без предварительного уведомления.
Wells Fargo Home Mortgage является подразделением банка Wells Fargo Bank, N.A.
© 2011 г. Wells Fargo Bank, N.A. Все права защищены.
NMLS ID 399801. AS2045880 Срок действия истекает 07/2016

Together we'll go far



НЕДВИЖИМОСТЬ В АРИЗОНЕ

ПОКУПКА • ПРОДАЖА • ОЦЕНКА • АРЕНДА

ONE REALTYONEGROUP

Профессиональный риэлтор

РОБЕРТ ЯГУДАЕВ

15 ЛЕТ
УСПЕШНОГО
ОПЫТА РАБОТЫ

ВЫГОДНО!

БЫСТРО!

НАДЕЖНО!



Звоните сегодня:

(602) 955-4555

RobertY@RealtyOneGroupPhoenix.com

АЛЬБЕРТ МАТАТОВ

**ПЕВЕЦ, ШОУМЕН,
ВЕДУЩИЙ,
МУЗЫКАНТ, DJ
И ОРГАНИЗАТОР
ТОРЖЕСТВ**

СВАДЬБЫ, БАР-БАТ МИЦВЫ,
ЮБИЛЕИ, ШЕВА-БАРОХОТ,
ПОМОЛВКИ И ЛЮБЫЕ ТОРЖЕСТВА
В СОПРОВОЖДЕНИИ
АНСАМБЛЯ ПЕВЦОВ
И МУЗЫКАНТОВ

**ПРИ ЗАКАЗЕ
ТОРЖЕСТВА –
СОПРОВОЖДЕНИЕ
С КАРНАЕМ –
В ПОДАРОК!**

646-240-0051

Альберт Мататов
albertmatatov1@gmail.com



**ШОМЕР
ШАББАТ**

ОБЩИНА



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

На встречу были приглашены раввины из других синагог Бруклина: раббай Шломхай Ниязов (BJ Center L'man Achai Bucharim), раббай Аврахам Сулейманов (синагога Shaarey Teshuvah), раббай Ицхак Шимунов (BJ Center Beit Malkiel), раввин Нисон Гавриэлов (Congregation Vnei Israel, Starret City), рав Даниэль Бинский (Ocean Av & Avenue L), а также ряд активистов местной общины.

Выступления раввинов, лидеров общин были настолько развернутыми и концептуальными, что эта встреча вылилась в конференцию раввинов Бруклина, которые не только поделились своим опытом, но и предложили интересные пути решения проблем.

ЧТО ОБСУЖДАЛИ?

Открывая собрание, президент Конгресса бухарских евреев США и Канады Борис Кандов ознакомил с повесткой дня: про-



ВЕРОЙ И ПРАВДОЙ СЛУЖИТЬ ОБЩИНЕ

Как сообщалось в предыдущем номере газеты, 18 июля представительная делегация Конгресса бухарских евреев США и Канады во главе с президентом Борисом Кандовым, координатора Конгресса Рафаэля Некталова, раввинов Баруха Бабаева, Залмана Заволунова, Шломо Нисанова, Ицхака Воловика, журналиста Мерика Рубинова, посетила Congregation Emet Ve Emuna in Brooklyn (3714, 18th Ave, Borough Park) – синагогу бухарских евреев в Бруклине, которую возглавляют раввин Бениамин Тамаев и президент Слава Ханымов, габбай Юрий Даниэлов.



блемы наркозависимости и пути ее преодоления; поддержка социальных программ в общине; участие в выборах местных политиков; обучение детей в иешивах; кашрут; оказание помощи в составлении документации и регистрации организаций.

- Я приветствую всех раввинов, руководителей организаций и общин, кто собрался по нашему приглашению в этой прекрасной синагоге, которая стала домом духовности для бухарских евреев Бруклина, - сказал Б. Кандов. - Мы в этом центре второй раз, и вижу разительные перемены, которые свидетельствуют об успешном развитии вашей общины. Для нас всех важно узнать ваше мнение о

проблемах, с которыми мы сталкиваемся в нашей жизни, чтобы совместными усилиями преодолеть негативные факторы, мешающие развиваться общине бухарских евреев Нью-Йорка.

Главный раввин Центра бухарских евреев Нью-Йорка раббай Барух Бабаев поблагодарил организаторов собрания, а также



раввина Тамаева, с кем знаком многие годы и близок с его родителями Жорой и Дино Тамаевыми, которых он назвал «истинными цадиками».

Переходя к кругу вопросов, предложенных для обсуждения, раббай Бабаев сказал, что не только разделяет тревогу Бориса Кандова, членов общины в связи с проблемой наркозависимости, унесшей за последний год пятерых наших молодых соплеменников, но и стремится активизировать противостояние бухарских евреев этому вызову.

- Средний возраст покойных не может не внушать тревогу: от 28 до 35 лет, - констатировал он. - Этот возраст, когда надо вступать в семейную жизнь, растить детей, быть полезным общине. Наш Центр бухарских евреев активно работает над этой проблемой: были проведены три семинара, организо-

ваны встречи членов общины с её лидерами, где открыто обсуждается эта проблема, были приглашены специалисты из организации Amudim, Цви Глюка, чтобы научиться бороться с этой бедой.

Итоги пока не столь утешительные. Но есть и продвижение в этом направлении. Теперь эта проблема стала легально и повсеместно обсуждаться в общинах на всех уровнях, родители приходят вместе с детьми в синагогу и советуются с нами, и мы помогаем им выйти на специалистов.

Среди важных вопросов, раббай Бабаев отметил проблему ассимиляции, значительно усилившуюся в Форест-Хиллз и Рего-Парке, в связи с тем, что в нашем районе открылись новые центры христианских миссионеров, которые, распространяют книги на перекрестках. Теперь к ним прибавились и так называемые далекие от иудаизма «кабалисты».

- Последние пользуются искренней наивностью бухарских евреев, для которых «Зохар» в подлинном, истинном прочтении и интерпретации был откровением, - подчеркнул раббай Бабаев. - Почему они стали проникать в наши ряды? Кто популяризирует эти чуждые нам учения вместо того, чтобы активизировать распростра-



нение истинно иудейских ценностей и традиций? И каждому ли раввину можно заниматься кабалой? Особенно тогда, когда стоит вопрос об общине бухарских евреев?

РАББАЙ ТАМАЕВ: ПОЧЕМУ ИЕШИВЫ ТАКИЕ ДОРОГИЕ?

Раббай Тамаев обратил внимание раввинов на тот факт, что год от года, к большому сожалению, все меньше родителей имеют возможности оплатить расходы на обучение детей в иешивах. Он считает это краеугольной проблемой воспитания и образования юных бухарских евреев, так как связана с экономическим потенциалом среднестатистической современной семьи.

- Человек должен зарабатывать в месяц 10 000 долларов, чтобы оплатить расходы на образование двух детей, - под-



черкнул он. - Но не все имеют возможность иметь ежемесячно такие деньги! Более того, ортодоксальные семьи, как правило, многодетны К 30 годам у них четверо или более детей. Как им справиться с этим? Выход один: создать специальный фонд для осуществления программы полного охвата детей еврейским образованием.

Перенос на стр. 19

ПАСПОРТ ОБЩИНЫ

Name Congregation
EMET VE EMUNA
Address: 37-14 18 Avenue,
Kensington, NY 11218
Раввин Беньямин Тамаев
Президент Слава Ханымов
Габбай Юрий Даниэлов
Дата основания: 11/14/2011



Количество прихожан: в праздники 180, в Шаббат 70-80 чел.

Синагога «Эмет ве Эмуна» была создана 11 ноября 2011 года в Бруклине.

Прихожане проводят молебен в нижнем зале величественного здания синагоги Agudat Shalom from Flatbush, которая любезно предложила помещение в рент для конгрегации бухарских евреев.

Одновременно был создан благотворительный фонд «ЭМЕТ ВЕ ЭМУНА» с отдельным расчетным счетом и бухгалтерией.

Лозунг: "Если мы будем служить Правде – ЭМЕТ, то будет и Вера (ЭМУНА).

Община существует за счет ежемесячных членских выплат от каждой семьи, а также продажи алиёт (пожертвований) во время выхода к чтению Торы.

Все духовные вопросы решает раввин.

Все финансовые – Совет директоров.

Контактный телефон: 718-629-8266

ОБЪЯВЛЕНИЕ

6 августа 2017 года в 11 часов дня, в Центре бухарских евреев (адрес: 106-16 70 Avenue, Forest Hills NY 11375) состоится собрание членов Правления Конгресса бухарских евреев США и Канады.

Приглашаются президенты, вице-президенты общинных центров, раввины синагог, председатели благотворительных фондов и молодежных организаций, руководство театральных и музыкальных коллективов, а также общинные средства массовой информации.

Телефоны для справок:

(718) 520-1111ext.0; (347) 615-0619, (718) 809-3777.

ТЕАТР КОМЕДИИ “БУХАРА НА ГУДЗОНЕ” ПРИГЛАШАЕТ ВАС НА ВЕЧЕР ЮМОРА И ПЕСНИ “ГАРМОНИЯ ЖЕНСКОЙ ДУШИ”

С ЛЮБОЙ ПИЛОСОВОЙ
и блистательной певицей с бархатным голосом из Израиля
БЕЛЛОЙ ПУЛАТОВОЙ

В ПРОГРАММЕ:
СЕАНС СМЕХОТЕРАПИИ, МИНИАТЮРЫ, ИСКРОМЕТНЫЕ ШУТКИ И ПЕСНИ НАРОДОВ МИРА

Дорогие женщины, вы заслужили 2 часа приятного отдыха!!!

Спонсоры концерта:
ГАЗЕТА THE BUKHARIAN TIMES
ЖУРНАЛ «ДРУЖБА»

БИЛЕТЫ В КАССАХ:
Тамара • (718) 526-0791, Briarwood;
Аня • (646) 249-8294, Forest Hills;
Boris Production • (718) 997-8237, 108 Street;
Регина • (718) 551-4398, Forest Hills.
Тел. для справок: (917) 757-8504 – Люба

КОНЦЕРТ СОСТОИТСЯ В СРЕДУ, 9 АВГУСТА 2017 Г, В ЗАЛЕ ОНН NATAN СИНАГОГИ «ДРУЖБА» НАЧАЛО КОНЦЕРТА В 7:30 ВЕЧЕРА

VHQ VAAD HARABONIM OF QUEENS

KING DAVID BAKERY
KEMACH YASHAN

ЛЕПЕШКИ • ТОКИ • ЛАВЗ
• САМБУСА МЯСНАЯ И С РАЗЛИЧНЫМИ ОВОЩАМИ
• КОНДИТЕРСКИЕ ИЗДЕЛИЯ
• ВСЕВОЗМОЖНЫЕ ВАРЕНЬЯ
• МАРИНАДЫ И НАПИТКИ

67-03 MAIN STREET FLUSHING, NY 11367 718-969-6165

ЗАКАЗ НА ЛЮБЫЕ ЛИМУЗИНЫ И АВТОБУСЫ
Свадьбы • Бар/бат-мицвы • Выпускные вечера
• Корпоративные, семейные торжества
• Встреча гостей в аэропортах

MONDRION LIMOUSINE & TUXEDO

www.MondrionLimoNY.com (718) 884-7777
91-12 63rd Drive, Rego Park, NY 11374

Arsen Isak

БИЗНЕС

Ашер
ТОКОВ

Дни месяца Ав являются преддверием памятной даты скорби еврейского народа - Тиша бе Ав по разрушенному Иерусалимскому Храму. В это время года, как обычно, верующие евреи, начиная с Рош Ходеш месяца Таммуз, традиционно не употребляют мясо животного происхождения – только рыбную продукцию. Соответственно, пустуют многие еврейские рестораны, и резко падает продажа мяса и мясных изделий в торговых центрах.

В один из этих дней автор этих строк, вместе с фотожурналистом Мерилом Рубиновым оказались по служебным делам в Рего-Парке, на 63rd Drive. Соблюдая традиции этих памятных дней, решили пообедать в расположенном недалеко от нашей стоянки рыбном ресторане, под названием «Old Jaffa Fish House».

И вот, в такое-то время, около 3-х часов середины дня, роскошный зал, к нашему большому удивлению, был заполнен под завязку. Светлые, приятные тона скатертей на столах и сидениях создают удивительно приятную гармонию с прекрасными красочными орнаментами светлых тонов на стенах. Красочность и блеск просторному залу придают и хрустальные люстры с изящными золотистыми ободками. На кра-

сиво и профессионально сервированных столах красовались различные рыбные блюда и экзотические салаты.

Вот перед нами группа посетителей – наших земляков из рода Левиевых, очень весело справляющих день рождения.

новым и Илюшей Якубовым, которые связаны с ресторанным бизнесом не один год. От них узнал, что этот ресторан был открыт только в начале этого года. Затем владельцы ресторана вежливо ответили на несколько интересующих нас вопросов.

еврей, выходец из Баку. Он много лет работал в рыбных ресторанах древнего Яффо, известных во всём мире. Наверное, нет человека, кто побывал в Израиле и не попробовал изумительно вкусные

МЕСЯЦ АВ – В РАЦИОНЕ ТОЛЬКО

РЫБА

Каждый из них с интересом, и даже с каким-то особым любопытством орудовал на больших тарелках, разделявая крупные рыбины, сдобренные соусами разных цветов, не то запечённые, не то приготовленные на гриле, а может быть, просто



поджаренные. Своих гостей вежливо, с изяществом, обслуживали молодые и нарядные девушки-официантки. На наши вопросы о вкусе блюд, гости довольными восклицаниями и большими пальцами рук давали однозначную оценку – отлично!

Мы побеседовали с владельцами ресторана Арном Ната-

Ашер Токков: Что вас толкнуло на открытие именно рыбного ресторана, ведь это очень редкий вид бизнеса для бухарских евреев?

Арон Натанов: Вот это и толкнуло нас на такое дело. На самом деле рыбных ресторанов в Нью-Йорке вполне хватает. Почти у всех общин имеются свои рыбные рестораны и магазины, притом не по одному. И только бухарских бизнесменов такого рода не было. Нам очень хотелось для нашей еврейской общины создать платт-кошерное рыбное заведение. Мы много работали над этим и в итоге открыли наш ресторан, эту первую ласточку на бухарско-еврейской бизнес-улице. Слава Б-гу, наша работа продвигается вперёд, и мы собираемся расширяться, как в плане посадочных мест, так и в улучшении сервиса и обслуживания наших клиентов. Мы постоянно работаем над этим, и для осуществления таких задач у нас есть все возможности.

А. Токков: В нашей общине в основном предпочитали одни и те же виды привычных для нас речных рыб: карп, сазан и некоторые другие. А какие виды рыб предлагает ваш ресторан?

А. Натанов: В первую очередь, как положено по традиции нашей религии, мы обращаем внимание на кошерность продукции. У нас есть и все названные вами виды речных рыб, но на сегодня большой популярностью пользуются, в основном, морские рыбы. Работа показала, что среди них наши клиенты особо выделяют бранзини, рецинапер, форель и некоторые другие виды. Рыбу, по желанию клиентов, наши высокопрофессиональные повара запекают, жарят или готовят на гриле. Хотелось бы похвалиться ещё и тем, что у нас работает повар, приглашённый из Израиля. Это Илья Ашуров – горский

блюда экзотических рыбных ресторанов в древнем порту Яффо, на берегу Средиземного моря.

А. Токков: Что вы можете предложить гостям интересного из фирменных блюд вашего ресторана?



А. Натанов: Мы постоянно увеличиваем ассортимент блюд, у нас он большой и разнообразный. На сегодня мы можем гордиться своими рыбными и овощными салатами, особенно разработанным нашим замечательным поваром и пользующимся большим успехом у клиентов фирменным салатом «Яффо», красивым и вкусным.

Нужно добавить к сказанному, что основной зал очень светлый и просторный, может разместить более 60 человек. Также имеется зал с двориком на заднем плане ресторана, который рассчитан на 40 человек. Но вскоре открывается возможность увеличения его площади созданием нового комфортабельного зала в этом дворе.

Познакомились мы и с кухней этого заведения, с несколькими мощными холодильными установками внизу, с хозяйственными помещениями. Кухня оборудована в лучших традициях поварского искусства, где оборудование для гриля, жа-



Фото Мерила Рубинова

ровня и духовые печи для запекания стоят в один ряд, работающим далеко ходить не надо. Буквально за ними – разделочные столы со всеми принадлежностями для работы.

Самое интересное – это цены, они оказались очень умеренными, если не сказать дешёвыми, то есть приемлемыми для человека с обычным заработком.

- Моя семья является всегда рада этому прекрасному ресторану со дня его открытия! – сказал, принимая мой материал, главный редактор газеты

Рафаэль Некталов. - Я там провел свой юбилей, а мои друзья из Манхэттена и Бронкса специально приезжают в этот уютный ресторан, чтобы насладиться рыбными деликатесами и особенно изумительно вкусным супом.

Честно говоря, проживая в другом районе города, я не был знаком с этим заведением, расположенном на популярной в нашей, бухарской общине 63 rd. Но впредь надеюсь проводить дни наших семейных торжеств именно в этом замечательном рыбном ресторане «Old Jaffa Fish House». Во-первых, здесь очень вкусно и, притом, соблюдается так необходимая человеку здоровая диета. И во-вторых, всё-таки рыба – это не мясо, что особенно важно именно в эти дни скорби еврейского народа в соблюдении религиозных традиций. И в-третьих, здесь такое разнообразие рыбных блюд, аж дух захватывает!

Old Jaffa VHQ
FISH HOUSE
GLATT KOSHER RESTAURANT

RESTAURANT HOURS

SUN 11AM-11PM	91-14 63RD. DRIVE., REGO PARK, NY 11374 TEL 929.208.1122
MON 11AM-11PM	
TUES 11AM-11PM	
WED 11AM-11PM	
THURS 11AM-11PM	
FRIDAY: 11AM - 2 HOURS BEFORE SHABBAT	
SATURDAY: 1 HOUR AFTER SHABBAT TILL 1AM	

PARTIES ARE WELCOME!

HOT & COLD BEVERAGES
Холодные и горячие напитки

DESERT / ДЕСЕРТЫ

FREE DELIVERY

БОРИС АБАЕВ, MD

PAIN MANAGEMENT,
NEURO-MUSCULOSKELETAL MEDICINE
*Специализированный центр
по лечению болей и заболеваний
нервной и костно-мышечной системы*



- Все виды головных болей
- Заболевания позвоночника и суставов
- Лечение болей в любой части тела
- Лечение ортопедических, неврологических и ревматологических заболеваний



НОВИНКА:
впервые в Квинсе и Бруклине!
Использование новейшей методики по выявлению местонахождения ущемленного нерва (Pinched nerve) через кожу на шее, спине, пояснице

Обеспечиваем транспорт



- снятие сильнейших приступов головных болей в считанные минуты
- ПОЛНОЕ избавление от головных болей (при условии кооперации пациента)
- ПОЛНОЕ излечение шейного и поясничного радикулита
- снятие сильнейших приступов боли в шее и пояснице в считанные минуты
- эффективное лечение артрита коленного и бедренного суставов
- онемение в руках и ногах
- восстановление здоровья, движения и полноценной жизни
- КОРОТКИЙ КУРС ЛЕЧЕНИЯ!

Принимаем **ВСЕ** медицинские страховки

97-52 64 Avenue
(угол Queens Blvd у выхода метро "63 Drive"
(вход в офис с 64-й Ave.)
Тел. 718-830-0002

LAW OFFICES of Irina Yadgarova, PLLC

- ПЛАНИРОВАНИЕ И ПОДАЧА НА МЕДИКЕЙД
Medicaid Planning & Applications:

Правильное и своевременное планирование позволит получить вам право на Медикейд, даже при высоком ежемесячном доходе и весьма значительном состоянии

- ЗАВЕЩАНИЯ И ТРАСТЫ Wills & Trusts
- РАСПРЕДЕЛЕНИЕ НАСЛЕДСТВА И УТВЕРЖДЕНИЕ ЗАВЕЩАНИЙ
Estate Administration & Probate
- ЗАЩИТА ИМУЩЕСТВА Asset Protection
- COMMERCIAL LEASES



ИРИНА

ЯДГАРОВА, Esq

Law Offices
of Irina Yadgarova, PLLC
63-50 Wetherole Street
Rego Park, NY 11374

347-699-5LAW (5529)
www.YadgarovaLaw.com

ВАС АРЕСТОВАЛИ? – ЗВОНИТЕ!

347.249.5057 718.849.7272

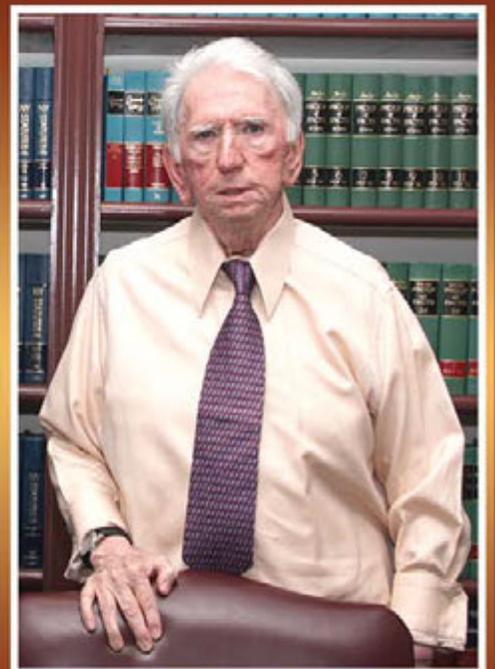
АДВОКАТЫ

ЭНТОНИ

ЛОМБАРДИНО

**Борис
НЕКТАЛОВ**

101-05 Lefferts Blvd
Richmond Hills, NY 11419



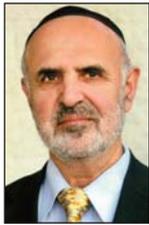
Attorney advertisement

ПРЕДСТАВЛЯЕМ ЗАЩИТУ В ШТАТАХ НЬЮ-ЙОРК И НЬЮ-ДЖЕРСИ

50 ЛЕТ ПРАКТИКИ

Адвокаты успешно осуществляют защиту в разных аспектах уголовного права в Федеральном и Верховном судах страны, успешно представляя интересы своих клиентов на всех стадиях рассмотрения уголовного дела

ХРОНИКА ЦЕНТРА БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ



**Борис
БАБАЕВ,**
руководитель
информатдела
Канесои калон

20 июля семья Шушаны Мастуровой и Миры Боруховой (спонсоры вечера) провела халла пари под руководством раббая молодёжного миньяна Ашера Вакнина.

Спонсоры вечера закупили, принесли и раздали всем необходимые продукты для теста и посуду для всех участниц вечера. Приняли участие более 50 женщин и девушек. Тами Миерова, активистка нашей общины, провела вечер на высоком духовном уровне. Все участницы прочитали важную молитву "Нишмат коль хай", зажгли свечи на имена садиким, молились за хорошее будущее своих детей, внуков, родственников, за благополучие их семей, за порнаса това и, в основном, за то, чтобы успешно выйти замуж. Участники также прочитали благословения на разные продукты перед их употреблением.

Раббай Вакнин провёл урок Торы.

Все участницы, получив духовный заряд, покидали синагогу с повышенной святостью.

ДУХОВНАЯ ЖИЗНЬ ГЛАВНОЙ СИНАГОГИ – КАНЕСОИ КАЛОН



Давид (Дима) Сулейманов. Моэль – раббай Имонуэль Шимонов. Поздравили родителей и благословили новорождённого родные, близкие, друзья: Даниэль и Фрида Сулеймановы (Израиль), Авраам и Рахель Иль-

яевы, Сонья (Сивьё) Мушебаева, Яна и Авив Сулеймановы, Эдик и Лриса Исаковы, Эдуард и Оля Сулеймановы (Израиль), Ира Сулейманова (Израиль), Михаил и Эмма Кандовы (Израиль), Артур Ильяев и другие.

Главный раввин Центра бухарских евреев раббай Барух Бабаев и хазан Исраэль Ибрагимов создали всем праздничное настроение своими прекрасными песнями посвящёнными обряду брит-мила.

От имени руководителей и работников Центра и Канесои Калон раббай Барух Бабаев поздравил и благословил новорождённого, родителей, преподнёс им поздравительный сертификат, прочитал благословение на вино и торжественно произнёс имя новорождённого – Итан. Сзудат мицву провели в одном из красивейших залов Центра.

13 июля провели траурный митинг (левой) по случаю смерти Розы бат Сара Аvezбакиевой. Она родилась в 1931 году в городе Ташкенте, в семье Рахмина и Сары Аvezбакиевых. В 1950 году соединила свою судьбу с Давидом Аvezбакиевым. В браке они имели сына и дочь.

Митинг вёл раббай Давид Акилов. Выступили: Арон Аронов, Вильям Кандинов и внук Эдвард Аvezбакиев, которые рассказали о добрых делах Розы Аvezбакиевой.

Руководители, работники Центра и Канесои Калон и прихожане Канесои Калон выражают свои искренние соболезнования её мужу, детям, внукам,



УРОКИ ИЗУЧЕНИЯ ТАЛМУДА

Главный раввин Центра бухарских евреев раббай Барух Бабаев еженедельно по воскресеньям и вторникам проводит уроки изучения Талмуда, в которых с интересом принимают участие слушатели разных возрастов.

На одном из последних уроков слушатели поздравили раббая Баруха Бабаева с днём его рождения.

26 июля семья Давида (Димы) и Елены (Лео) Сулеймановой провела обряд брит-милы своему сыну. Сандок – дедушка новорождённого по матери Авраам Ильяев. Сандок ришон – отец новорождённого



правнукам, кудуо, всем родным, близким, знакомым и членам их семей.

ДОБРО ПОЖАЛОВАТЬ!

Фото автора



Имеются в продаже религиозные книги на русском языке, цециты, тфиллины, мезузы, разные кипы, и для бармицва-боя, и т.д.

Для подробной информации звоните по телефону: (917) 600-3422, Борису Бабаеву. borisbabayev@yahoo.com

ОБЪЯВЛЕНИЕ

Сообщаем вам, что завершается выпуск Еврейского календаря Центра бухарских евреев на новый 5778/2017–2018 гг. Желающие могут поместить бизнес-карточки и (лейулу нишмат) в память о своих родных и близких. Телефон для справок: 917-600-3422 – Борис

КВИНС-БУЛЬВАР

Александр
ТАНКЕЛЕВИЧ

ЧЛЕН ГОРСОВЕТА ОБВИНЯЕТСЯ В КОРРУПЦИИ

Член Городского совета Рубен Уиллс (демократ, депутат от Джамейки) в минувший четверг был признан судом присяжных виновным в пяти коррупционных эпизодах.

По словам генерального прокурора Эрика Шнайдермана, Уиллсу, который был избран в 2010 году, грозит до семи лет за решеткой за кражу более 30.000 долларов налогоплательщиков и использование их в личных целях.

«Рубен Уиллс крал деньги налогоплательщиков, чтобы покупать модные кошельки и одежду для себя и своих друзей, — сказал Шнайдерман в своем заявлении.

После 11-дневного судебного разбирательства в уголовном суде Квинса жюри признало Уиллса виновным по одному эпизоду обмана, двум эпизодам воровства в крупных размерах и двум эпизодам подачи ложных документов. По обвинению в регистрации ложных деловых документов Уиллс был признан невиновным.

По словам Шнайдермана, Уиллс использовал \$11.500 из встречных средств государственного финансирования своей избирательной кампании 2009 года в качестве платежа фиктивной фирме Micro Targeting, якобы созданной для перевода и распространения агитационной литературы. Однако деньги были перена-



правлены на счет благотворительной организации NY 4 Life, которой сам Уиллс и управлял.

Уиллс использовал деньги для совершения ряда покупок в Macy's, в том числе сумочки Louis Vuitton стоимостью 750 долларов. Он также использовал 21.000

долларов на покупки в Nordstrom и Home Depot. Эти деньги были частью гранта в размере 33.000 долларов, предоставленного NY 4 Life из Управления по делам детей и семьи штата Нью-Йорк (OCFS), выделенного бывшим государственным сенатором Ширли Хантли, когда Уиллс работал главой ее администрации.

Хантли потеряла свое место в 2012 году, после признания себя виновной в растрате 87.000 долларов государственных средств, выделенных для другой благотворительной организации.

В заявлении председателя Городского совета Мелиссы Марк-Виверито говорится: «Ру-

бен Уиллс предал доверие всех жителей Нью-Йорка. Он злоупотреблял своей должностью в Сенате штата для того, чтобы красть тысячи долларов у трудолюбивых налогоплательщиков Нью-Йорка в целях своей личной выгоды».

В своем посте Уиллс отрицает виновность по всем пунктам, утверждая, что весь судебный процесс устроен в качестве расплаты за то, что он не носил на себе «жучок» (скрытый микрофон для записи бесед), как его просили в офисе генерального прокурора.

Адвокаты обвиняемого намерены подать апелляцию до 10 августа — даты вынесения приговора в суде.

(По материалам газеты Queens Tribune)

Издание NY Daily News, со ссылкой на источники в полиции, сообщило об убийстве модного парикмахера, совершенном предположительно при неудачной попытке ограбления.

32-летний Зану Симпсон, был смертельно ранен в голову рано утром во вторник, когда он сидел в свой роскошный внедорожник — всего через несколько минут после того, как вышел из бара в Квинсе.

Полицейские обнаружили истекающего кровью Симпсона около 12:15 утра в белой BMW X5 стоимостью 60.000 долларов. Автомобиль был припаркован у бара Breezes Island Grill на Кондуит-авеню в Роуздейле. Этот бар, как сообщили полицейские, неоднократно подвергался нападениям с оружием.

Женщина, которая в то время проезжала мимо места преступления, рассказала полиции, что

УБИТ ВЫСТРЕЛАМИ В ГОЛОВУ

мужчина в серой толстовке наклонился к окну водителя машины и несколько раз ударил его. Затем свидетельница услышала выстрелы. Она уже проехала то место, но обернулась и увидела, что голова Симпсона упала на руль.

Полицейские сообщили, что в голову потерпевшего было произведено три выстрела.

Возле внедорожника копы нашли вещи Симпсона, включая золотое кольцо, очки и наличные деньги. Также было найден пистолет, считающийся оружием убийства, и боевой патрон.

Парамедики доставили смертельно раненого Симпсона в Джамейка-госпиталь, но врачи не смогли его спасти. Симпсон, который работал вместе со своим братом в парикмахерской Strickly

Skillz в Холлисе, умер около 1:00 утра.

По данным полиции, за последний месяц грабители совершили нападения на нескольких человек, выходящих из Breezes Island Grill.

«У нас было три или четыре случая, когда потерпевшие, которые сначала «сверкали» наличными или драгоценностями в этом баре, а затем ночью выходили из него, становились жертвой преследования на улице и ограбления под дулом пистолета», — сообщил источник.

Мускулистый Симпсон, уроженец Джамейки, известный своим друзьям как «Z», был одержим спортом в детстве и окончил среднюю школу в Бейсайде, рассказали его родственники и приятели.



Парикмахерское искусство не далось Симпсону легко. Но в конце концов он начал работать в популярной парикмахерской, где часто бывали такие звезды НБА, как Кевин Дюрэн, и другие знаменитости.

Несколько человек, с горящи-

ми свечами в руках, собрались во вторник утром около Strickly Skillz, чтобы утешить друг друга и отдать дань уважения Симпсону. Несколько женщин не могли сдерживать рыдания.

51-летняя Эмилия Лагер, его клиентка, говорила сквозь слезы: «Он был замечательным человеком. Никогда не скажет «нет», даже если у вас нет денег. Улыбнется и скажет: «Занесешь на следующей неделе»».

Симпсон собрал более 16.000 подписчиков на Instagram, где он часто публиковал фотографии своих парикмахерских шедевров.

«Пусть под ногами того ублюдка, который забрал твою жизнь, горит земля», — написал один из его подписчиков.

УКРАДЕННАЯ ЧЕРЕПАХА ВОЗВРАЩАЕТСЯ В КВИНС

Queens Tribune поделилась со своими читателями радостной новостью. Согласно данным NYPD, черепаха, похищенная из экологического центра в Квинсе на прошлой неделе, благополучно вернулась домой.

Африканская шпороносная 95-фунтовая черепаха по имени Миллениум, которая прожила в центре более 10 лет, была похищена неделю назад. На место был вызван наряд полиции. Полицейские обнаружили повреждения ограды и следы покрышек автомобиля, свидетельствующие об участии представителей вида гомо-сапиенс в исчезновении крупного пресмыкающегося.

Воры предположительно проникли внутрь ограждения, где находилось редкое 17-летнее холоднокровное существо, в экологическом центре Alley Pond (Alley Pond Environmental Center - АПЕС) на Northern Blvd, недалеко от Кросс-Айленд-Парквей, около



4-х часов дня 18 июля, и, по свидетельству очевидцев, скрылись с добычей. Сотрудники 111-го отделения полиции немедленно объявили о розыске младшего родственника Тортиллы.

Через несколько дней копам поступил звонок от жителя Коннектикута. Мужчина сообщил, что он недавно совершил обмен своей мускусной черепахи на африканскую шпороносную, весом 95 фунтов, но затем увидел ин-

формацию в СМИ, из которой понял, что его новый питомец мог быть украден.

Полиция объявила о возвращении черепахи Миллениум в Твиттере во вторник утром и опубликовала снимки воссоединения Миллениума с сотрудниками АПЕС несколькими часами позже. Злоумышленники, совершившие необычное похищение, пока не найдены.

Работники центра были рады возвращению Миллениума, а само пресмыкающееся отметило возвращение в родные пенаты салатом из капусты.

Старший заместитель менеджера АПЕС Саша Сикард сказала корреспондентам, что Миллениум — это часть имиджа всего центра, осуществляющего образовательные и природоохранные функции. «Благодаря Миллениуму наши посетители получают огромный заряд позитива, — заметила Сикард. — Он является нашей визитной карточкой».

СКЕЙТБОРД ИЛИ ЖИЗНЬ? —
ВОТ В ЧЕМ ВОПРОС

25-летний мужчина был сбит насмерть городским автобусом в Квинсе, когда он бросился на проезжую часть догонять свой скейтборд, сообщила пресс-служба NYPD в прошлую субботу.

Кевин Дзэн умер в Джамейка-госпитале после того, как его стукнул автобус маршрута Q46 на Union Turnpike возле Гранд-Централ-Парквей, в районе Форест-Хиллз, около 6:30 вечера в пятницу.

Дзэн шел по тротуару, уронил свой скейтборд, который покатился в сторону проезжей части улицы. По словам полицейских, мужчина бросился за ним — прямо на полосу движения приближающегося автобуса. Водитель увидел Дзэна, попытался свернуть с дороги, но молодой человек продолжал бежать в погоне за



своим скейтбордом — и получил сильный удар левым бортом автобуса.

Когда сталкиваешься со словом «дзэн», возникают ассоциации со спокойствием, созерцательностью и медитативностью. В данном случае такая значимая фамилия, к сожалению, не помогла ее обладателю избежать опрометчивого и бездумного порыва в пользу ложного приоритета.

Водитель автобуса остался на месте происшествия. По состоянию на данный момент, никаких обвинений не было предъявлено.

ИЗРАИЛЬЯНИН, ОСЛЕПШИЙ В РЕЗУЛЬТАТЕ ТЕРАКТА, ВЫСТУПИЛ НА ЗАСЕДАНИИ СБ ООН

НОВОСТИ

Израильтянин Орен Альмог, потерявший зрение в результате теракта в хайфском ресторане «Максим» в 2003 году, выступил 25 июля на заседании Совета Безопасности ООН с призывом вынудить ПНА прекратить выплачивать пособия семьям террористов, сообщает NEWSru.co.il.

«Можете ли вы вообразить, что представленное здесь, в ООН, политическое образование выплачивает вознаграждение террористам, убившим ваши семьи? — заявил Альмог.

Орен, которому во время теракта было 10 лет, рассказал членам СБ ООН о том, как 4 октября 2003 года сидел с семьей в хайфском ресторане, когда



туда вошла женщина и совершила самоподрыв.

В результате этого теракта погиб 21 человек, в том числе пять членов семьи Орена: отец, младший брат, бабушка, дедушка и двоюродный брат. Мать Альмога, его сестра и тетя были ранены. Сам десятилетний Орен потерял в теракте зрение.

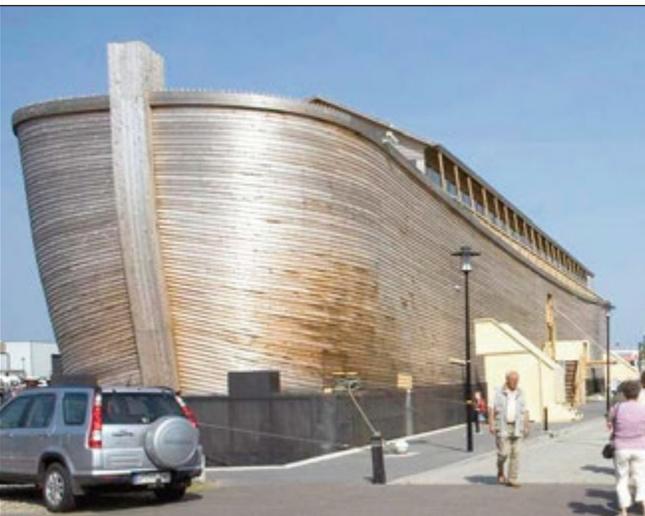
Альмог выступил на заседании СБ ООН по инициативе посла Израиля в ООН Дани Данона и израильской организации StandWithUs.

«Только в 2016 году ПНА вложила в террор 303 миллиона долларов. 86 тысяч из них получили люди, напрямую замешанные в убийстве моей семьи», — заявил Альмог собравшимся.

НИДЕРЛАНДСКИЙ МИЛЛИОНЕР ПОСТРОИЛ ТОЧНУЮ КОПИЮ НОЕВА КОВЧЕГА

Жители Нидерландов — люди весьма упорные. И не стоит забывать, что больше половины территории государства лежит ниже уровня моря.

страшные сны о потопе. Возможно, именно поэтому, став взрослым, он решил воссоздать легендарный Ноев ковчег!



Люди, сумевшие буквально выгрызть у водной стихии плодородные земли и до сих пор удерживающие их в своих руках благодаря хитрой системе дамб, заслуживают уважения. Йохан Хейберс, главный герой нашего ролика, с детства видел

Чтобы соорудить полноценную копию легендарного корабля, мужчина потратил три года жизни и как минимум миллион фунтов стерлингов. Разумеется, первым делом обстоятельный голландец решил оценить свои возможности, построив умень-



шенную вдвое копию судна.

«Первый блин» пользовался стабильной популярностью у туристов. Так Йохан получил карт-бланш на дальнейшие действия.

Строя новый Ковчег, мужчина руководствовался указанными в Библии размерами. Судно было, разумеется, немаленьким — 300 локтей в длину, 30 в высоту и 50 в ширину.

Эталонем Йохану послужил его собственный локоть. В результате получилась громадина весом в три тысячи тонн!

Сегодня Ковчег пришвартован в городе Дордрехт. Там функционируют ресторан и два кинотеатра, а компанию посетителям составляет множество пластиковых животных, выполненных в натуральную величину.

Создатель монументального судна утверждает, что строил его не только ради прибыли, но и желая подтолкнуть людей к чтению Библии. Нужно признать, получившийся у него корабль действительно заставляет задуматься!

К сожалению, даже такая громадина вряд ли сможет вместить «каждой твари по паре». Но работу Йохан проделал без преувеличения громадную!



РОДСТВЕННИКИ ВАЛЛЕНБЕРГА ПОДАЛИ В СУД ПРОТИВ ФСБ

Родственники шведского дипломата Рауля Валленберга, спасшего десятки тысяч евреев во время Холокоста и пропавшего в советской тюрьме в 1947 году, обратились в Мещанский районный суд Москвы с иском к ФСБ России.



Как говорится в сообщении агентства Интерфакс, в своем иске родственники Валленберга требуют обязать «наследницу» советских карательных органов предоставить доступ к оригиналам документов о Валленберге, а также нецензурированные копии этих бумаг.

Об этом сообщил адвокат Иван Павлов, руководитель объединения «Команда 29», которое будет представлять интересы родных Валленберга в российских судах.

«Судьба Рауля Валленберга — одна из крупнейших мистификаций в истории России. Документам, которые запрашивают родные Валленберга, уже 70 лет, и доступ к ним должен быть открыт, — пояснил Павлов и добавил:

«Несмотря на огромное количество запросов и обращений, которые родные и историки направляли в российские госорганы на протяжении последних десятилетий, Россия до сих пор отказывается предоставить оригиналы документов.

Теперь мы готовы добиваться информации в судебном порядке. Это дело — не только возможность восстановить па-

мять о выдающемся человеке, но и сильный аргумент в борьбе за открытие архивов ФСБ и других ведомств.

Если нам удастся добиться новой информации от органов, мы получим важный правовой прецедент, который поможет в дальнейшей борьбе за свободу доступа к государственной информации».

После взятия Будапешта советской армией, в начале 1945 года, Валленберг был задержан СМЕРШем и тайно переправлен в Москву.

По официальной версии российской стороны, Валленберг погиб от инфаркта миокарда летом 1947 на Лубянке.

Однако существуют показания других заключенных и сотрудников ФСБ, которые утверждают, что видели или слышали о похожем на Валленберга заключенном после этой даты.

Не исключено, что «инфаркт» у 35-летнего Валленберга был вызван с помощью использования одного из ядов «лаборатории Майрановского» — «советского Менгеле», который испытывал смертоносные препараты на заключенных.

МИХАИЛ МИРИЛАШВИЛИ ИЗБРАН НОВЫМ ПРЕЗИДЕНТОМ ЕАЕК

Делегаты проходящей в Рамат-Гане (Израиль) Внеочередной Генеральной ассамблеи (ВГА) Евроазиатского еврейского конгресса (ЕАЕК) избрали известного предпринимателя и филантропа Михаила Мирилашвили президентом Конгресса.



вые технологии, индустрия развлечений, ресторанный и гостиничный бизнес.

Известный общественный деятель и меценат.

На протяжении многих лет был президентом Союза Обществ еврейской эстетики и физической культуры «Маккаби» Санкт-Петербурга, России, СНГ и стран Балтии, а также председателем Попечительского совета международной еврейской организации спасателей-добровольцев «ЗАКА».

Неоднократно награждался различными премиями за благотворительную деятельность.

Ранее занимал посты исполняющего обязанности президента ЕАЕК, первого вице-президента и вице-президента Конгресса.

Родился 1 мая 1960 г. в пос. Кулаши, Грузия.

В 1983 г. окончил Ленинградский педиатрический институт.

С конца 1980-х гг. занимается предпринимательской деятельностью.

Председатель Совета директоров холдинга «Петромир», президент корпорации «Конти».

Сферы деятельности — фармацевтика, медицина, строительство, недвижимость, промышленное производство, но-

В ТЕЛЬ-АВИВЕ ПРОСТИЛИСЬ С ПЕВЦОМ АМИРОМ ФРИШЕРОМ ГУТМАНОМ

ИЗРАИЛЬ



Во вторник, 25 июля, в театре "Габима" в Тель-Авиве прошла церемония прощания с певцом Амиром Фришером Гутманом, который утонул в море. По просьбе семьи покойного, желающие проводить певца в последний путь, пришли в белых одеждах и принесли белые цветы.

В церемонии приняла участие актриса Гила Альмагор. "Трудно описать гнев и потрясение от того, что свалилось на Амира в последние полтора года. Но кто я такая, чтобы понять пути господни, я могу лишь просить прощения за то, что мы не смогли помочь и отсрочить этот ужасный конец", - сказала она.

Певец Арель Скаат признался, что для него было удовольствием работать с Амиром и исполнил для него песню из мюзикла "Алладин". Телеведущий Эли Яцпан отметил, что страна была потрясена смертью Гутмана. "Ты навсегда останешься в моем сердце", - сказал он.

На церемонии также выступил Эяль, старший брат Амира, ради спасения дочери которого певец бросился в море. "Ты был замечательным сыном и братом, лучшим в мире дядей, мужем и отцом, о

котором каждый мечтает", - сказал он.

Фришер Гутман утонул в море недалеко от Неве-Ям в минувшую субботу, 22 июля. По информации в СМИ, Гутман увидел, как волна накрыла его приятельницу и 5-летнюю племянницу, и он бросился им на помощь. Несколько любителей серфинга, находившихся в море, вынесли на берег девочку и женщину. Амир Гутман был обнаружен позже. Когда его вытащили из воды, он уже

не дышал.

Почти сутки врачи больницы "Рамбам" боролись за его жизнь. В воскресенье, 23 июля, около 15:30 они сообщили, что прекратили реанимационные мероприятия, так как шансов на спасение пациента не осталось.

После смерти тело Фришера Гутмана было передано на экспертизу, чтобы установить, есть ли связь между тем, что организм певца не смог справиться с последствиями несчастного случая, и лечением, которое он проходил в течение нескольких месяцев.

В начале прошлого года врачи сообщили Гутману, что у него лимфома. Уже была назначена дата операции по пересадке костного мозга, когда выяснилось, что произошла ошибка. У Амира была не лимфома, а редкая инфекционная болезнь - кикучи, симптомы которой ввели в заблуждение онкологов. В субботу, 22 июля, Амир Фришер Гутман собрал на пляже своих друзей и родственников, чтобы отпраздновать "второе рождение" - день, когда ему стало известно о том, что у него нет рака.



Partners in Care®
Private, professional home care

PART OF THE VISITING NURSE SERVICE OF NEW YORK

Старейшая в Нью-Йорке компания по уходу за пожилыми людьми продолжает набор русскоязычных сотрудников с опытом и без опыта работы

Мы входим
в профсоюз 1199

Мы предлагаем:

- бонус в размере \$1000 за знание русского языка (после 100, 300, 600, 900 часов работы – по \$250);
- бесплатную программу обучения на сертификат ННА;
- для тех, кто работает – профсоюз предоставляет бесплатные классы по изучению английского языка и работе с компьютером, обучение на RN, LPN, CNA;
- немедленное трудоустройство в удобно расположенном для вас районе;
- гибкий график работы в будние дни и выходные;
- отличные бенефиты (бесплатная медицинская страховка);
- пенсионный план;
- оплачиваемый отпуск;
- больничные дни;
- страхование жизни.

Праздники и сверхурочные часы оплачиваются в размере 1,5 ставки.
Для имеющих сертификаты PCAs, CNA's – ускоренный курс обучения с выдачей сертификата ННА, подтвержденного 8-ю визитами медсестры.



Звоните или приходите с понедельника по пятницу с 9 ам до 4 pm по адресу:
1250 Broadway New York, NY (угол Broadway и 32 St.), 10 этаж.
(212) 609-7767 - Лариса

ЗА "БУНТ" ДЕПУТАТ АМИР ОХАНА ОТСТРАНЕН ОТ РАБОТЫ В ПАРЛАМЕНТСКОЙ КОМИССИИ



Депутат Кнессета Амир Охана отстранен от работы в парламентской комиссии по иностранным делам и безопасности из-за его отказа подчиняться коалиционной дисциплине.

Амир Охана, депутат от "Ликуда", на прошлой неделе уведомил главу парламентской коалиции Давида Битана о том, что не будет голосовать вместе с коалицией до тех пор, пока не изменится позиция государства по проблеме усыновления детей однополыми парами.

В своей блоге на Facebook Амир Охана, первый открытый гей в правой партии, оставил пространную запись, посвященную своему решению. Он написал, что до сих пор шел на компромиссы и в рамках коалиционной дисциплины поддерживал законопроекты, с которыми не всегда был согласен. Это делалось также для того, чтобы иметь возможность решать проблемы ЛГБТ-общины, которые можно решить в данный момент. Свой

пост Амир Охана проиллюстрировал семейной фотографией, на которой он запечатлен вместе со своим супругом, Алоном Хададом, и двумя маленькими детьми.

Неделю назад государство представило в БАГАЦ свое заключение по вопросу об усыновлении детей однополыми парами. В документе говорилось, что министерства юстиции и соцобеспечения возражают против усыновления сирот однополыми парами, которые в документе были названы "нетрадиционными". При этом государство ссылалось на мнение специалистов, которые полагают, что дети, усыновленные такими парами, могут столкнуться с дополнительными трудностями и негативным отношением. Это заключение было дано в ответ на ходатайство, поданное в БАГАЦ Реформистским центром и некоммерческой организацией "Гордящиеся отцы".

Заключение, представленное в БАГАЦ, вызвало резкую критику различных общественных организаций и СМИ. В самой генпрокуратуре также раздались голоса, обвинявшие отдел БАГАЦа в "согласии представлять темное мировоззрение в суде, и не отказавшееся от этой позорной роли". Добавим, что министр соцобеспечения Хаим Кац, оказавшийся под давлением и огнем критики, обратился в БАГАЦ с просьбой предоставить отсрочку для подготовки нового заключения.

Израэль Кац приветствует ужесточение позиции США в отношении Хизбаллы

Министр разведки Израэль Кац приветствовал заявление Дональда Трампа, в котором президент США признал «Хизбаллу» общей угрозой, как для Ливана, так и для всего ближневосточного региона.

Как говорится в пресс-релизе на данную тему, речь идет о заявлении, сделанном главой американского государства в ходе совместной пресс-конференции с премьер-министром Ливана Саадом Харири, которая состоялась 25 июля.

Министр приветствовал подобное заявление, с которым выступила представитель США в ООН Никки Хейли. Постпред выразила обеспокоенность иранской угрозой и «Хизбаллой» и призвала более серьезно относиться к факту постоянного нарушения резолюций СБ ООН Тегераном и «Хизбаллой».

Кац также положительно отозвался о двух продвигаемых в Конгрессе США законопроектах, цель которых — усилить давление на «Хизбаллу» и ввести дополнительные санкции против Ирана.

«Необходимо ужесточить санкции против «Хизбаллы», — заявил Кац, и призвал к совместным действиям по разоружению этой террористической организации. Кац



считает, что необходимо предпринять соответствующие шаги, как на международном, так и на региональном уровне во главе с США.

Как министр по делам разведки, на протяжении последних полутора лет Израэль Кац активизировал свои усилия с целью убедить американскую сторону в необходимости ужесточения санкций против «Хизбаллы». Этот вопрос министр неоднократно обсуждал на встречах с представителями администрации США, конгрессменами и сенаторами, а также американскими коллегами по линии разведслужб.

SAMUEL BORUKHOV,
Ph.D.CPA
Consulting, Financial,
Auditing
Tax and Accounting
Services
(718) 275-5464
sborukhov@nyc.rr.com
www.borukcpa.com



УВАЖАЕМЫЕ ГОСПОДА И БИЗНЕСМЕНЫ

- * Уверены ли Вы в правильности заполненных Вами налоговых деклараций?
- * Получаете ли Вы письма о недоплате или проверке от налоговых органов?
- * Правильно ли поставлен учет в бизнесе?

ШАМИЛЬ БОРУХОВ,
PH.D., CPA
член Американского
и Нью-Йоркского
институтов
лицензированных
ревизоров поможет:

- * Правильно организовывать бизнес согласно специфике Вашей работы при наименьших затратах по налоговому законодательству
- * Оформить куплю, продажу, открытие, закрытие бизнесов, разрешения (лиценсы)
- * Заполнить и исправить все виды налоговых деклараций, дать любые виды ревизионных заключений по финансовому состоянию (audit, review, compilation, business plan, etc.) предприятий и частных лиц.

А ТАКЖЕ

- * Защищает и представляет Ваши интересы в ревизионных органах
- * Ведет комплексный учет предприятий

Использующие наш сервис клиенты проходят под нашим профессиональным номером во всех налогооблагающих инспекциях.

64-42 CROMWELL
CRESCENT
REGO PARK,
NY 11374

ЭКОНОМИКА

Британское управление национальной статистики заявило, что так называемой "сжимфляции" (shrinkflation) подверглись 2529 всевозможных продуктов питания и потребительских товаров, включая шоколад, кофе, фруктовые соки и туалетную бумагу, которые продаются в более "экономичной" упаковке. Аналогичная картина складывается и в США.

Некоторые производители, признавая факт уменьшения пачек своих товаров, оправдывают это тем, что качество их товаров улучшилось.

Часть из них объясняет необходимость уменьшать размер упаковки ростом цен на сырье из-за "брексита", однако национальное статуправление называет эти доводы несостоятельными.

Одновременно, как свидетельствуют официальные данные, 614 товаров с 2012 по 2017 год увеличились в размерах.

В статуправлении сообщили, что феномен "сжимфляции" не влияет на общие показатели инфляции в стране. В то же время в категории бакалейных товаров и кондитерских изделий показатели инфляции, пересчитанные с учетом сжатия размеров упаковки, оказались заметно выше.

С 2012 года уровень инфляции цен на шоколад с учетом уменьшившихся пачек оказался на 1,22 процентных пункта выше. Как свидетельствуют официальные данные, тысячи товаров, продающихся в Британии, за последние пять лет ужались в размерах, при этом не изменившись в цене.

Например, рулон туалетной бумаги, производимой одной из самых популярных фирм, Andrex, которая рекламируется как "мягкая, крепкая и длинная" на фоне знаменитой картинки с щенком лабрадора, ужался с первоначальных 280 листов сперва до 240, а совсем недавно - до 221 листа, установили журналисты из издания Which?, отстаивающего права потребителей.

В самой компании Andrex сказали Би-би-си, что хоть рулон и уменьшился, сама бумага стала гораздо лучше.

"Уменьшение рулона на не-

"СЖИМФЛЯЦИЯ": МЕНЬШИЙ ОБЪЕМ ЗА ТЕ

ЖЕ ДЕНЬГИ

Размер товаров сжимается, но цена остается той же



скольким листов позволило нам осуществить многомиллионные инвестиции в улучшение потребительских свойств товара, без чего это было бы невозможно", - заявил пресс-секретарь компании.

В компании также добавили, что не диктуют розничным продавцам, по какой конечной цене выставлять товар.

РАЗМЕР ИМЕЕТ ЗНАЧЕНИЕ

Десятки наименований шоколадных батончиков и других сладостей также ощутимо уменьшились в объеме за последние

годы. Пачка сладких драже в шоколадной глазури Maltesers, например, ужалась на 15% - со 121 до 103 граммов.

Производящая их компания Mars объяснила, что таким образом делает продукт более доступным для потребителей.

Некоторое время назад производители шоколадок Toblerone несколько видоизменили их характерную форму, увеличив зазоры между треугольниками, что позволило незаметно уменьшить вес батончика на 12%.

Производящая их компания Mondelez, комментируя этот шаг, заявила, что пошла на это, чтобы цена шоколадки оставалась до-

ступной для покупателей. По заявлению компании, она вынуждена компенсировать рост цен на различные ингредиенты.

Однако британское статуправление подвергло сомнению утверждения производителей о якобы имеющем место росте цен на сырье.

Цена импортируемого сахара в Европе неуклонно падает с 2014 года и в марте 2017-го достигла рекордно низкой отметки, свидетельствуют данные ОНС.

Цена какао-бобов - еще одного крупного ингредиента в шоколадных изделиях, - достигнув пика в 2015 году, за последний год резко упала.

Управление национальной статистики также опровергло утверждения о том, что в "сжимфляции" последнего времени повинен "брексит", даже несмотря на то, что он внес свой вклад на повышение цены отдельных импортируемых товаров.

"Наш анализ не выявил никаких значимых изменений после состоявшегося референдума, которые бы указывали на влияние "брексита" на цены", - говорится в заявлении статистического управления.

АМЕРИКАНСКАЯ КОМПАНИЯ БУДЕТ ВЖИВЛЯТЬ СВОИМ СОТРУДНИКАМ ЧИПЫ

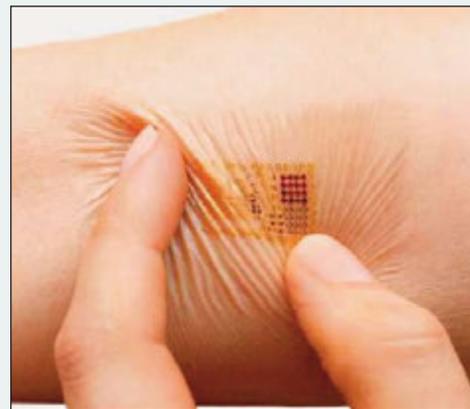
Фирма Three Square Market стала первой компанией в США, которая объявила о планах в ближайшее время вживить всем своим сотрудникам в руку микрочип.

Фирма предлагает вживлять крошечную микросхему радиочастотной идентификации (RFID) бесплатно и уверяет, что скоро все компании последуют ее примеру.

Чип размером с рисовое зернышко стоит около 300 дол-

ларов США и позволит сотрудникам компании простым прикосновением открывать двери, логиниться в компьютер и даже покупать еду.

На сегодняшний день 50 сотрудников компании уже изъявили желание стать наполовину людьми, а наполовину - ходячими кредитными картами.



BUKHARIAN TIMES

www.bukhariantimes.org

Publisher:

Bukharian Jewish
Community Center

Editor-in-Chief

RAFAEL B. NEKTALOV

Honorary Publisher
DAVID S. AMINOV

Honorary Editor

BORIS I. PINKHASOV

Editors:

YURIY TSYRIN
ASHER TOKOV
Editorial Committee:

ARON ARONOV
TAVRIZ ARONOVA
RENA ARABOVA
VLADIMIR A. AULOV
BORIS BABAYEV
MARKIEL DANIEL
SVETLANA ISKHAKOVA
BORIS KATAEV
BORIS NEKTALOV
MIKHAIL SHIMONOV
IMANUEL RYBAKOV
ARKADIY YAKUBOV
MARIA YAKUBOVA

ZOYA YAKUBOVA
BELLA ZELKIN
Design Vitaliy PLOTKIN
Web, IT support
Alex M.-BARKHUDAR
Photographers:
Grigoriy Kaikov
Merik Rubinov
ADVERTISING DIRECTOR
MERIK RUBINOV

Address: 106-16 70 Ave.,
Room 111, Forest Hills,
New York 11375
Tel: 718-261-1595, 261-2315
Fax: 718-261-1564
E-mail address:
2612315@gmail.com
BukharianTimes@aol.com

Редакция не вступает в переписку по поводу материалов, не принятых к печати. Рукописи не возвращаются и не рецензируются. Редакция оставляет за собой право отказать в публикации в газете любой рекламы, объявления или авторского материала. За содержание рекламы и объявлений редакция не отвечает. Мнения, высказанные авторами публикуемых материалов, не обязательно совпадают с позицией редакции. Рукописи принимаются только в отпечатанном виде.

Ⓜ Тексты с этим
знаком публикуются
на правах рекламы



FOR SALE

NEW LISTING By NY EMPIRE



110 □ 38 68th Avenue, Forest Hills

LOCATION! LOCATION! LOCATION!

Central Whole Colonial House in Cord Meyer, 50' x 100' Lot Size and 35/47 Building Size, 5 Bedrooms, 3.5 Bath, Sauna, Jacuzzi, Cathedral Ceiling, Huge Spacious Living & Dining room, European Kitchen with Granite Counters, Full Finished Basement with Huge Entertainment Room, Steps to Queens Blvd., E & F Trains, Must See!!!



ALLA YAKUBOV
Lic. R.E. Representative
718-864-5552

USE THE #1 TEAM TO GET THE RESULTS YOU WANT WHEN IT COMES TO SELLING YOUR HOUSE!

For FREE Evaluation of your Property Call

NY EMPIRE

www.nyempirerealestate.com
Email: yakubovalla7@gmail.com
leaellis55@yahoo.com



LEA ELLIS
Lic. R.E. Sales Representative
917-806-1974

Патрик Макмуллан из Three Square Market не считает эту идею антиутопическим кошмаром, а напротив, уверен, что скоро каждый захочет получить свой собственный микрочип.

“Международный рынок широко открыт, и мы полагаем, что именно тот, кто первым захватит эту площадку, будет определять траекторию всего рынка в будущем”, - считает Макмуллан.

Компания, которая предоставляет услуги “микрорынков” самообслуживания (так выглядит новая альтернатива автоматам по продаже различных товаров) для бизнеса во всем мире, взяла на вооружение идею микрочипирования, уже реализованную в Швеции, где так называемые “биохаеры” вживляют крошечные устройства добровольцам уже по меньшей мере три года.

Three Square Market сотрудничает с шведской компанией BioНах над внедрением этой новой технологии, которая, как там считают, в скором будущем превратится в совершенно заурядный способ оплаты и идентификации владельцев. Только вместо кредитной карты или телефона будет микрочип между большим и указательным пальцами.

Как отреагировали сотрудники?

В то время как большинство людей, наверное, дважды подумают, прежде чем согласиться на вживление чипа, сотрудники Three Square Market, похоже, в массе своей относятся к идее чипирования спокойно и не переживают по этому поводу.

Из 85 сотрудников головного офиса компании 50 человек без колебаний выжились стать добровольцами, сообщил

Би-би-си вице-президент по международному развитию Тони Данна.

Можно ли отслеживать чипы?

Данна признает, что этот вопрос будет неизбежно возникать у всех, кто захочет пройти процедуру чипирования.

“Но у этого чипа нет возможности отслеживания при помощи GPS, - объясняет он. - Это действительно ровно такой же чип, как тот, что есть на любой кредитной карте”.

Как его вставляют - и как его вытаскивать?

Данна объясняет, что основной смысл чипа как раз в удобстве.

Он надеется, что рано или поздно чип заменит все то, что обычно человек хранит в кошельке: от электронных ключей до кредитной карты и удостоверения личности. На данный момент это просто стремление облегчить жизнь тем, кто работает в офисе Three Square Market.

Удобной сделали и процедуру установки и удаления чипа.

“Вставить и вытаскивать чип занимает около двух секунд”, - заверил Данна Би-би-си. Вставляется он при помощи “выстрела” из специального шприца, а вынимается - при желании - не сложнее, чем обычная заноза.

Что делать, если тебя ограбят?

Как и все в жизни, такое может произойти. Но, говорит Данна, по крайней мере, вся важная информация будет собрана в одном месте, а значит, можно будет мгновенно заблокировать сразу все карты и доступ к другим электронным данным.

ВНИМАНИЮ ПОЖИЛЫХ И БОЛЬНЫХ ЖИТЕЛЕЙ НЬЮ-ЙОРКА!

Если Вам или Вашим родственникам нужен квалифицированный, внимательный и ответственный уход – звоните **718-880-1696**.

Гарантируем отличный уход за Вашими родственниками.

Имеется программа CDPAP, где дети или друзья могут ухаживать за Вами.

718-880-1696

ТРЕБУЕТСЯ ПОМОЩНИЦА ДЛЯ ПОЖИЛОЙ ЖЕНЩИНЫ

Оформление через офис, оплата чеком.

718-795-5500

ПРИГЛАШАЕТСЯ НА РАБОТУ

ответственная, аккуратная, профессиональная, внимательная ХОМАТЕНДАНТ к пожилой женщине на кейс с проживанием.

Оплата через офис, чеком.

718-591-7777

СРОЧНО ТРЕБУЕТСЯ

РУССКОГОВОРЯЩАЯ ХОМАТЕНДАНТ на 12 часов к пожилой женщине, проживающей в Квинсе.

718-591-7778

ЕСЛИ ВЫ УСТАЛИ УСТАЛИ РАБОТАТЬ НА ДЯДЮ – СЕГОДНЯ У ВАС ЕСТЬ ОТЛИЧНАЯ ВОЗМОЖНОСТЬ ОТКРЫТЬ СВОЙ БИЗНЕС

Продаётся:

Оптический business в центре Forest Hills, 30 лет на рынке, бизнес продаётся с клиентурой и инвентарём.

А так же busy кафетерий в Forest Hills. Продаётся с мебелью и инвентарём.

Barbershop in Bethpage, расположенный в торговом центре, имеются 5 кресел, салон после ремонта.

Unisex Hair Salon в центре Forest Hills. Бизнес функционирует 20 лет; имеются 5 парикмахерских кресел, 3 маникюрных столика, и одно кресло для педикюра.

Новая парикмахерская в Бруклине, Dyker Height. Имеются 6 кресел. Бизнес расположен на оживлённой улице.

Продаётся большой, недавно отстроенный Spa Salon/Beauty and Skin Care Center с инвентарём и клиентурой. Расположен на Kings Highway.

Продаётся прекрасный Spa/Beauty Center расположенный в Бруклине(Park Slope), с инвентарём и клиентурой.

Бизнес функционирует 12 лет. Предоставляет широкий спектр услуг по уходу за кожей и телом.



Для получения дополнительной информации

Звоните Эдуарду

(917)403-5720



ТОЧКА ЗРЕНИЯ



**Михаил
НЕМИРОВСКИЙ**

Лето. Почти настоящее лето 2017 года. В общественных организациях еврейского Нью-Йорка небольшое затишье – затишье перед бурей работы, которая возобновится с сентября. Есть время подумать, есть время поразмыслить, подвести некоторые итоги, сформировать программы работы. Общаясь с коллегами по работе в разных странах, не раз обсуждал проблемы международных организаций, где решается судьба, в том числе, и еврейского народа и еврейского государства. Попробую это изложить в своей статье.

БЮРОКРАТИЯ БЕССМЕРТНА! А вышедшая на международный уровень бессмертна вдвойне (!), так как является инструментом большой политики. Это не раз доказывала история развития общества. О, сколько было создано в разное время международных организаций, которые канули в Лету, так и не решив своих задач. Зато сколько чиновников с дипломатическими привилегиями жили и живут припеваючи долгие годы под крышей всяких комиссий, советов, блоков и миссий. А нужны ли они и как создаются? Рассмотрим это на примере ОБСЕ. Когда в качестве делегата от США я в 2015 году принимал участие в Совещании ОБСЕ по человеческому измерению (само название чего стоит!!!), многому научился у своих коллег. Особенно было интересно наблюдать процесс «переливания из пустого в порожнее» и обратно, и как создавались коалиции представителей разных стран «против кого дружить» – за кого голосовать. Порой было смешно, как на просмотре комедии, но чаще грустно, по мере превращения комедии в фарс. Как оказалось, уж

ОБЕСПЕЧИВАЕТСЯ ЛИ МИР И СОТРУДНИЧЕСТВО В ЕВРОПЕ?

очень «хитрая» организация ОБСЕ...

В 1953 году, в год смерти Сталина, СССР добился такого установления европейского порядка, какого хотел: Центральная и Восточная Европа оказались у него под пятой. В этот момент Кремлю оставалось свести внутренние счеты и добиться признания законности восточного блока. Советский Союз предложил западным странам организовать Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе (СБСЕ).

Первоначальное предложение СССР заключалось в создании в Центральной Европе (Восточной Германии, Польше, Чехословакии и Балтийских странах) демилитаризованной и безъядерной зоны. Предполагалось, что войска двух супердержав должны быть отведены на родину. Даже ребенку было ясно, что на такие невыгодные условия соглашаться нельзя. Но предложение о СБСЕ оставалось в силе более двадцати лет.

Все понимали, что невозможно постоянно оставаться на грани войны, что необходимо в политическом плане преодолеть послевоенное противостояние – и тогда старое предложение СССР о СБСЕ было, наконец, принято к рассмотрению и стало настоящей стратегией как для одной, так и для другой стороны.

Советский Союз вначале потребовал, чтобы это Совещание было исключительно европейским, пытаясь вытеснить американцев, но западные страны на это не согласились, и США стали гарантом безопасности в Европе.

Западные страны в обмен на взаимное признание двух блоков потребовали начать процесс либерализации между Востоком и Западом, распространяющийся и на область прав человека (!).



Переговоры продвигались вперед, Западная Германия стала проводить новую восточную политику диалога (Ostpolitik), и в 1975 году на конференции в Хельсинки было принято соглашение о «правах человека». СССР, в общем и целом, охотно на это согласился, недооценив его последствия.

Дело в том, что Заключительный акт в Хельсинки дал странам Восточной Европы предлог для отстаивания больших свобод. Родились диссидентская политическая группировка в Чехословакии «Хартия 77», движение «Солидарность» в Польше, движение Сахарова, и эта волна в конце концов внесла свой вклад в падение СССР, который уже больше не мог тормозить центробежные силы, созревшие годами.

Хельсинские соглашения 1975 года были подписаны на основе компромисса: Запад признавал советское господство в Восточной Европе в обмен на признание Советским Союзом вопроса о правах человека. Два принципа из десяти подписанных открыто противоречили друг другу: «право народов на самоопределение» и «неприкосновенность» границ. Из этих двух принципов только один может действовать в данный момент, а не оба одновременно. В 1975 году неприкосновенность границ

все еще преобладала над самоопределением народов.

А через двадцать лет эти два принципа поменялись местами. Исчезновение границы между двумя Германиями, появление границы между Чехией и Словакией, распад СССР на 15 новых стран, а Югославии на восемь новых государственных образований ясно показали, что принцип неприкосновенности границ списан в архив, а на передний план вышло право народов на самоопределение.

В 1995 году СБСЕ уже пережило себя. Берлинская стена пала, а новый мировой порядок, который за этим последовал, был совсем не таким, каким его представляли некоторые, но он существовал. НАТО выдвинуло предложение о сотрудничестве бывших противников и вместе с Европейским союзом расширилось за счет стран Восточной Европы. СБСЕ могло похвастаться, что ему удалось объединить за одним столом около пятидесяти государств, а также тем, что она внесла свой вклад в окончание холодной войны. В 1995 году, через 20 лет после подписания Хельсинских соглашений, наступил момент, когда можно было распустить Совещание по безопасности и сотрудничеству в Европе. СБСЕ превратилось в структурированную Организацию по безопасности и сотрудничеству в Европе (ОБСЕ) с мощным бюрократическим аппаратом. Каких только там нет верховных комиссаров, председателей, координаторов! И, конечно, есть Парламентская ассамблея ОБСЕ, ее секретариат расположен в Копенгагене, но собирается на зимнюю сессию в феврале в Вене, а на летнюю сессию в июле в какой-нибудь из стран-членов. Она состоит из более чем трехсот депутатов от стран-участниц ОБСЕ.

ОБСЕ должна заниматься разрешением замороженных конфликтов, таких, как конфликт между Арменией и Азербайджаном из-за Нагорного Карабаха, как конфликт между Россией и Грузией из-за двух грузинских республик, Абхазии и Южной Осетии, которые после войны летом 2008 года объявили себя независимыми, как конфликт в

Приднестровье – левобережной части Молдавии. Что на практике делает ОБСЕ, чтобы разрешить эти замороженные конфликты?

ОТВЕТ: НИЧЕГО!

ОБСЕ не только не разрешила замороженные конфликты, но даже способствовала ухудшению ситуации, например, когда она позволила России ввести своих миротворцев на территорию Грузии. Это была трагическая ошибка.

Так что? ОБСЕ — это бесполезная и дорогостоящая говорильня, которая обходится налогоплательщикам многих стран в 150 миллионов евро в год?..

Ситуация с ОБСЕ, как в зеркале, отражается и в ООН, КПД которой не больше чем КПД паровоза: пар уходит, как известно, в свисток... И критикуется ООН, но... ничего другого для решения важнейших мировых проблем человечество не создало. По отношению к ООН, структуре мирового уровня, ОБСЕ – региональное, но самое сильное международное объединение (57 стран) за столом которого порой решаются судьбы не только Европы, но и всего мира.

Например:

- в ноябре 1991 года принята Парижская Хартия для новой Европы (провозгласившая окончание холодной войны);

- в 1993 году в Риме принята Декларация по агрессивному национализму (кто об этом помнит?);

- в 2002 году в Лиссабоне принят документ «Предотвращение терроризма и борьба с ним»;

- в июле 2009 Парламентской Ассамблеей ОБСЕ принята резолюция «О воссоединении разделенной Европы: поощрении прав человека и гражданских свобод»...

Какие глобальные документы были приняты, аж дух захватывает! Впрочем, всё, что происходит сегодня в Европе (проблема беженцев, терроризма, энергетический кризис, украинская тема, тема взаимоотношений с арабским миром и, конечно, с Израилем), говорит о том, что по большей части принятые документы оказались близки по затратам к стоимости использованной для печати бумаги!

Кстати, целых 11 лет ОБСЕ (до 2010) не собиралась, и мир как-то обошелся без неё. Так выходит, что не нужна организация?

Вот здесь легко сказать «Не нужна!». А где Европа, вместе с США будет обсуждать насущные проблемы мира и его перспективы. Скорей всего ОБСЕ необходимо мощное реорганизационное решение, возможно сосредоточение на уменьшенном пакете программ, которые должны быть проведены максимально эффективно. А оценку будущей работе даст время.

ЕВРОПЕЙСКИЙ ЕВРЕЙСКИЙ КОНГРЕСС ПРИЗВАЛ НАКАЗАТЬ ЖАНА-МАРИ ЛЕ ПЕНА ЗА АНТИСЕМИТИЗМ

К максимальному наказанию для основателя и бывшего лидера французской праворадикальной партии «Национальный фронт» Жана-Мари Ле Пена призвал президент Европейского еврейского конгресса (ЕЕК) Вячеслав Моше Кантор.

Ранее стало известно, что политик предстанет перед судом за высказывания в адрес актёра и певца еврейского происхождения Патрика Брюэля, сделанные им в 2004 году. Гражданской стороной по этому делу выступил ЕЕК, сообщает «Националь-

ная служба новостей».

«Ле Пен – убеждённый антисемит. Таким, как он, необходимо ясно дать понять, что расизм и нетерпимость больше не допустимы во Франции. Мы надеемся, что в случае признания его вины, он понесёт максимально суровое наказание, предусмотренное французским законодательством», — заявил Кантор.

Кантор напомнил слова президента Франции Эммануэля Макрона, который на прошлой неделе выступил на мероприятии, посвящённом 75-й годовщине облавы «Вель д'Ив», в ре-

зультате которой в июле 1942 года более 13 тысяч французских евреев были депортированы в нацистские лагеря смерти. Тогда Макрон признал официальную ответственность Франции за эту облаву и осудил антисемитизм. Кантор выразил надежду, что за этим последуют реальные действия в отношении таких людей, как Ле Пен

Отметим, что Ле Пен в публичном разговоре, записанном на видео, отвечая на вопрос о критике со стороны Брюэля, заявил, что «в следующий раз мы посадим его в печь».

Перенос со стр. 8

Вторая проблема, с которой постоянно сталкивается раббай Тамаев, - это **шалом байт**. Ее он не может решить самостоятельно. Требуется вмешательство всей общины, так как наступила настоятельная необходимость развития и расширения института **шалом байт**.

- Ко мне обращается много молодых семей с просьбой, чтобы я помог им помириться, противостоять разводу, но таких становится с каждым годом все больше и больше – и одним нам, раввинам, это далеко не по плечу! – с тревогой в голосе отметил он. - Я просто не успеваю, хотя занимаюсь этим вместе с женой постоянно! На сон остается всего 2-3 часа, так как общение со сторонами семейного конфликта требует времени, и споры, обсуждение претензий, как правило, завершается далеко за полночь! Значит надо к этой работе подключать не только нас, раввинов, но и авторитетных людей из общины.

На самом деле, дельное и важное предложение!

Но не просто же уповать на авторитет и жизненный опыт авторитетного человека – реасетакеры, возможно, его следует совместно с психологами подготовить к этой деятельности, чтобы не появились потом новые проблемы.

Однозначно, что в настоящее время серьезный дефицит миротворцев, на самом деле, очевиден. По мнению раввинов, порой люди разводятся по пустякам, и нет рядом человека, который смог бы посредничать примирению сторон. Это касается не только молодых семей, но и тех, кто прожили 25 – 30 лет!

БОРО-ПАРК

Раввин старейшей синагоги бухарских евреев Бруклина раббай **Шломхай Ниязов** поделился своим большим опытом работы, которую он вел в Самарканде в трудных условиях советского режима. Даже тогда они не останавливались и стремились сохранять еврейские традиции и духовность.

- Сейчас мы живем в сложное время, и эти проблемы с каждым годом усиливаются, - сказал он. - Наши цели известны: вести молодежь в направлении духовности и укреплять их связи с родителями, чтобы они чувствовали и знали кто они, кто их деды, чтобы они гордились тем, что они являются потомками таких прекрасных людей.

НА ЧТО ДЕНЬГИ ТРАТИМ?

Аврахам Сулейманов, молодой раввин из синагоги Шаарей Тшува (Врата возвращения),

выстроил свое выступление вокруг экономических проблем, которые способствуют тому, что родители не в состоянии оплатить учебу детей в системе еврейского образования.

- Одна из причин, и важных, это наши постоянные **лозим омад**, когда масса денег уходит в рестораны, - сказал он. - Но не в детей! В Америке мы столкнулись с показухой, которая ранее не имела в жизни общины бухарских евреев такого чудовищного вида и разгула. Нет денег на иешиву, но есть средства, и не малые, на поминки, ни в чем не уступающие свадьбам, а свадьбы – превосходят мыслимый и немислимый размах. Значит наши родители, живя 20 и более лет в Америке, не познали значимости образования и воспитания, и хотят жить в раздутых мифах.

Разве нормально, что мы тратим столько денег на свадьбы? Надо объявить всем, что подарочный конверт не должен превышать 50 – 70 долларов! Те, кто могут делать свадьбу своим детям, пусть делают, а не объявляют, по какой цене им обходится место за свадебным столом!

Вторая проблема - иешивы. Что только не делают некоторые иешивы, чтобы не принять в свои ряды детей бухарских евреев. Требуют немислимые, унижительные справки, рекомендации. Даже если ребенка возьмут, потом оказывается, что он не подходит, нет, дескать, знаний, либо нет нормального поведения!

Это какой-то заколдованный круг! У меня есть такой пример, и я могу показать вам маму, столкнувшуюся с этой проблемой.

Пока не будет нормальных и доступных школ и родители не проникнутся ценностью еврейского образования, рассматриваемая проблема в социальной жизни общины будет долго нерешенной.

Нам нужны новые иешивы для обучения бухарских евреев! Тех, которые есть, явно недостаточно!

Он отметил, что по сравнению с другими общинами евреев – выходцев из бывшего СССР, положение в бухарско-еврейской общине не столь угрожающе неблагоприятно. Но причин для тревоги достаточно.

Раввин Ицхак Шимунов, известный в общине своей огромной просветительской деятельностью, благодаря которой многие иммигранты из бывшего СССР приобщились к еврейской мудрости и духовности, выразил



свой скепсис по поводу возможного решения этих проблем, так как неоднократно был свидетелем печального исхода в судьбах молодых членов общины.

- Я тот человек, который сталкивался с этим неоднократно, - сказал он.

СТАРРЕТ-СИТИ

Раввин из Старрет-Сити **Нисон Гавриэлов** рассказал о своей общине, расположенной между Квинсом и Бруклином.

- В течение последних лет община бухарских евреев здесь значительно увеличилась, став второй по значимости в Бруклине, - сообщил он. - Мы живем как одна семья! В некотором плане у нас самые лучшие возможности для развития еврейской общинной жизни, так как мы находимся в здании иешивы **Берхагола Институт**. Это и прекрасное помещение синагоги, условия для проведения наших мероприятий. Не секрет, что одна из важнейших проблем, вокруг которой появляются и другие проблемы молодого поколения, - это досуг. Как, где и с кем провести свободное время?

Мы их приглашаем на спортивные мероприятия - у нас хорошие условия: есть спортзал и двор иешивы. Приглашаем на лекции, куда привозят пиццу или китайские кошерные блюда. С молодежью работают наши раввины. Главное - не только охватить большее количество подростков, но и интересно подготовить их время препровождения. Работать соответственно с родителями. У нас регулярно читает лекции раббай **Мордухай Рахминов**, с молодыми работает раббай **Вайнберг**.

Но в последнее время главным для молодых людей стало получение удовольствия! Каиф! Надо внедрить в сознание молодежи, что каиф - это не самоцель, должны быть и другие цели и задачи.

Молодой раввин **Даниэль Бинский**, сын раббая Авраама Бинского, человека многие годы тесно работающего с общиной бухарских евреев, высказался по этому поводу тоже:

- К сожалению, проблема наркотиков в последнее время стала актуальной и для семей ортодоксальных евреев, в частности, она затрагивает и учащихся иешив. За последний год более 70 иешиботников скончалось от передозировки, - сказал он, сдерживая слезы. - Увы, беда затронула и тех,



кто соблюдают законы, тесно общаются с раввинами, и они оказались подвержены этой опасности. Недавно ушел из жизни очень религиозный 19-летний юноша из одной иешивы. К сожалению, это не просто проблема наркозависимости. Это комплексная проблема: семья, иешива, школа, улица, окружение. Важно то, что первые шаги в этом направлении ведутся в Центре бухарских евреев Квинса, приглашаются серьезные специалисты, как **Цви Глюк**, которые помогают общине.

ПОЛОЖИТЕЛЬНЫЙ ОПЫТ

Раббай **Залман Заволунов**, являющийся координатором Всемирного Конгресса бухарских евреев, выразил свою принципиальную солидарность и понимание с поднятым раввином Аврахамом Сулеймановым вопросом о необходимости изменения отношения бухарских евреев к вопросам еврейского образования и семейным торжествам. Он сообщил:

- В Квинсе действует иешива (**Elementary School Jewish Institute of Queens**, для юношей (**High Scgool**) иешива на **Utopia Avenue**, а также детские дошкольные образовательные центры. Понятно, что их явно не хватает для такой большой и развивающейся общины.

Однако мы готовы оказать содействие тем, кто остро нуждается в помощи, и помочь найти им спонсоров (речь шла о **JIQ**). Но мы ограничены только рамками наших иешив. Причем учатся и учащиеся бухарские евреи из Бруклина тоже. Еще недавно согласно проекту **Леви Леваева**, для новых иммигрантов были созданы условия бесплатного обучения в **Квинс-гимназии** (так тогда называлась иешива). Но прошло 10 лет, и многие вчерашние иммигранты, стали полноценными гражданами страны, встали на ноги, и теперь вносят сравнительно небольшую плату за обучение (остальное финансируется за счет сбора средств от меценатов).

- Поднятый вопрос о шалом байт на самом деле актуален, - подчеркнул раббай Заволунов. - Надо на самом деле возродить эту традицию, которая развивалась такими авторитетными людьми, как

раббай **Эмонуэль Шимонов**, **Нисим Некталов**, **Фотима Коенова**, **Света Азар**, **Света Пинхасова** и другими активистами. Раввины должны на местах создавать группы волонтеров, чтобы не только облегчить свою работу, но и привлечь общественность к решению семейных проблем.

Раббай **Залман Заволунов** считает, что следует проводить большую и принципиальную работу в общине с разъяснением важных принципов и положений еврейской традиции свадеб,

бар-мицв, поминок. Он сказал: - Ни в одной общине мира гость не ставит перед собой цель обязательно покрыть расходы за свое пребывание на свадьбе. Нам надо отрегулировать некий подарочный реестр, чтобы люди не стеснялись так поступать. В других общинах гости приходят со скромными подарками или символическим конвертом, в зависимости от своего желания и материального положения.

У СИРИЙСКИХ ЕВРЕЕВ НЕТ ШИКАРНЫХ РЕСТОРАНОВ – ЕСТЬ ПРЕКРАСНЫЕ ШКОЛЫ!

С интересными предложениями и размышлениями о работе с молодежью, опыте синагоги и организации выступил **Юрий Даниэлов**, президент фонда «Эмет ве Эмуна».

- Наша община имеет большой авторитет в городе и стране, - начал он.

- Это чувствуется по тому, как относятся к нам русские, горские, грузинские евреи, по наградам ее активистам и лидерам, а также по статьям в газетах, радио, телевидению. Это воодушевляет. Однако мы сами знаем, что есть проблемы, которые, кроме нас, никто не решит. Но есть опыт других общин, который стоит взять на вооружение.

Даниэлов предложил детально изучить как образец, и перенять, с учетом нашей специфики, модель построения и функционирования общины сирийских евреев.

- В этой общине все собранные средства уходят на укрепление и строительство иешив, детских садов и синагог, - подчеркнул он. - У них нет роскошных ресторанов, и нет нескончаемого потока застолий и торжеств, впережестку с поминками, - сказал он. - Но там есть стройная система общинной взаимопомощи и поддержки иешив, своя система сбора денег.



Перенос на стр. 14

МЕДИЦИНА



Рубрику
ведет кандидат
мед. наук
Светлана
ИСХАКОВА

Родители смертельно больного 11-месячного мальчика Чарли Гарда отозвали просьбу о направлении его на экспериментальное лечение в США и в ближайшее время намерены проститься с сыном.

"Мы собираемся сделать одну из тяжелейших вещей, которые нам когда-либо приходилось делать, и отпустить нашего малыша Чарли, - сказал, с трудом сдерживая слезы, отец ребенка Крис Гард возле здания Высокого суда Лондона. - Чарли затронул столько людей и повлиял на них за свои 11 месяцев, сколько людям не удастся за целую жизнь".

В заявлении, которое Гард зачитывал вместе с супругой Конни Йейтс, говорится, что они хотели бы провести последние

РОДИТЕЛИ УМИРАЮЩЕГО ЧАРЛИ ГАРДА ОТОЗВАЛИ ПРОСЬБУ О ЛЕЧЕНИИ В США

минуты с сыном и попросили не беспокоить их в это время.

Решение об отзыве просьбы было принято после изучения американским врачом результатов последнего медицинского освидетельствования, которое показало наличие необратимых поражений организма ребенка.

После изучения результатов томографии, сделанной на прошлой неделе, американский невролог Мишио Хирано пришел к выводу, что проведение экспериментальной терапии в нынешних условиях не имеет смысла.

Чарли Гард родился 4 августа 2016 года с очень редким генетическим заболеванием - синдромом истощения митохондриальной ДНК. Это заболевание вызывает прогрессирующее атрофирование мускульной ткани и повреждение мозга.

Органы ребенка не обеспечиваются

достаточной энергией для нормального функционирования. По словам врачей, на данный момент младенец не слышит, не видит, не может двигаться, плакать или глотать, а повреждения мозга являются необратимыми.

Заболевание это настолько редкое, что, по мнению медиков, во всем мире им поражены всего 16 человек.

Врачи лондонской больницы Great Ormond Street, где находится ребенок, считают, что медицина в этом случае бессильна. Они советовали родителям ребенка отключить его от аппарата по поддержанию жизнедеятельности.

Ранее британские суды и Европейский суд по правам человека приняли решение о необходимости отключения ребенка от аппаратов искусственного дыхания и жизнеобеспечения, поскольку дальнейшее лечение будет приносить ему вред.



Суды постановили отключить ребенка от систем жизнеобеспечения, однако родители продолжали добиваться дальнейшего лечения

Однако Конни Йейтс и Крис Гард начали сбор средств, чтобы отвезти сына в США, где разрабатываются способы экспериментального лечения. Им удалось собрать более 1,3 млн фунтов (около 1,7 млн долларов).

bbc

МЕДИКИ НАЗВАЛИ ПРИЧИНУ МНОГИХ ОПАСНЫХ БОЛЕЗНЕЙ

От 62% до 76% населения мира страдают ожирением, представляющим угрозу для их здоровья. Причем, проблема лишнего веса в последнее время стала настолько острой, что представляет "серьезный вызов" для системы здравоохранения. Об этом говорится в статье, опубликованной в научном журнале *Frontiers in Public Health*.

Авторы статьи — ученые из США и Новой Зеландии — утверждают, что обострение проблемы ожирения в последние 40 лет сравнимо с пандемией. Особую опасность, с точки зрения ученых, представляет ожирение в области живота. Этот вид ожирения может стать причиной таких заболеваний, как диабет, гипертония, ишемическая болезнь сердца, остеоартрит и подагра, а также провоцировать различные патологии желчного пузыря и легких.



Наиболее остро проблема ожирения стоит в США, Исландии, Новой Зеландии и Греции. В этих странах от ожирения в той или иной степени страдают более 90% мужчин, 71-81% женщин и более половины детей.

В случае, если ситуация не изменится, то, по мнению ученых, к 2025 году число людей с избыточным весом достигнет 2,7 млрд человек. Из них доля людей с крайними формами ожирения составит 17%, а с "угрожающим избытком веса" — 46%.

КАК УБЕРЕЧЬСЯ ОТ СТАРЧЕСКОГО СЛАБОУМИЯ? ПРАКТИЧЕСКИЕ СОВЕТЫ

Слабоумие — далеко не обязательный атрибут старости, более трети случаев деменции можно избежать, утверждает международная группа ученых. Соответствующий доклад опубликован в журнале "Ланцет".

"Есть множество вещей, которые могут сделать сами люди, а также общественное здравоохранение и политика, чтобы уменьшить число людей, страдающих деменцией", - сказала один из соавторов доклада Гилл Ливингстон, профессор психиатрии пожилых людей в Университетском колледже Лондона.

Среди факторов, уменьшающих риск получить старческое слабоумие, ученые выделяют физическую и социальную активность.

Также необходимо следить за питанием, придерживаясь средиземноморского рациона: фрукты и овощи, оливковое масло, нежирная рыба и молочные продукты (тоже с низкой жирностью).

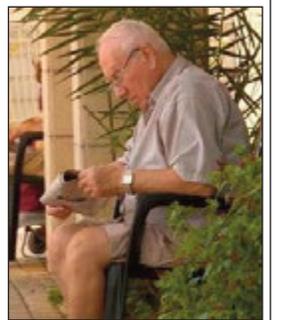
В области здравоохранения можно на 7% снизить риск развития деменции ранней диагностикой соответствующих заболеваний, таких как болезни Альцгеймера, Пар-

кинсона и Хантингтона. Помимо этого, слабоумие сопровождается сахарным диабетом, потерю слуха, высокое кровяное давление. При получении соответствующей медицинской помощи этого можно избежать.

К социальным факторам, которые способны предотвратить или отсрочить наступления слабоумия, авторы доклада относят уровень образования, борьбу с депрессией и социальной изоляцией.

"Деменция является самой большой глобальной проблемой для здравоохранения и социальной помощи в двадцатом первом веке. Мы все должны осознавать риски и начинать позитивные изменения своего образа жизни", - заключает руководитель проекта доктор Дуг Браун.

В настоящее время около 50 миллионов человек во всем мире страдают старческим слабоумием, и это число, как ожидается, утроится к 2050 году.



ШЛЕПАНЦЫ? НИ В КОЕМ СЛУЧАЕ НЕ НАДЕВАТЬ, ПРЕДУПРЕЖДАЮТ ХИРУРГИ

Открытые шлепанцы, которые позволяют в жару стопам "дышать" и которые так удобно надевать и снимать, оказываются, наносят непоправимый вред нашим ногам.

"В это время года я часто вижу пациентов с заболеваниями ног, связанными с ношением шлепанцев", - цитирует "Дейли Мейл" хирурга из Университета Уэйк-Форест в Северной Каролине Кристину Лонг.

По ее словам, любовь к шлепанцам может привести к переломам лодыжек, проблемам с ахилловым сухожилием и с поясницей. Также у "шлепанцелюбов" может вырасти "косточка" на больших пальцах ног и развиться подошвенный фасциит - заболевание перенапряженной связки, расположенной на внутренней стороне стопы. Эти повреждения могут потребовать длительной реабилитации. При этом ходьба будет сопровождаться сильной болью и, возможно, потребуются хирургическое вмешательство.

Помимо вышеперечисленных ужасов, в подобной обуви очень легко споткнуться

и упасть. А открытая полностью нога повышает риск порезаться или ушибиться.

Чтобы избежать хронических заболеваний и травм, доктор Лонг советует свести к минимуму ношение шлепанцев. "Они прекрасно подходят для краткосрочного использования, особенно если у них мягкая подошва. Они уместны на пляже, вокруг бассейнов, в душевых", - говорит она.

Но ни в коем случае такую обувь нельзя надевать при занятиях спортом, ходьбе на большие расстояния, работе в саду. Даже долго стоять в них не рекомендуется. Но в любом случае "важно, чтобы свод ноги имел поддержку, а стельки гасили нагрузки", утверждает Лонг.



ЭКСПЕРТЫ НЕ СОВЕТУЮТ ЛЕТОМ ЕСТЬ МОРОЖЕНОЕ

Немецкие ученые сделали неожиданное заявление. По их мнению, есть мороженое в жару опасно для здоровья. В частности, данная практика может способствовать развитию раковых и прочих заболеваний, пишет "RuNews24".

Оказывается, мороженое приводит к активизации бактерий, которые живут у людей в области носоглотки. Глотка, гортань и верхние дыхательные пути охлаждаются, что в итоге приводит к ослаблению организма и способствует развитию вирусных и бактериальных заболеваний.

Кстати, некоторое время назад японский ученый Йосихико Кога открыл: если утром съесть мороженое сразу после пробуждения, то можно стать умнее. Мороженое увеличивает скорость реакции и снижает уровень раздражения. Был проведен эксперимент, в котором добровольцев просили есть мороженое по утрам. А

потом требовалось выполнить на компьютере серию заданий. Также была контрольная группа, утром съедавшая стандартный завтрак.

Оказалось, кто съедает мороженое с утра, лучше обрабатывали новую информацию и быстрее реагировали. Сканирование мозга, в свою очередь, выявило у этой группы обилие высокочастотных альфа-волн, который обычно связывают со сниженной психической раздражительностью и готовностью к действию.

Профессор считает, что отчасти в рабочем состоянии мозг приводит шок, вызванный холодом от мороженого. Теорию проверили с другими добровольцами, которым давали с утра стакан холодной воды. Это, конечно, "бодрило" мозг, но не так, как мороженое. Сейчас ученый пытается понять, какой именно ингредиент мороженого производит позитивный эффект.

ИСКУССТВО

В июне прошел закрытый показ фильма Алексея Учителя "Матильда", вызвавшего критику церкви и депутата Натальи Поклонской. Фильм посмотрел спикер Госдумы Вячеслав Володин, но другие депутаты о показе ничего не знают.

СЕКРЕТНЫЙ ПОКАЗ

О закрытом показе "Матильды" Русской службе Би-би-си рассказал глава общественного совета при министерстве Павел Пожигайло. По его словам, на показе, проведенном в июне, кроме него самого присутствовали и "другие чиновники". При этом Пожигайло не уточнил, о ком именно идет речь.

В пресс-службе минкульта Би-би-си подтвердили, что провели закрытый показ "Матильды" в Госдуме. На нем присутствовали чиновники министерства, говорилось в ответе ведомства на запрос Би-би-си. Организацией показа фильма занимался комитет Госдумы по культуре.

При этом уже через несколько часов после ответа представители пресс-службы ведомства сами связались с Би-би-си и сообщили, что "в департаменте кинематографии ни о каком закрытом показе "Матильды" не известно и никто из руководителей департамента на нем не присутствовал".

Пресс-секретарь министра культуры Ирина Казначеева заявила, что "не слышала о показе "Матильды" в Госдуме". "Минкульт точно не имеет к этому отношения", - сказала она.

Председатель думского комитета по культуре Станислав

СПИКЕР ГОСДУМЫ ТАЙНО ПОСМОТРЕЛ С ЧИНОВНИКАМИ "МАТИЛЬДУ"



Говорухин также сказал Би-би-си, что никакого показа в Госдуме не проходило. По его словам, закрытый показ картины планируется провести в сентябре, а сейчас фильм еще не готов.

Коллеги Говорухина по комитету Елена Драпеко и Владимир Бортко также сказали Би-би-си, что им неизвестно о показе "Матильды". Депутат Наталья Поклонская ответила, что тоже ничего об этом не слышала.

ПИСЬМО ЧИНОВНИКОВ

При этом о том, что фильм уже показывали неким чиновникам, еще в начале июня говорил Алексей Учитель. На фестивале "Кинотавр" в Сочи режиссер рассказал, что был вынужден показать "Матильду" сотрудникам администрации президента и руководству Госдумы.

"Создатели картины провели ответственный показ, на котором полное руководство администрации президента и председатель Госдумы посмотрели кино", - цитирует The Hollywood Reporter слова Учителя.

Показ был, "но не в Госдуме", заявила Би-би-си помощник режиссера Алексея Учителя Анна Шелашина. Где и когда состоялся просмотр фильма, она не сказала.

Спикер Госдумы Вячеслав Володин действительно посмотрел "Матильду", подтвердил Би-би-си собеседник в Госдуме (пожелал остаться неназванным, так как не уполномочен комментировать действия председателя прессе). Пресс-секретарь президента Дмитрий Песков сказал Би-би-си, что чиновники Кремля не смотрели "Матильду".

На "Кинотавре" Учитель так

же рассказал, что ему приходило письмо от Поклонской, в котором она якобы писала: "Я узнала, что фильм посмотрели руководящие люди нашего государства. Вы обязаны представить фильм экспертам, которых я назначу".

Через две недели Поклонская заявила, что прихожан, посмотревших "Матильду" на закрытых показах, на полгода отлучили от причастия. В РПЦ опровергли слова депутата.

ПРОКАТ ПОД ВОПРОСОМ

В начале сентября должно состояться заседание общественного совета при минкульта, на котором будет обсуждаться "Матильда". По словам Пожигайло, члены совета будут настаивать на проведении закрытого показа фильма для проверки картины на наличие сцен, оскорбляющих чувства верующих.

На этом же заседании совет вынесет решение по рекомендации министерству культуры по поводу "Матильды", сказал Пожигайло. Совет может рекомендовать министерству не выдавать картине Учителя прокатное удостоверение.

"Главное, не где и когда проходил показ, а соломоново решение, которое нужно принять по этому фильму. И то, и то решение вызовет серьезные последствия", - сказал Пожигайло.

"АПОФЕОЗ ПОШЛОСТИ"

Фильм "Матильда" режиссера Алексея Учителя рассказывает об отношениях балерины Матильды Кшесинской и последнего российского императора Николая II. Фильм еще не вышел на экраны, его премьера анонсирована на октябрь 2017 года.

Однако появившийся трейлер вызвал шквал критики. Депутат Госдумы Наталья Поклонская просила генеральную прокуратуру проверить фильм. По ее словам, фильм оскорбляет чувства верующих. В РПЦ также критиковали задумку фильма, митрополит Иларион назвал его "апофеозом пошлости".

В ноябре 2016 года православное движение "Царский крест" написало запросы генеральному прокурору Юрию Чайке и депутату Наталье Поклонской с просьбой проверить готовящийся фильм Учителя на предмет оскорбления чувства верующих. Они направили свои жалобы и в общественный совет при министерстве культуры.

После этого многие церковные и политические деятели высказались против фильма Учителя. Глава "Царского креста" Александр Порожняков рассказал Русской службе Би-би-си, что активисты собрали уже около 100 тысяч подписей за запрет "Матильды".

*Анастасия Голубева,
Фарида Рустамова
Русская служба Би-би-си*

ЭЛИС КУПЕР НАШЕЛ В КЛАДОВКЕ КАРТИНУ ЭНДИ УОРХОЛА СТОИМОСТЬЮ \$10 МЛН



Американский рок-музыкант Элис Купер обнаружил в кладовке у себя дома забытую картину художника Энди Уорхола, которая более 40 лет пролежала среди гастрольного оборудования.

Купер признался, что просто забыл про работу Уорхола "Маленький электрический стул", подаренную ему еще в 1970-х годах.

"Это было время рок-н-ролла, никто из нас не думал ни о чем", - сказал бывший агент Купера Шэп Гордон.

Еще одна версия этой картины Уорхола в 2014 году была продана на аукционе Christie's

в Нью-Йорке за 10,5 млн долларов.

Как пишет британская газета Guardian, найденная картина была частью серии Уорхола "Смерть и Отчаяние", ее нашли свернутой в трубку вместе с реквизитом для выступлений 1970-х годов.

Именно тогда и познакомилась Купер и Уорхол.

"Это был водоворот наркотиков и выпивки", - описывает это время Шэп Гордон.

По словам менеджера, Купер переехал в Нью-Йорк со своей подружкой Синди Ланг и познакомился с Уорхолом в знаменитом нью-йоркском ночном клубе Studio 54.

Позднее Ланг попросила Гордона купить картину Уорхола от своего имени за 2,5 тыс. долларов и планировала подарить ее Куперу на день рождения.

"Элис говорит, что помнит разговор с Уорхолом по поводу картины. Он думает, что это

было на самом деле, однако не может поклясться в этом на Библии", - отмечает Гордон в беседе с Guardian.

Однако местонахождение картины в итоге раскрыл не сам Купер, а его мать.

"Мы поговорили с матерью Элиса, которая сказала, что она (картина) может все еще быть на складе", - рассказал Гордон Си-эн-эн, отметив, что на поиски картины ушло почти полгода.

По его словам, в 1970-е годы эта работа не считалась особенно ценной, так как в то время "Энди Уорхол еще не был Энди Уорхолом".

Подлинность работы была подтверждена экспертом по творчеству Уорхола Ричардом Полски.

"Вы бы видели лицо Элиса, когда пришла оценка Ричарда Полски. У него челюсть упала и он спросил меня: "Да ладно! И это мое?!"

НАТАЛИ ПОРТМАН НЕ СЫГРАЕТ СУДЬЮ ВЕРХОВНОГО СУДА США

РУТ ГИНЗБУРГ



Исполнительница главной роли в фильме «Изгой 1. Звездных войн» Фелисити Джонс заменит Натальи Портман в биографической ленте Рут Бейдер Гинзбург, члена Верховного суда США. Гинзбург — первая судья еврейского происхождения в Верховном суде, вторая женщина, занявшая этот пост. Съёмки картины планируется начать уже в сентябре 2017 года, общается Hollywood reporter.

Съёмки биографического фильма «По половому признаку» предполагалось начать еще несколько лет назад. Изначально на роль Рут Бейдер Гинзбург была выбрана Натали Портман. Причины замены актрисы на главную роль не называются.

Рут Бейдер Гинзбург была назначена членом Верховного суда США приказом президента Билла Клинтона в 1993 году.

Гинзбург (в настоящее время 84-летняя) до сих пор исполняет обязанности судьи.

Рут Гинзбург родилась в Нью-Йорке в 1933 году. По окончании юридической школы Гарварда в 1960 году, несмотря на личную рекомендацию декана, не была принята на работу в Верховный суд США из-за своего пола. С 1961 года преподавала в Колумбийском университете, став в 1963 году профессором. Одновременно Гинзбург работала в апелляционном суде округа Колумбия, и в 1980-м была назначена президентом Картером его судьей.

Трибуна раввина



Рубрику ведет
раббай
Барух БАБАЕВ,
главный раввин
Центра
бухарских евреев

ОТВЕЧАЕТ
РАВ АШЕР КУШНИР

Каббала — это мудрость, раскрывающая секреты реальности Творца, сотворения мира, внутреннего уровня понимания Торы и т. д. В переводе слово Каббала означает — «получение». То есть, Каббалой называют ту полученную мудрость Творца, которая передавалась из уст в уста более чем 3300 лет от Моше Рабейну и до мудрецов нашего времени. Часть Каббалы в разные времена была записана в скрытой форме. Величайшие еврейские мудрецы всех времён — Рашби, Раавад, Рамбан, Аризаль, Рамхаль, Агро, Бааль Тания и многие другие передали нам колоссальные сокровища мудрости, скрытой в Каббале.

Во всех поколениях еврейские мудрецы были необыкновенно осторожны в распространении Каббалы. Передавать её можно было только тому, в ком видели признаки того, что он достоин этого (Рамбан, Глава Берейшит); только тому, кто мудр и разбирается во всех разделах Торы, учит, понимает и исполняет ее, по-настоящему Б-гобоязнен и т. д. (Зоар Хадаш, Глава Берейшит, стр. 10). И ещё вы найдёте необыкновенно жёсткие условия для тех, кто желает начать изучение Каббалы в предисловии к книге «Эц Хаим» р. Хаима Виталья.

ПОЧЕМУ ЖЕ КАББАЛУ
ТАК СКРЫВАЛИ?

Одна из причин — опасение мудрецов, что секреты Каббалы попадут в руки людей умных, но нечистых в своих намерениях и пристрастиях. Они опасались тех непредвиденных, разрушительных последствий, к которым это может привести.

В этом смысле Каббала подобна атомной энергии. Когда этот колоссальный энергетический потенциал находится под контролем, он приносит большую пользу в виде атомных электростанций. Но если атомная энергия выходит из-под контроля, она превращается в огромную разрушительную силу с непредвиденными последствиями. Так и Каббала. Если она находится под контролем еврейских мудрецов, то приносит им и всему еврейскому народу колоссальную пользу, раскрывая невероятную глубину в мудрости Торы и исправляя мир. Но если Каббала выйдет из рук мудрецов и попадёт в руки людей нечестных и злоумышленных, то приведёт к трагическим результатам.

И так немало перепало еврейскому народу бед и преследований из-за нескольких капель Каббалы, просочившихся наружу и приведших к созданию христианства. Хватило знатока Каббалы лжепророка Шабтая Цви и движения франкистов, оставивших после себя разруху еврейской жизни в тех местах, где они находились, да и от всех других «каббалистов» достаточно натерпелись.

Это одна из причин, почему было столь сильным сопротивление массовому изучению Каббалы во всех поколениях. Теперь можно понять, насколько оправданы опасения мудрецов и в наше время.

Если посмотреть на все этапы эволюции взглядов, которое проходит современное изучение Каббалы, то увидим, как перед нами складывается новая секта «каббалистов». Уловив необыкновенный интерес к Каббале, они решили заявить на весь мир, что уже можно её изучать всем: евреям и неевреям, детям, взрослым — и всем, кому это в голову взбредёт.

КАК И С КЕМ ИЗУЧАТЬ КАББАЛУ

ВОПРОС

Я уже в течение нескольких лет посещаю уроки Торы. Совсем недавно встретила свою знакомую, которая изучает Каббалу. Из продолжительной беседы с ней мне стало известно, что тысячи людей во всём мире занимаются изучением Каббалы и это уже решено всем, и нет надобности в исполнении заповедей и изучении Торы. Моя знакомая также утверждала, что Каббала — это наука, которая не имеет никакого отношения ни к какой религии, и к иудаизму в частности. Я не знала, как отреагировать на это. Права ли она в своих утверждениях? В чём секрет успеха массового распространения Каббалы и вообще можно ли её изучать?

Рита Л., Иерусалим

И если вы спросите, а что с теми жёсткими условиями, которые наложили мудрецы на изучение Каббалы? И как они вообще надеялись распространить Каббалу в западном мире, ищущем, как правило, сиюминутные материальные удовольствия? Всему этому было найдено решение, не новое, но, как всегда, «революционное»: нет связи между Каббалой и евреями с их религией! Но если это не часть иудаизма, то что же это? И на это был найден творческий ответ: Каббала — это наука! И не просто наука. А прикладная наука, с её помощью можно постичь шестое чувство, а заодно... все остальные вымыслы новаторов. Только для этого, как всегда в таких ситуациях происходит, им пришлось заново переписать как еврейскую историю в общем, так и историю Каббалы в частности.

Не стоит упоминания, что это даже не грубая фальсификация, а просто смехотворная профанация. Их аргументы порой на грани оскорбления человеческого интеллекта и рассчитаны всецело на неподготовленного слушателя. И если бы не те чистые и немного наивные души, которые действительно ищут духовной жизни и при отсутствии ясных и твёрдых знаний из самих источников иудаизма, не способны различить тонкости фактов, идей и определений, не было бы никакой надобности в этих строках. Поэтому придётся ответить на выдумки «новых каббалистов». В рамках краткого ответа трудно пройтись по всем аспектам и всем аргументам, поэтому разберём в самой сжатой форме всего лишь несколько основных претензий.

1. Можно ли постичь подлинные знания Каббалы без предварительного изучения Торы?

Каббала — это неотъемлемая часть устной Торы. Как известно, в Торе есть четыре уровня понимания, называемые: «ПарДеС» (в переводе — Сад), но на самом деле это аббревиатура: «Пшат» — понимание простое, непосредственное, «Ремез» — намёк, «Драш» — толкование, «Сод» — тайна. То есть Каббала — это только четвертый уровень понимания Торы — «Сод». И как во всех мудростях мира существует определенный порядок их понимания, так же и в Торе. Невозможно понять «намёки», прежде чем познакомиться с непосредственным содержанием

Торы — Каббалу — без предварительного изучения трёх её более верхних пластов. Хотя бы потому, что Каббала постоянно оперирует понятиями из Торы, Пророков, Писаний, Талмуда и всех остальных частей устной Торы. Поэтому она не постижима сама по себе, и те, кто пытаются «с налету» в ней разо-

у которых на первый взгляд не был понятен ни смысл, ни причина — вдруг получают понимание как необходимый и обязательный закон духовной реальности. В этом смысле Каббала подобна чудоключу от закрытого и недоступного сада, наполненного всеми сокровищами мира. Для тех, кто последовательно изучает Тору, Каббала, как ключ, раскрывает все её внутренние закономерности и полноту. А те, кто решает начать сразу с Каббалы, подобен человеку, который кричит на весь мир — «Я нашёл секретный ключ!» Спросили его: «От чего ключ?» Ответил: «Какая разница. Мне достаточно, что могу поиграться с ним!»...

Итак, первый вывод: Каббала дана нам из того же источника, что Тора и заповеди, и невозможно отделить Каббалу от остальной Торы ни в наше время, ни в далёком прошлом, ни в грядущем будущем.

Кроме принципиальной сложности познания Каббалы есть и технические трудности. Об основной из них — материализации абстрактных каббалистических понятий, сами «новые каббалисты» предупреждают. Но можно ли действительно этого избежать, обладая внутренним ассоциативным миром массовой культуры, а не чистотой духа Торы? Более чем сомнительно.

И не только это, есть ещё ряд технических проблем.

Во-первых, нет смысла изучать Каббалу посредством лёгкой беседы за бутылкой шампанского или за чашкой чая. Также не может быть полезной нерегулярная учёба, даже если она происходит по ночам. Преуспеть можно только в случае величайших усилий и систематической учёбы, подобно тому, как мы видим на примере величайших мудрецов Каббалы. Чтобы понять Каббалу, от человека требуются натренированная работоспособность и определённый образ мышления, который, как правило, можно приобрести только в результате долголетнего изучения Талмуда.

Во-вторых, мудрость Каббалы включает в себя колоссальное количество материала, которое значительно превышает то, что предлагают «новые каббалисты» своим ученикам. Без попытки охватить его во всём объёме и во всех деталях не получится у них рассмотреть общую картину и построить на этой основе полное, стройное и ясное здание знаний.

В-третьих, для того, чтобы понять профессиональную терминологию Каббалы, желательно знать язык Торы, так как эти понятия принципиально непереводимы.

И ещё многое найдёте в книге «Шомер Эмумим Кадмон» (Акдама шния, ацаа шния и шлишит).

Всё это пробуждает больше, чем сомнение: доступно ли глубокое и истинное понимание Каббалы на уровне, предлагаемом «новыми каббалистами».

2. Принесёт ли какую-либо пользу изучение Каббалы без исполнения заповедей Торы?

Для того, чтобы разобраться в этом, спросим: «А для чего вообще они учат Каббалу? Какова их цель?» Много ответов на это придумано, в основном, чтобы завлечь широкие массы слушателей. Но за всеми можно найти ответ другой: «Цель изучения Каббалы — достичь совершенства человека, приближающего его к Творцу». И действительно, это написано во всех книгах по Каббале в разных формулировках. Один из величайших авторитетов Каббалы всех времён — Рабби Моше Хаим Луццато с гениальной простотой даёт определение предназначению человека:

Продолжение следует



NYU LANGONE AMBULATORY CARE-REGO PARK

Врачи и Виды Услуг

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ

Grigoriy Gurvits, MD;
David M. Poppers, MD

ГЕМАТОЛОГИЯ/ОНКОЛОГИЯ

Boris Kobrinsky, MD; Paul Bader, MD
Nasir Gondal, MD; Elena Katz, MD

ГИНЕКОЛОГИЯ

Janet Abrams, MD
Elsie Alvarez, MD

ДЕРМАТОЛОГИЯ

Evan A. Rieder, MD

КАРДИОЛОГИЯ

Anvar Babaev, MD, PhD, FACC
Alex Reyentovich, MD
Gary Golduber, MD; Tariq Jamil, MD

ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕВЫХ СИНДРОМОВ

Mikhail Kogan, MD

НЕВРОЛОГИЯ

Dora Pinkhasova, MD
Andre Strizhak, MD

НЕФРОЛОГИЯ

Alexander Bangiev, MD

ОРТОПЕДИЯ

Vladimir Tress, MD
Claudette Lajam, MD

ОФТАЛЬМОЛОГИЯ

Ahmed Habeeb, MD

ПОДИАТРИЯ

Yelena Ogneva, DPM

ПУЛЬМОНОЛОГИЯ (ЗАБОЛЕВАНИЯ ЛЕГКИХ) и НАРУШЕНИЯ СНА

Irina Zolotarevskaya, MD
Dmitriy Yadgarov, MD

РЕВМАТОЛОГИЯ

Nina Bhambhani, MD

ТЕРАПИЯ

Mani Ushyarov, DO
Darius Winter, MD
Marina Saksonova, MD
Faina Kogan, MD
Yanina Etlis, DO

УРОЛОГИЯ

Stacey Loeb, MD
James Borin, MD
Seth Cohen, MD

ФИЗИОТЕРАПИЯ и РЕАБИЛИТАЦИЯ

Vladimir Onefater, MD

ХИРУРГИЯ

Bradley F. Schwack, MD
Anna Kundel, MD



ЦЕНТР ДИАГНОСТИЧЕСКОЙ РАДИОЛОГИИ

MRI/MRA/MRV (магнитно-резонансная томография/ангиография/венография)
3D Ultrasound (трехмерное УЗИ);
Digital Mammography (цифровая маммография); **Digital X-Ray** (цифровой рентген); **Bone Densitometry** (оценка плотности костей); **CT Scan** (компьютерная томография); **Nuclear Medicine** (ядерная медицина); **Computed Radiography** (компьютерная радиография)

PERLMUTTER CANCER CENTER AT NYU LANGONE AMBULATORY CARE-REGO PARK

ЛЕЧЕНИЕ ВСЕХ ВИДОВ ЗЛОКАЧЕСТВЕННЫХ
ЗАБОЛЕВАНИЙ И БОЛЕЗНЕЙ КРОВИ

НОВЫЙ РЕАБИЛИТАЦИОННЫЙ ЦЕНТР

ФИЗИОТЕРАПИЯ/ТРУДОТЕРАПИЯ,
СПОРТИВНАЯ МЕДИЦИНА И РЕАБИЛИТАЦИЯ

ГАСТРОЭНТЕРОЛОГИЯ И ЛЕЧЕНИЕ БОЛЕВЫХ СИНДРОМОВ

Мы принимаем все программы медицинского страхования, включая Медикер.

Директор медицинского центра:
Paul Pogrebinsky

ПОЗНАКОМЬТЕСЬ С НАШИМИ ВРАЧАМИ

EVAN RIEDER, MD, FAAD, Дерматолог



Д-р Эван Ридер, доцент кафедры дерматологии при NYU School of Medicine, специализируется в области терапевтической, хирургической и эстетической дерматологии. Д-р Ридер защитил диплом врача в Пенсильванском

университете и прошел ординатуру в NYU Langone Medical Center. Он проводит всестороннюю диагностику, терапевтическое и хирургическое лечение заболеваний кожи. Д-р Ридер предоставляет такие косметические процедуры, как ботулинотерапия (Botox) и кожные наполнители.

ELSIE ALVAREZ, MD, Акушер-гинеколог



Д-р Элси Альварез, акушер-гинеколог, защитила диплом врача в медицинском университете SUNY в г.Сиракьюс и прошла ординатуру в Католическом медицинском центре Бруклина и Квинз по профилю акушерство

и гинекология. К ней обращаются за помощью при таких состояниях, как пре-менопауза и менопауза, фибромы, влагалищные фистулы, недержание и гинекологические виды рака. Д-р Альварез также предлагает генетическое консультирование и услуги в сфере охраны репродуктивного здоровья.

97-85 Queens Boulevard
Rego Park, NY 11374
718.261.9100
nyulangone.org

Мы работаем ежедневно:
Понедельник-четверг: с 8 утра до 9 вечера
Пятница: с 8 утра до 5 вечера
Суббота и воскресенье: с 9 утра до 3 дня

ЕДИНСТВЕННЫЙ КОНЦЕРТ

ДАВИДА КАТАНОВА

В РЕСТОРАНЕ *Melody*



***ШОУ МЭН* ЛАЗАРЬ БАРАЕВ**

В Субботу, 26 Августа 2017 в 9 часов вечера

Заказ билетов:

Тамара: (718)526-0791

Анжела: (646)623-7689

Марина: (347)757-0408

AEROFLOT
Russian Airlines

Fly to Asia via Moscow

Fly with Aeroflot team to Bangkok, Beijing, Hong Kong, Delhi, Ho Chi Minh and other cities with our comfortable connecting flights*

- Ergonomic seats in Economy Class
- Full-Flat in Business Class**
- 15 types of special meals
- Highly-qualified flight attendants

- One of the youngest fleets in the world
- Comfort Class on Boeing 777
- Convenient connections in Moscow Sheremetyevo airport

THE WORLD'S 4-STAR AIRLINE

Install app:
Download on the App Store
GET IT ON Google Play
Get it from Microsoft

www.aeroflot.com

* Summer schedule is valid until 28.10.2017 and is subject to possible changes of routes and flight schedules. **Option is available on Boeing 777 and Airbus 330.

БОРИС КАЛОНТАРОВ

ПЕВЕЦ,
ГИТАРИСТ-ВИРТУОЗ
ДИНАСТИИ
МУЗЫКАНТОВ
В СОПРОВОЖДЕНИИ
АНСАМБЛЕЙ
"БРАХА" И "МАЗАЛЬ"

ОБСЛУЖИВАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
ВЕЧЕРОВ,
ВКЛЮЧАЯ
КОРПОРАТИВНЫЕ

НОВИНКА!
CORPORATIVE
PAYMENT
WELCOME

347-233-6829
646-361-4825

**ВСТРЕЧА С ПРОФЕССОРОМ
СТИВЕНОМ
МЕЛЬНИКОМ**

Желающим принять участие
В семинарах
известного лоера,
профессор права
Стивена Мельника,
MELNIK LAW GROUP, PLLC
просим зарегистрироваться
по телефону:
1-800-517-5110

ТАЛАНТЫ



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

Ави Бенджамин! Это имя знает и уважает каждый бухарский мальчик в нашей общине. Потому что Ави всегда поможет, посоветует, направит, научит, помирит, решит все проблемы – и все это под соусом большого, но тонкого юмора, как у деда Ильаса. Ибо, кто этим чувством не обладает, то он далек от творческого и созидательного мышления. Поэтому о нем сегодня говорят не только его ровесники, но и люди старшего поколения.

А как же иначе?! Ведь это внук наших любимых Ильаса Маллаева и Мухаббат Шамаевой, чей звездный, разносторонний и многогранный талант стал путеводной звездой для нескольких поколений певцов и музыкантов. Вот и корни, кроны, ветви и плоды древа любви и доброты.

Скажу больше, коль речь пошла о генезисе. Ави - старший сын Наргис Малаевой, певице с большим диапазоном, которым одарил Всевышний, одарив ее не только вокальным, но удивительным артистическим талантом.

Она смогла не только передать своему первенцу все свои музыкальные секреты, но и вос-

АВИ БЕНДЖАМИН

ЗОЛОТОЙ ГОЛОС ОБЩИНЫ



питать в нем добропорядочного, богобоязненного, достойного сына.

С детства Ави был шустрым, спортивным мальчишкой, учился в иешиве, прекрасно рисовал, играл на тарбуке, побеждал во всех уличных играх среди сверстников, сочинял реп-музыку, выставлялся на YouTube.

Когда ему исполнилось 13, он готовился к бар-мицве. Наргис решила не приглашать шоу, а сделать его с Ави. Он должен был зайти в зал с двумя скрижальями, затем с молитвой в песне подняться на гору "Синай", сделанную из фанеры. Это был фан-

тастический дуэт с мамой, от которого невозможно было оторвать глаз, так точно дополняли они друг друга в разных регистрах, создавая необыкновенный, эмоциональный и слаженный дуэт. И уже тогда я понял, что у этого мальчика Б-жий дар, кото-

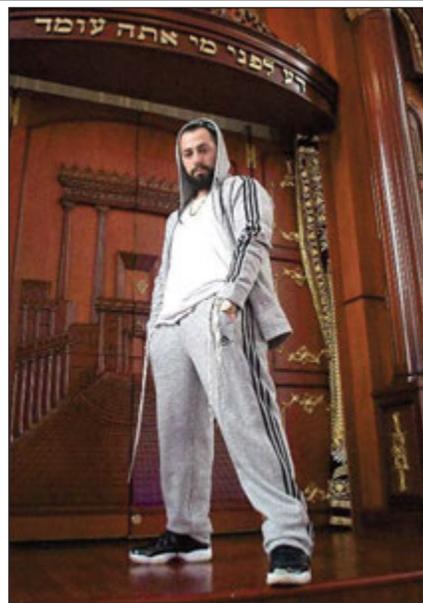


рый необходимо раскрыть, почувствовал его харизму, ту теплую волну, которая исходит сразу же от первых же звуков, дыхания по-настоящему талантливых людей, и назвал его **"Моцарт"**!

Незадолго до своей смерти, Ильяс попросил внука спеть мугам.

Ави хоть и очень стеснялся, но, понимая, что дни девушки сочтены, все-таки спел. Его голос вначале робко, затем все сильнее и выше заполнил палату песней, в которой отразились его любовь и сострадание, вера и мольба, надежда и призыв к Хашему помочь тому, кто всего себя без остатка подарил еврейскому народу.

- Чони бобош... В тебе талант кипит, а ты его душишь... - сказал растроганный Ильс. - Ты должен петь! Я заплачу любые деньги, чтобы только записали тебя



работал над своим голосом, углубил знания нигунов и Торы - и сегодня, свершилось о нем говорят не только многочисленные меломаны, но и профессионалы, сравнивая его с известными хазанами и певцами.

Ави – певец от Б-га! Присутствуя на одной хупе, и слушая его проникновенный голос, я понял, что только такие голоса и должны звучать в эти радостные дни, приводя в трепет молодых и родителей.

Мегодгня его приглашают на многочисленные Шаббат Хатан, которые проводятся с Сефар Торой в синагогах и ресторанах, радостные Шева брахот, бар-мицвы и многое другое.

Пой, Ави и помни: вера, талант и голос могут творить чудеса!

Академия Хазанут-хор Ави
Изра Малаков и Ицхак Хаимов
представляют:

Благотворительный концерт
для детского хора!

29 августа

ИЗРО МАЛАКОВ

КОНЦЕРТ
ПОПУЛЯРНОГО
ИЗРАИЛЬСКОГО ПЕВЦА
ДАВИДА КАТАНОВА
С УЧАСТИЕМ ПОПУЛЯРНЫХ МУЗЫКАНТОВ НЬЮ-ЙОРКА
ЛАЗАРЬ БАРАЕВ, СТАС КАЛОНТАР, ЯКОВ БАРАЕВ И ВЕРТУОЗ КЛАРИНТИСТ
ГОСТЬ ИЗ ТУРЦИИ ИСМАИЛ ЛУМАНОВСКИ

STAS KALONTAR

LAZAR BARAYEV

ISMAIL LUMANOVSKI

YAKOV BARAYEV

Концерт состоится во вторник, 29 августа 2017 года
в зале Ohr Natan синагоге Дружба
по адресу 98-81 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374
начало концерта в 8:00 вечера
билеты в кассах:
Тамара + 718-526-0791 Мила + 718-897-4500
Хана + 646-387-2348 Малаков + 718-216-21-57

Ави Бенджамин
Хазан (Кантор), Певец, Автор Собственных Песен,
Реппер, Мотивационный Оратор.

Ведущий. На Высоком Уровне Проведет
Все Кошерные Мероприятия:
Церемонию Хупы, Бар Мицвы, Свадьбы,
Шева Брахот, Шаббат Хатан
(В Ресторане С Сефар Торой) и
Любые Другие Мероприятия
Звоните И Резервируйте:

Ави Benjamin
Hazan (cantor), Host and a motivational speaker
Experienced host for any kosher event: Hupa
Ceremony, Bar/Bat Mitzvahs, Weddings, Sheva
Brachot, Shabbat Hatan
(In the restaurant with Sefar Torah)
and many more.

For Reservation (917)362-2040

3 KILOS®

HAND
CRAFTED
BOTTLE

5 TIMES
DISTILLED
WHEAT
VODKA



ULTRA PREMIUM VODKA



WWW.3KILOS.COM



БЕСПЛАТНЫЕ КОМПЬЮТЕРНЫЕ КЛАССЫ

Конгресс бухарских евреев США и Канады объявляет набор на бесплатные компьютерные классы по углубленному курсу MS Office (MS Word, MS Excel, MS Access) и на другие программы, которые будут проводиться в Центре бухарских евреев по адресу:
106-16 70 Avenue, 5th Floor • Forest Hills, NY 11375.

Занятия проводятся дважды в неделю, по понедельникам и вторникам, по два академических часа; шесть недель на каждый уровень обучения.

Первая группа – с 10 до 12 часов дня.
Вторая группа – с 1 до 3 часов дня.

Группа начинающих пройдет курс ознакомления с компьютером. После освоения курса студенты смогут продолжить обучение в группе набирающих опыта.

Группа набирающих опыта пройдет более подробный курс ознакомления с

MS Word, электронной почтой (e-mail), поиском информации по Интернету, Youtube, Facebook и другим веб-сайтам. После освоения курса студенты смогут продолжить обучение в группе опытных пользователей.

Группа опытных пользователей пройдет углубленный курс MS Office (MS Word, MS Excel, MS Access) и другие программы, необходимые для всех членов группы.

Начало занятий с 1 сентября 2017 года, по мере укомплектования групп.

Справки по телефону: 718-520-1111, ext. 0.
Звонить с 9 до 3 часов дня



Глатт-кошерный Ресторан «КРИСТАЛЛ»

Глатт-кошерный ресторан под наблюдением "Макор Хайим"



Эксклюзивный кейтеринг во всех залах Нью-Йорка
свадьбы, бар-мицвы, юбилеи.

138-31 QUEENS BLVD, BRIARWOOD
718-558-9295
718-558-9290



БОРИС (917)842-6820
НИСОН (347)338-9078
СЛАВА (718)581-6933



Silk Road Kosher Tours Inc.

УЗБЕКИСТАН

Глатт Кошер

7 дней / 6 ночей

НЬЮ-ЙОРК - ТАШКЕНТ - БУХАРА - САМАРКАНД - ТАШКЕНТ - НЬЮ-ЙОРК

С 22 ОКТЯБРЯ
ПО 29 ОКТЯБРЯ / 2017 г.

\$ 2,499
на человека

Последний день регистрации
20 сентября 2017 г.

+1 (347) 280 9606 - Лазарь
+1 (917) 402 5857 - Симха

Website: www.silkroadkoshertours.com

E_mail: silkroadkoshertours@gmail.com

принимается к оплате кредитные карты

Visa, Master, Чек.



В тур входит:

- посещение Синагог и могил наших предков.
- 2-х разовое питание.
- свежая и горячая еда.
- ВИЗА.
- Профессиональный гид.
- Гостиница.
- посещение достопримечательностей.
- Посетим музеи.
- Свободное время для Шопинга.
- Мед. Страховка



VSTRECHA
 GLATT KOSHER RESTAURANT

מקום בן קשר
 изменить нельзя!



ПРОВОДИМ СЕМЕЙНЫЕ ТОРЖЕСТВА, СУББОТНИЕ ТРАПЕЗЫ, ВСТРЕЧИ ДРУЗЕЙ (ШАБИ ШАББОТ, РУЗИ ШАББОТ), БАР- И БАТ-МИЦВЫ, ПОМИНКИ.

Принимаем заказы на дом для проведения субботних трапез (рыба жаренная, самса, бахш и многое другое)

98-98 Queens Blvd • New York, NY 11374
 718-263-4444; 347-396-5058; 917-559-2942

VHQ **Gabriel's Palace** ב"ט 7"

Glatt Kosher **Gabriel's** Restaurant

- Свадьбы
- Бар/Бат-мицвы
- Помолвки
- Дни Рождения
- Семейные Торжества
- Корпоративы

ВМЕСТИМОСТЬ ОТ 200 ДО 300 ЧЕЛОВЕК ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ НА ДОМ

Кейтеринг в любых залах Нью-Йорка

718-397-1818
 90-17 63rd Dr, Rego Park, NY 11374

OHR CHANA HIGH SCHOOL



OHR CHANA MIDDLE & HIGH SCHOOL

Capturing the Potential of Every Heart, Mind & Neshama!

For more information contact us at:
 Ohr Chana Middle and High School for Girls Grades 7-12
 60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373
 p. 718.426.9369 f. 718.446.2071
 oc@jiq.org



VHQ **IMPERIAL** ב"ט 7"

Глатт-кошерный ресторан Shhita Beit Yoseph
 БЫВШИЙ ПРИНЦЕССА НАСИХА



Вместимость **БОЛЬШОГО ЗАЛА**
 (пари) – 120 чел.,
 юшво – 180 чел.,
VIP ЗАЛ
 (пари) – 40 чел.,
 юшво – 60 чел.



98-92 Queens Blvd (917) 622-7315 Авнер
 Rego Park, NY ImperialCatering9892@gmail.com

ENGLISH SECTION • 7 | WWW.BUKHARIANTIMES.ORG

THE BUKHARIAN TIMES

PEOPLE DIPLOMACY



Ariel ROUBINOFF

BY ARIEL ROUBINOV AND SERGEY KADINSKY

Traversed by many invading armies and exiled peoples through the centuries, Afghanistan once had a sizable Jewish community that emigrated in the last half of the twentieth century. Many of those who emigrated to America settled in Queens, paving the way for the subsequent wave of Bukharian Jews, with whom they share cultural and linguistic ties. Both also share a deep longing for their historical home. On July 24, a Holliswood resident, Jack Abraham, hosted Dr. Hamdullah Mohib, the newly appointed Afghan Ambassador to the U. S., on his first meeting with some of the younger generation and the Afghan Jewish Heritage Committee.

“I wanted to get to know their story and to bring all the Afghans together. They are proud to be Afghans and they help children back home,” said Mohib. “They still have very fond memories of the country. To see people who came here fifty years ago and still speak Farsi, must mean a lot to them.”

Born in Kabul, Jack and his sister made Aliyah in 1954, he spent four years in England, and then came to New York, where he became a prominent jeweler. In the half century since then, the Jewish population in Afghanistan declined precipitously as the country collapsed in a series of revolutions and wars. Yet he never forgot the homeland that he hasn't seen since age 11, continually seeking ways of keeping contact with Afghan officials and community leaders.

“Exactly a year ago an Afghani child, two years old, was brought to Israel for a heart operation,” said Ishaia Gul. “His mother in desperation to save his life moved from Kabul to Peshawar but no doctor was able to perform the operation.” When the boy's family through Farhad Shinwari put out a call for help on social media, Ishaia and Jack responded.

AFGHANISTAN SEEKS CLOSER TIES TO ÉMIGRÉ JEWS



Dr. Hamdullah Mohib

Although Gul was born in Israel and later settled in Manhattan, he knows the story well and speaks of it as an example of humanitarianism transcending the religious divide. “The mother said, ‘I don't care; I'll go to hell to save my kid.’ When my older brother heard this story, he got the chills. This is his life- Kabul to Peshawar to Israel. I went to meet them.”

Afghanistan is officially an Islamic Republic with 99 percent of its people following the Muslim faith but in the interest of

rebuilding the country, Ambassador Mohib and Abraham share a vision that being Afghan includes Muslims, Jews, Hindus, and Sikhs whose families have lived in Afghanistan for centuries. “Bring them all together one day and have one big gathering in solidarity with Afghanistan,” said Mohib. The common aspects of Afghan and Bukharian Jewish cultures includes the celebration of Nowruz, the pre-Islamic new year holiday, and a love for the music, poetry and art of Central Asia.

In the history of Bukharian Jews, Afghanistan has a prominent role as a trading center on the Silk Road, and as a transit point in the clandestine immigration of the early Soviet period, when thousands crossed the Amu Darya River on their way to Kabul. From there, they continued to Peshawar and then British Palestine, where they could practice Judaism without

who left in the 1980s. “I offered him a free visa and he said that he has his Afghan passport,” said Mohib. That person is Asher Gol, who had completed his high school education in Afghanistan but attempted to emigrate to avoid army service. “I was captured by the mujahedden and tortured for two weeks and was in their prison for about a month,” said Gol. “I got the passport at the Afghani consulate when I came to the U.S.,” said Gol. With the passport, he could



Jack Abraham, Dr. Hamdullah Mohib and Ishaia Gul



restrictions. Some Bukharian Jews, including Abraham's family, settled in Kabul.

Although Mohib did not know much about Bukharian Jews prior to his visit to New York, he expressed hope in learning more about them. “They lived freely like a normal community,” he said. “I am pleased that they had this experience and why they left for the United States.”

The ambassador spoke of meeting an Afghan Jew here

visit his birthplace when it is safe to do so.

The country today has only one known Jewish resident, Zabulon Simantov of Kabul who communicates regularly with Abraham. It does not have diplomatic relations with Israel. In the city of Heart where the last Jews emigrated in 1978, a Muslim trust maintains the unused synagogues, respecting their architectural and historical value. One has been turned into a school and two have been repurposed as mosques. The Yu Aw synagogue is a cultural center, with some of the Hebrew inscriptions preserved on its walls.

After a quarter century of extremism under the mujahedden and the Taliban, Mohib seeks a return to the Islam that tolerates other faiths, particularly Jews. “They are the ahl al-kitab, the People of the Book,” he said. “There is a lot that divides us but more that unites us.”

Photo by Ariel Roubinoff

RUSSIA

Sergey
KADINSKY

BY SERGEY KADINSKY

The installation of metal detectors at the Temple Mount gates by Israeli authorities was met by Muslim protests from many countries, including the Russian Republic of Chechnya. Coming from devout stornman Ramzan Kadyrov it would not be a surprise, but the video of self-styled Jewish community spokesman Moshe Yunaev came as a surprise.

"The Jewish community of the Chechen Republic supports the position of President Ramzan Akhmatovich Kadyrov concerning the question of the Al Aqsa mosque," said Yunaev in a statement on YouTube released on July 19. "And people should live in peace as we live in our republic."

Located on the northern slope of the Caucasus mountains, the majority Muslim state once had a sizable Jewish community that fled following a war waged by Chechen separatists in 1994 and another in 2000 by Russia that regained control of the restive state. As with the neighboring Russian republics of

CHECHEN JEWISH "SPOKESMAN" CONDEMNS ISRAEL



Dagestan, Ingushetia, Kabardino-Balkaria, the Starvopol Kray and the nation of Azerbaijan, Chechen Jews were historically part of the larger Caucasian Jewish culture. Most of them today live in Israel, Brooklyn, and other places in Russia.

When asked about Jews in Chechnya, Russian Jewish leaders expressed surprise that Chechnya has a Jewish spokesman. "There is no Jewish community, there are no Jews," said Russian Chabad spokesman Rabbi Boruch Gorin in an interview with Open Russia. "Neither in Grozny, nor around it, there are no Jews at all. Perhaps we could miss two or three people, but there was no social community

of ethnic Jews after the Chechen wars." He added that as a state within Russia, Chechnya does not have its own foreign policy towards Israel.

The news site *Gorskie.ru*, which reports on the Caucasian Jewish communities, reached the same conclusion. "After interviewing several dozen people connected with the Jewish community of Russia, as well as respected representatives of the community of Mountain Jews, it became clear that there were no Jews left in Chechnya, and therefore there is no Chechen Jewish community." The site's editors expressed support for Israeli security measures, all but slamming

Yunaev's statement. "Those who oppose this elementary security measure may well be recognized as collaborators of terrorists."

The *Imena Kavkaza* online encyclopedia lists the 30-year-old Yunaev as a native of Pyatigorsk who was sent to Grozny in 2015 by the Council of Elders of Mountain Jews of the North Caucasus. Rabbi Gorin could not confirm the existence of this group, which appears only on

erance for minorities and to show that one can be anti-Zionist without being antisemitic.

For these reasons, Kadyrov expressed support in 2013 for a rebuilding a synagogue in Grozny on the site of the prewar Ashkenazi synagogue. The groundbreaking included Rabbi Yaniv Naftaliev, Chief Rabbi of the Mountain Jews of Israel; Rashi Rabayev of the St. Petersburg Jewish community, Deputy Chief Rabbi of Moscow



Chechen news sites.

In many repressive societies where there are only a handful of Jews remaining, Jewish "spokesmen" are used by governments in an attempt to demonstrate tol-

Shimon Levin, businessman Telman Ismailov, and philanthropist Arkady Gaydamak. Two Jews living in Grozny were found and invited to attend the opening. Both declined the honor.

CULTURE

BY SERGEY KADINSKY

For nearly two centuries, members of the Akilov family represented the most elite of classical dancers in Uzbekistan, beforming in the royal court of the Bukhara Emirate, and as People's Artists in Soviet Uzbekistan. From the lessons given by the great Viloyat Akilova, a choreographer in Los Angeles created the Gulistan Dance Theater that introduces this art form to audiences across the world. "I saw dances that I haven't seen before and I fell in love with that style," said choreographer Carolyn Krueger.

That first time was in 1989 when the Soviet Union was opening up to western visitors and Krueger was on a tour of Bukara, Samarkand, and Tashkent. "I saw this dance performed by a dancer in Tashkent. I fell in love with it and taught it to myself from videotape after returning from my travels," said Krueger. The dance was the Rohat, popularized by People's Artist Mukarram Turganbaeva. She was a colleague and friend of Viloyat's mother Maragrita, also a People's Artist. "One reason I love Uzbek dance is that it has a rich history and lineage of which I am a small, but passionate part." She returned to Uzbekistan in 1993.

Upon hearing of Zarafshan Bukharan Dance Ensemble and its founder Viloyat Akilova, Krueger wrote her a letter. "I did not expect a reply," she said. On her third visit in 1994, Akilova found Krueger and they spoke to

THE MOVES OF VILOYAT AKILOVA
BY LA-BASED DANCE COMPANY

each other in French, which they both understood. During her month and a half stay in Tashkent, she moved in with Akilova. "I did as she asked and I went with her to rehearsals."

In contrast to Akilova, the California native does not have a family tradition of dancers, but

the instrumental music of Central Asia, it stems from a centuries-old tradition that includes signature swift turns, plunging backbends and rapid and angular head, arm, hand and torso isolations.

Classical dance in Uzbekistan can be divided into three distinct styles: Bukhara, Khorezm, and

tumes from Akilova, Krueger found other dancers interested in Central Asian dance and a company was born. With the help of her son, Akilova visited the United States in 2001 and 2003, strengthening

the bond between the People's Artist of Uzbekistan and her American admirers. "She gave me the purest dances that she could," said Krueger.

Since then, Krueger's group has performed in the Netherlands, Croatia, and Turkey, among other places. For a company comprised entirely of non-Uzbek performers, the accuracy of their work has been received positively not only by Akilova, and critics worldwide, but also

at a Nowruz concert with the late Uzbek President Islam Karimov sitting in front row. Closer to home, as he Uzbek immigrant community grows in New York and Los Angeles, demand for the group rose in concerts and for weddings. Gulistan Dance Theater's website serves as an introductory encyclopedia of Uzbek



classical dance, with biographies, a short video, map of the region and a historical outline.

Akilova still lives in Uzbekistan and at age 80 is still able to perform many of her best-known dance moves. Nevertheless at such an advanced age, Krueger is grateful to have the opportunity to speak and visit her mentor. "There's gratitude and graciousness," she said. "It's a mutual feeling."

The Congress of Bukharian Jews USA and Canada recognizes the role of performing arts in fostering understanding between countries and societies. Bukharian Jews played a key role in classical Central Asian dance and it was a pleasure to learn that one of our own, Vilyat Akilova has such devoted admirers in California. For more information about Gulistan Dance Theater,

visit www.gulistandance.com.



her parents recognized her talent at a young age, sending her to ballet school. After her first experience with Central Asian dance, she found her specialty and was eager to introduce it to audiences back home. "It's new to Americans. They call it folk dance and it's not. It is a dance of classical forms," said Krueger. As with

Ferghana. As with music and food, they carry elements that predate the arrival of Islam while incorporating Muslim storytelling, and dances of other nations along the Silk Road such as Persia and China. "I've had to carry a little map of Central Asia for my audiences," said Krueger.

In 1999, after receiving cos-



**Rabbi Asher
VAKNIN,**

*Youth Minyan
of BJCC*

The prophet castigates the people, saying, “Even if you wash with niter and use much soap, your iniquity is stained before Me, says the L-rd G-d.” Now, the intent cannot possibly be that there was no hope left for the people; after all, Jeremiah repeatedly encourages them to mend their ways and thus evade calamity.

The talmud and the commentaries therefore seek to understand the meaning of these words. Abarbanel offers the following explanation: the thorough washing of the body is analogous to an external and superficial return to G-d. Just as a shining clean body says nothing about its internal health, so too do mere acts of kindness not actually state anything about the actual spiritual situation of the person. All can look very well on the outside, but if the person is internally rotten, it is only a matter of time until the external layer will fade away as well. A real change had to occur.

Jeremiah further compares the people to a wild donkey who runs in the wilderness. She is uncontrollable, and those who wish to catch her do not even attempt it. Her time, though, will also come—when she is in her final month of

MATOT-MASSEI – HAFTARAH COMPANION

gestation. At this time she is incapable of swiftly running, and can be easily caught. By the same token, the Jewish people may live a life of frivolousness and superficial freedom, but the time of reckoning will quickly come. The “month” referred to here is an allusion to the month of Av, which contains the day when both Temples were destroyed and many other calamities befell the Jewish people.

The reading is closed with the guarantee that with *teshuvah*, the Jews will avoid any adversity and will return to their former glory. Their commitment (or “oath”) will be solely to G-d, and they will serve as a pride and a blessing to the nations around them.

DOUBLE EVIL

As with every aspect of Judaism, the Temple and its destruction are mirrored spiritually in the relationship between the Jew and his Maker. The physical Temple was a place where G-d’s “dwelling.” Similarly, a Jew is enjoined to build a “Temple” within himself by enabling G-dliness to be alive and real in his or her life. The destruction of the physical Temple is spiritually reflected in the destruction of G-dly feeling and sensitivity within the Jewish person.

This idea expresses itself especially with regard to the study of Torah. Our sages tell us: “From

the day that the Temple was destroyed, there is nothing that the Holy One, blessed be He, has in this world other than the ‘four cubits’ (the space) of *halachah* (Torah law).” Devotion to Torah is the litmus test of one’s spiritual situation. A Jew should naturally take pleasure and enjoyment in learning Torah. The fact that he connects with and absorbs G-dliness by learning Torah should be enough to excite him, regardless of the subject matter he is studying. The lack of this warmth and excitement is a state of spiritual exile and destruction.

There is an additional dimension in this, which can be found in a verse of this *haftarah*: “For My people have committed two evils; they have forsaken Me, the spring of living waters, to dig for themselves cisterns, broken cisterns that do not hold water.” In the spiritual sense, G-d is expressing His grief over the fact that not only has the Jew forsaken the learning of Torah, but moreover he has turned to seeking out other wisdoms and disciplines.

The Jewish attitude towards the various sciences and philosophies is that they are a means to an end. These wisdoms can be studied in order to make an adequate living, to improve the world, or for the purpose of understanding Torah or enhancing the performance of a mitzvah, but the life and soul of a Jew must not be vested

in the quest for this sort of knowledge for its own sake. They can be a tool, a means with which to achieve a holy goal; but they are not the goal in itself. For a Jew, the pursuit of knowledge other than Torah for its own sake not only constitutes a distraction from his mission, but it also has a profoundly negative effect in desensitizing and contaminating his ability of perception of G-dly wisdom.

When the evil inclination grips the person, the first result is that he is estranged from this warmth to Torah study. After this has been achieved, the person often slides further and develops a desire to become accomplished in other knowledges and disciplines—this for their own sake. This is often done with the assumption that by doing this he will find meaning and inner wholesomeness, at least on a level that will satisfy his most basic physical self.

The statement in the verse is that this is doubly tragic. Not only do these “cisterns” not contain water, but they will lose even the water that may be brought in there from elsewhere. In the analogue, Torah is compared to water. Only the Torah has the capability of quenching the inner thirst of a Jew. Deserting Torah by delving into a foreign intellectual world will not only not provide peace for the Jew, it will only furthermore frustrate him when he ultimately does not find meaning in this pursuit after

all. But it goes further than this. Not only are these “cisterns” useless on their own, they are also counterproductive, for they will cause the loss of any water brought to them: submergence in worldly knowledge coarsens the mind so that it is incapable of properly absorbing Torah.

Soon after the 9th of Av, the day of the Temple’s destruction, the holiday of the 15th of Av is celebrated. The many positive occurrences that historically happened on this day are all outgrowths of its fundamental concept: it is the day that represents an ascent after the descent of destruction. The Talmud states that the 15th of Av also heralds the end of the hot summer days, and that from then on the nights begin to get longer. Traditionally, the hours of the night and early morning are the optimal times for Torah study. During the daytime, mundane affairs and business must be attended to; the nighttime offers the quiet and tranquility necessary for devotion to Torah. The 15th of Av therefore brings with it the opportunity to devote more time to Torah learning.

This is obviously not coincidental. Just as the spiritual destruction begins with estrangement from Torah, so does spiritual liberation and redemption come through devotion to Torah learning. In the beginning this may take self-discipline, but in the end the Torah will break through all boundaries and elevate the person to a higher plane than ever before.

ПОЗИЦИЯ

КНЕССЕТ УТВЕРДИЛ ЗАКОН О ПРАЗДНОВАНИИ 9-ГО МАЯ

25 июля на пленарном заседании Кнессета был утвержден в первом чтении закон о 9 мая депутата от партии «Наш дом Израиль» Одеда Форера. Законодательная инициатива НДИ была утверждена единогласно: ее поддержали 28 парламентариев, сообщает NEWSru.co.il.

В соответствии с этим законопроектом, День Победы над нацистами во Второй мировой войне будет официально отмечаться в Израиле 9 мая на государственном уровне и его внесут в реестр государственных праздников. По словам Одеда Форера, продвижение этого законопроекта не было легким.

Дважды на разных этапах министры откладывали его рассмотрение. Но давление со стороны НДИ, а также общественное возмущение способствовали тому, что в итоге законопроект о Дне Победы вновь выносился на голосование министерской комиссии по законодательству и утверждался.

«Мы благодарим всех депутатов, которые присоединились к нам и поддержали наш зако-



нопроект. Нам удалось поднять этот вопрос на повестку дня и объяснить депутатам Кнессета его важность. Это наш долг – и как парламентариев, и как граждан государства Израиль, сохранить и увековечить память о Дне Победы для будущих поколений. Мы обязаны сделать это. Он никогда не должен быть забыт. Более 1,5 млн. евреев воевали во Второй мировой войне в составе армий союзников против нацистов. Для ветеранов Второй мировой войны, живущих в Израиле, эта дата имеет символическое значение. Невозможно переоценить значение победы над нацистами для нашего государства, для всего еврейского народа», — подчеркнул Одед Форер.

«Израэль ха-Йом»: правительство предало полицейских Иерусалима

Автор издания «Израэль ха-Йом» Литаль Шемеш считает, что действия правительства в кризисной ситуации вокруг Храмовой горы привели к кризису доверия между государством и сотрудниками правоохранительных органов, в первую очередь — военнослужащими Пограничной службы.

И это будет иметь далеко идущие последствия.

Полторы недели назад напоминает Литаль Шемеш, в результате теракта на Храмовой горе два сержанта пограничной охраны были убиты террористами. Полиция потребовала осуществить довольно простой акт, связанный с досмотром — установку металлоискателей на входе. Цель этого действия проста и понятна: обеспечение безопасности молящихся, туристов и сотрудников правоохранительных органов. И вот полиция узнает, что, несмотря на гибель ее сотрудников, Храмовая гора по-прежнему будет местом, куда можно пронести любое оружие, куда может проникнуть любой террорист. Террористы могут записать на свой счет победу. Они поняли, что убийство израильских полицейских и еврейской семьи в собственном доме позволяет

им достичь цели — устранения любого признака израильского суверенитета на Храмовой горе. Это поняли не только они, но и весь арабский мир, наблюдающий за происходящим со стороны.

Посреди всей это неразберихи — полицейские, которые должны ежедневно и ежечасно находиться на службе. Полицейские и военнослужащие пограничной службы, которые должны охранять порядок, противостоять погромщикам, уворачиваться от камней, рисковать жизнью, проявлять хладнокровие, когда их оскорбляют арабские депутаты кнессета. Они должны ежедневно противостоять террору. У полицейских есть семьи, дети, мужья и жены, родители, которые видят новости и не могут поверить своим глазам: их близкие возвращаются на Храмовую гору после того, как оттуда удалили магнитометры и видеокамеры. Чем нам помогут бронетранспортеры и вертолеты, если на самом святом для еврейского народа месте невозможно обеспечить безопасность полицейских? Если у нас нет суверенитета над самым святым для евреев местом?



В последние дни стали раздаваться голоса полицейских и военнослужащих пограничной службы, выражающих недовольство тем, с каким пренебрежением государство относится к их безопасности, отмечает Литаль Шемеш. Они испытывают досаду и чувство стыда. Некоторые не намерены возвращаться в подразделение, несущее службу в Старом городе. Их можно понять.

Наше правительство проявляет особую терпимость к террору. Правительство заявляет, что оно стремится к спокойствию — поэтому изымает металлоискатели. Более 50 израильтян погибли от террора в последние два года, с тех пор, как начались «терракты одиночек». Это и есть, с точки зрения правительства, то самое «спокойствие», которое следует оберегать? Евреев убили здесь и до установки магнитометров. И даже до создания государства.

Литаль Шемеш,
«Израэль ха-Йом»

**PROFESSIONAL TRANSLATION
OF LEGAL DOCUMENTS:**

Birth, Divorce and Marriage Certificates;
School Transcripts and Diplomas;

*Preparation of litigation papers for attorneys;
Notary/Seal and more.*



Вероника

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОД ЮРИДИЧЕСКИХ ДОКУМЕНТОВ:**

Свидетельств о рождении, брака, развода,
школьных аттестатов, дипломов
и других документов.

*Подготовка судебных документов для адвокатов.
Услуги нотариуса с печатью*

(917) 373-4213**РЕГО ПАРК, КВИНС
ТРЕБУЕТСЯ****ХОМАТЕНДАНТ**

**НА ПОЛНУЮ
РАБОЧУЮ НЕДЕЛЮ**

**ДЛЯ МОЛОДОГО
МУЖЧИНЫ.**

**ОПЫТ РАБОТЫ
ОБЯЗАТЕЛЕН.**

929-395-7508

PEST CONTROL
ВСЕ ВИДЫ
УНИЧТОЖЕНИЯ
НАСЕКОМЫХ

КАЧЕСТВЕННО И НАДЕЖНО

Используемые препараты
нетоксичны и безопасны
для людей и животных.

СПЕЦИАЛЬНАЯ ЦЕНА
для выведения клопов
Пенсионерам – скидка

Говорим по-русски
В продаже появились
наматрасники от клопов и клещей
*Имеются качественные чехлы
для сохранения матрасов
от клопов и клещей*

Тел. **917 – 304-8777** Майк
N.Y.C. ЛАЙСЕНС И ИНШУРЕНС
ЭКСПИРИЕНС БОЛЕЕ 25 ЛЕТ

ИЗДАНИЕ КНИГ

НАБИРАЕМ ТЕКСТЫ ЛЮБОЙ
СЛОЖНОСТИ, ВКЛЮЧАЯ
ФОРМУЛЫ, ГРАФИКИ

ПРИНИМАЕМ ЗАКАЗЫ ИЗ ВСЕХ ШТАТОВ.

- Быстро, доступно, профессионально
- Успешный опыт
- Имеются рекомендации

718.907.3222

adsmarket123@yahoo.com



Ads Market, Inc. -

КОМАНДА ПРОФЕССИОНАЛОВ.

BA ESTIMATE SERVICES & CO**ПРОФЕССИОНАЛЫ
ИЗ САМАРКАНДА**

ПОКРАСКА, ЭЛЕКТРИКА, САНТЕХНИКА,
УКЛАДКА КАФЕЛЯ, ПАРКЕТ, КУХНЯ
И ВСЕ ВИДЫ ВНУТРЕННИХ РАБОТ.

ГАРАНТИРУЕМ ОТЛИЧНОЕ КАЧЕСТВО РАБОТ.
ПОЛНЫЙ ИНШУРЕНС И ЛИЦЕНЗИЯ

ОТ ГОРОДА НЬЮ-ЙОРКА

718-350-1049**РЕНТ**

**СНИМУ
СТУДИЮ
ИЛИ 1 BDR
В ПРАЙВЕД
ХАУС**

646-724-9545

**В БЛИЗЛЕЖАЙШИЙ
ЛОНГ АЙЛЕНД
ТРЕБУЕТСЯ
МУЖСКОЙ
МАСТЕР**

С ОПЫТОМ РАБОТЫ
И ИМЕЮЩИЙ МАШИНУ
НА ПЯТНИЦУ
И В ВОСКРЕСЕНЬЕ

516-752-1286**СИМХА
ШАЛОМОВ**

ПРОВОЖУ
ШАББАТ-
ХАТАН, ШАБИ
ШАББОТ И РУЗИ
ШАББОТ.

НА ПОМИНКАХ
И ВО ВРЕМЯ ПОХОРОН ПОЮ
ХАККОНИ.

718-699-1699**917-702-0482****ИЗГОТОВЛЕНИЕ
КРАСОЧНЫХ
КАЛЕНДАРЕЙ**

**К СЕМЕЙНОМУ
ТОРЖЕСТВУ,
ДНЮ РОЖДЕНИЯ,
ДЛЯ МОЛОДОЖЕНОВ**

347-307-2886**ФОНД "АТИД" ПРОДОЛЖАЕТ СВОЮ РАБОТУ
В ПОМОЩЬ ОДИНОКИМ РОДИТЕЛЯМ**

Мы принимаем заявки на следующий
2017–2018 учебный год,

которые необходимо выслать до 30 сентября.

Заполнить заявку на участие вы можете на нашем сайте
atidfund.org

За дополнительной информацией обращаться
по телефону: 201-785-7777 или info@atidfund.org

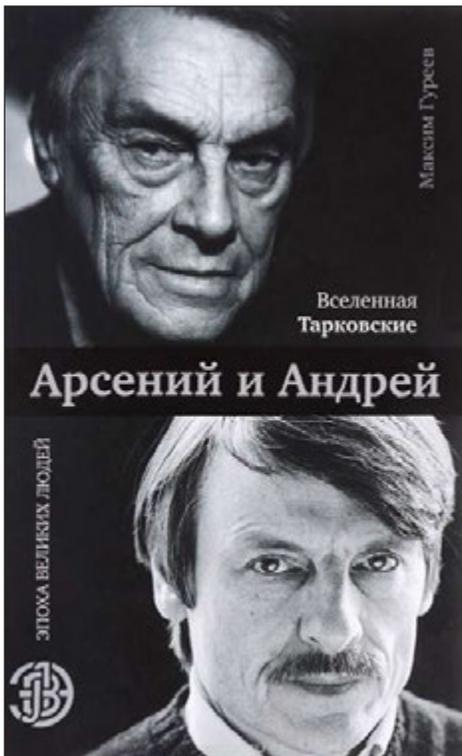
P.S.: Мы приглашаем волонтеров принять участие
в данном движении, звонить нам 201-785-7777

**CO-OP FOR SALE
IN FOREST HILLS**

**2 FULL BEDROOMS, 2 FULL BATHROOMS,
BALCONY, LARGE LIVING ROOM, RENOVATED,
CLOSE TO SYNAGOGUE AND SHOPPING AREA
BY OWNER. \$549,000**

CALL RIVKA 917-609-2662

ОТЕЦ И СЫН



Арсений и Андрей

...Предчувствиям не верю и примет
Я не боюсь. Ни клеветы, ни яда
Я не бегу. На свете смерти нет...

1965

В эти дни поклонники русской поэзии вспоминают Арсения Тарковского, родившегося 110 лет назад.

110 ЛЕТ АРСЕНИЮ ТАРКОВСКОМУ

Поэт родился 25 июня 1907-го. Детские и юношеские годы пришлось на тяжелый период российской истории. В 23-ем году молодой человек переезжает в Москву, поступает на Высшие литературные курсы, работает в газете «Гудок», публикует свои первые стихи.

СВЕЧА

Мерцающая желтым язычком,
Свеча все больше оплывает.
Вот так и мы с тобой живем
Душа горит и тело тает.

1926

В 1932 году у Тарковского рождается сын Андрей – в будущем великий кинорежиссер.

С 1933 года он активно занимается переводами, в особенности классической поэзии Востока. Ему принадлежат переводы стихов с туркменского, армянского, грузинского, арабского языков.

...Да пребудет роза редифом,
Да царит над голодным тифом
И соленой паршой степей
Лунный выкормыш – соловей.
Для чего я лучшие годы
Продаю за чужие слова?
Ах, восточные переводы,
Как болит от вас голова...

(1960, «Переводчик»)

В период Отечественной войны поэт работает в армейской газете «Боевая тревога», участвует в боевых действиях.

В 1941 году Тарковский узнает о трагической гибели Марины Цветаевой.

...Где твоя волна гремучая,
Душный, черный морской прибой,
Ты, крылатая, звезда падающая,
Что ты сделала с собой?..

1941

В 1946 году поэт знакомится с Анной Ахматовой, их дружба длится до кончины последней.

Белые сосны поют: – Аминь!
Мой голубь – твоя рука.
Горек мой хлеб,
Мой голос – польнь,
Дорога моя горькая...

В 1962 году, когда Тарковскому исполняется 55 лет, выходит его первая поэтическая книга «Перед снегом».

Далее – «Земле — земное» (1966), «Вестник» (1969), «Зимний день» (1980) и другие. Последняя прижизненная книга поэта – «Звезды над Арагацем» – выходит в 1989 году.

Умер Арсений Тарковский в 1989 в Москве.



Вот и лето прошло,
Словно и не бывало.
На пригреве тепло.
Только этого мало.
Всё, что сбыться могло,
Мне, как лист пятипалый,
Прямо в руки легло.
Только этого мало.
Понапрасну ни зло,
Ни добро не пропало,
Всё горело светло.
Только этого мало.
Жизнь брала под крыло,
Берегла и спасала.
Мне и вправду везло.
Только этого мало.
Листьев не обожгло,
Веток не обломало...
День промыт, как стекло.
Только этого мало.

1967

Перенос со стр. 19

Каждая семья сирийских евреев собирает пожертвования в общину, которая покрывает их всеобщим еврейским образованием, детскими лагерями, хевро кидуша и пр.

Говоря о проблемах бухарско-еврейской общины, Даниэлов отметил, что семья, в которой воспитывается двое детей и которая зарабатывает 80 тысяч долларов, практически не в состоянии тянуть рент, обучение детей в иешиве, мортгиг, и систему лозим омад. Надо что-то с этим делать, как-то обуздать эту тенденцию. Выразив благодарность всем собравшимся, членам Конгресса бухарских евреев США и Канады, специально приехавшим в Бруклин, он отметил важность поставленных вопросов повестки дня, и особенно, проблемы прогрессирующей смертности среди молодых членов общины. И добавил:

- Я поинтересовался у двух раввинов, что говорят мудрецы, когда в обществе наблюдались такого рода трагедии, и они мне ответили: проблема в нас, в раввинах, в отсутствии согласия и общих целей. Поэтому я бы хотел призвать всех раввинов быть дружнее и едиными перед лицом общины и Бога!

Раббай Шломо Нисанов, многие годы проживающий в США, имеющий большой опыт работы с правительственными и общественными организациями, выразил благодарность всем, кто пришел на это собрание, которое важно для всей общины города Нью-Йорка.

ВЕРОЙ И ПРАВДОЙ СЛУЖИТЬ ОБЩИНЕ

- За одну ночь названные проблемы не решить, но обсуждение, организованное Конгрессом бухарских евреев США и Канады с лидерами общин в Бруклине является первым и важным шагом, - подчеркнул он. - Мы не оцениваем до конца наш потенциал и те возможности, которые имеет наша общинная организация.

Раббай Нисанов отметил важный факт визита мэра Нью-Йорка Билл де Блазио на благотворительный вечер в Jewish Institute of Queens, который стал событием в социально-политической жизни Квинса.

- Мы должны быть активными в политической жизни, так как все финансовые вопросы поддержки проходят через политиков, - сказал он. - Для нас важна активная политическая составная нашей общины, чтобы мы могли конкретно говорить с политиками о своем влиянии на процесс выборов. Наличие обширной сети общин при Конгрессе бухарских евреев США и Канады делает возможным эффективнее продвигать такие важные вопросы, как поддержка Израиля, которая будет исходить не только из общин Нью-Йорка, но и общин Денвера, Феникса, Филадельфии, Сиэтла, Атланты, Бостона, Майами, где компактно проживают бухарские евреи, имеются сенаторы, конгрессмены.

Раббай Шломо Нисанов выразил сожаление, что ряд городских программ, проходят мимо нашей общины, в частно-

сти программа распределения продуктов питания для малоимущих слоев общины

Рав Тамаев сказал, что им она в настоящее время не доступна.

- Прошу вас написать заявку и мы поможем вам подключиться к этой программе, - предложил любезно раввин Ш. Нисанов. - И еще есть одна программа, которая может быть доступна вам. Я имею в виду поддержку во время каникул учащихся, которые могут работать в общине, и получать небольшую зарплату. Это прекрасный повод стимулировать юных членов общины, пристроить их к ведущим специалистам – врачам, лоерам, архитекторам, чтобы они имели опыт общения и работы, а также возможность ознакомиться с работой внутри общины – стать помощниками секретарей в общинных центрах, редакциях газет и журналов. И в заключение, хочу сказать: я полностью поддерживаю предложение раввина Тамаева о важности расширения службы Шалом Байт, и мы просто обязаны провести специальное собрание с ответственностью, чтобы донести до нее важность этого предложения.

КАШРУТ

Авром Кайков, занимающийся продажей кошерного мяса, обратил внимание на проблему имиджа равви-

нов, машгияхов, который сложился в общине:

- Обидно, что об уважаемых людях, несущих общине знания, опыт, еврейскую мудрость, кашрут, приходится слышать столько неприятных слов: чуть ли ни все воры, бандиты, мафиози! Необходимо с этим бороться, причем вся община должна постоянно поддерживать институт кашрута, чтобы соответствовать стандартам еврейской духовности. Я призываю раввинов усилить требования к магазинам кошерного мяса, а покупателей требовать сертификаты кашрута, которые соответствуют требованиям ортодоксального иудаизма.

ЕСТЬ ОРГАНИЗАЦИОННЫЕ ПРОБЛЕМЫ

- Сегодня особый день в истории нашей общины, так как впервые у нас в синагоге собрались лидеры бухарско-еврейских общин Бруклина, Конгресса бухарских евреев США и Канады, чтобы обсудить насущные проблемы, которые стоят всеми нами, - сказал в завершении встречи президент общины Симха (Слава) Ханюмов.

Будучи одним из молодых руководителей общины бухарских евреев Нью-Йорка, он остро чувствует стоящие перед молодыми людьми вопросы. Это и Шалом байт, вопро-



сы досуга подрастающего поколения, образование, а также экономические проблемы, которые называются на воспитании детей, их обучения в иешивах.

- Наступило время создать общинный

Совет раввинов, который охватит все общинные организации, их идеологию и слаженную работу, чтобы мы все были на одной волне, - предложил он.

Долго не расходились раввины и лидеры общин Бруклина, и после завершения они обращались к Кандову, раввинам Бабаеву, Нисанову, Заволунову и мне с личными вопросами, и мы все старались использовать эту возможность, чтобы донести до наших сподвижников те идеи, которые объединяют всех нас.

Подытоживая эту встречу, которую я назвал бы конференцией раввинов Бруклина, могу отметить, что все вопросы, поставленные Борисом Кандовым, были обсуждены, и мы смогли увидеть полную картину развития общинной жизни бухарских евреев Бруклина.

Конгресс бухарских евреев проведет подобные рабочие встречи в Квинсе и в других городах США и Канады, где компактно проживают бухарские евреи и имеются организации, ассоциированные с нами.

Рафаэль НЕКТАЛОВ,
координатор Конгресса
бухарских евреев
США и Канады
Фото Мерика РУБИНОВА



NISAN & SONS MONUMENTS



ГРАНИТНЫЕ ПАМЯТНИКИ

- ⊕ ВЫСОКИЙ ПРОФЕССИОНАЛИЗМ,
- ⊕ КАЧЕСТВО, ОПЕРАТИВНОСТЬ,
- ⊕ ПОЛНЫЙ СПЕКТР УСЛУГ И
- ⊕ УДИВИТЕЛЬНО НИЗКИЕ ЦЕНЫ!



2156 Flatbush Ave, Brooklyn NY 11234
Tel: 718 258 5811



**YAKHIEL
SABZANOV**
03.20.1929 – 08.10.2013
7 תשלום 5773

COMPOSER
Professor, Peoples Artist of Turkmenia



Ruben Pyabayev
06.30.1947 – 07.12.2013

email: nisanmonuments@gmail.com www.nisanandsonsmonuments.com

ПАМЯТНИКИ





David's
STONE DECOR

Новая виртуальная галерея наших
памятников на интернете
www.davidstonedecor.com

Гэзик Карагезян
Заслуженный художник Армении

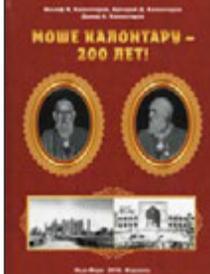




Любые дизайны из гранита разных цветов и с надписями на всех языках. Портретные изображения и дизайн в исполнении талантливого художника. Имеем образцы памятников всех форм и цветов. Спросите о нашем качестве у ваших знакомых.

1035 MCDONALD AVENUE • BROOKLYN, NY 11230
(718)437-1895 • (877)437-1895
WWW.DAVIDSTONEDECOR.COM

**ОБЪЯВЛЕНИЕ
ФОНДУ "КУПАТ АИР"
ТРЕБУЕТСЯ
РАБОТНИК
ДЛЯ СБОРА ДЕНЕГ.
ХОРОШИЕ УСЛОВИЯ
ЗА СПРАВКАМИ
ОБРАЩАЙТЕСЬ
ПО ТЕЛЕФОНАМ:
917-600-3422
БОРИС**



Желающие приобрести эту книгу могут обратиться по тел.:

646-318-0557
к Джозефу Калонтарову.
Цена: \$25 – в твёрдой обложке; \$15 – в мягкой обложке.

**ИЗВЕСТНЫЙ ПЕВЕЦ, ХАЗАН,
ЦЕРЕМОНИЙМЕЙСТЕР
РАФАЭЛЬ
БАДАЛБАЕВ**



ПРОВЕДЕНИЕ ЮШВО (ПОМИНОК), ЛЮБЫХ СЕМЕЙНЫХ ТОРЖЕСТВ И ОБЩИННЫХ МЕРОПРИЯТИЙ.

**347-284-2883,
718-255-6929**

**ПРОФЕССИОНАЛЬНЫЙ
ПЕРЕВОДЧИК
В КВИНСЕ
РУССКИЙ
И АНГЛИЙСКИЙ
ПЕРЕВОДЫ УСТНЫЕ
И ПИСЬМЕННЫЕ;
СОПРОВОЖДЕНИЕ
НА ИНТЕРВЬЮ;
ЗАПОЛНЕНИЕ
ДОКУМЕНТОВ**

(917) 325-3234
АЛЕКСАНДР



שומר הדת
SHOMREI HADAS CHAPELS

3803 - 14th AVE BROOKLYN, NY 11218

CALL DAY OR NIGHT
Tel: 718-436-8700
Fax 718-436-8740

**В самый тяжёлый день
в Вашей жизни, когда этот мир
покидают Ваши родные и
близкие, обратитесь
в Хевро Кадишо SHOMREI
HADAS CHAPELS
и Вам окажут лучший сервис
по приемлемым ценам.**

SPECIAL DEPARTMENT FOR BURIAL IN ISRAEL
קבורה, קרקע אין "ארץ ישראל"
 שתעלע און פינקטליכע סערוויס דורך "חברה קדישא" יראים ושעלומים

ПОЧЕМУЧКА

Авторы исследования советуют мужчинам отнестись без скепсиса к подобному роду информации и обратить внимание на статистику:

Ишемическая болезнь сердца в три раза чаще встречается среди мужчин.

Мужских самоубийств случается больше, чем женских в каждой возрастной группе.

Убийства и самоубийства – в числе трех основных причин смерти среди мужчин в возрасте от 15 до 34 лет.

Количество женщин, достигающих возраста 85 лет по отношению к мужчинам составляет 2:1.

«ПОЧЕМУ МУЖЧИНЫ УМИРАЮТ ПЕРВЫМИ»

Вот некоторые факты, приведенные в книге доктора медицинских наук Марианны Легато «Почему мужчины умирают первыми: как продлить свою жизнь». Автор провела масштабную работу, изучив биологические, культурные и личностные факторы, снижающие продолжительность жизни мужчин.

ФАКТОР ПСИХОЛОГИЧЕСКИЙ

Смертность среди мужчин выше, потому что они менее выносливы психологически и более уязвимы. И в отличие от женщин, которые ведут ожесточенную борьбу со своими болезнями и внимательно относятся к своему здоровью, мужчины не могут похвастаться добросовестностью в этом вопросе. Чаще всего сильный пол пренебрегает рекомендациями врачей, пропускает обследования и не обращается за медицинской помощью, надеясь, что «все само пройдет».

ПРОБЛЕМЫ СО ЗДОРОВЬЕМ СПРОВОЦИРОВАННЫ ВОСПИТАНИЕМ

Мужчина терпит боль и не обращает внимание на явные симптомы болезни, потому что ему с детства внушали: «Терпи, не показывай, что тебе больно, будь сильным, не жалуйся! Тогда будешь настоящим мужчиной!».

ПОЧЕМУ ЖЕНЩИНЫ ЖИВУТ ДОЛЬШЕ МУЖЧИН

Статистика показывает: больше половины мужчин обращаются за медицинской помощью лишь под давлением супруги и родственников, или когда состояние резко ухудшается. Поэтому есть все основания говорить, что особенности воспитания убивают мужчин.

КАК МУЖЧИНЕ ПОДОЛЬШЕ ПРОЖИТЬ

В своей книге доктор Легато призывает медицинское сообщество взять мужское здоровье под усиленный контроль. Но не последнюю роль в этом процессе должны играть самые близкие люди – супруга, мама, сестра, дочь. Если женщины в состоянии победить рак груди, – говорит она, – они, безусловно, могут и должны сохранить своих мужчин. Сильный пол заслуживает внимательного отношения к себе.

Что делать?

1. Всегда будьте откровенны с доктором.

Оставьте смущение за дверью кабинета. Женщины с самого раннего возраста привыкают прямо говорить о своих проблемах со своими врачами. Возможно, о каких-то симптомах мужчине говорить неловко, но упомянуть их все равно необходимо, ведь они могут быть сигналами серьезных заболеваний. Отсутствие эрекции – тема, конечно, деликатная, но только подумайте – это может быть связано с диабетом и болезнями сердца. Неужели такая псевдостеснительность перед доктором стоит жизни?

Легато настаивает на прохождении мужчинами регулярного обследования яичек. Может, это и не самые приятные ощущения, но они, согласитесь, доставляют гораздо меньше неудобства, чем рак простаты.

2. Проверяйте уровень тестостерона.

После 30 лет уровень тестостерона у мужчин начинает падать примерно на 1% каждый год. Пониженный уровень тестостерона может привести к снижению жизненного тонуса, мышечной массы, способности



выдерживать физические нагрузки, притуплению памяти, концентрации и снижению либидо. Все это может повлечь за собой депрессию, которая, в свою очередь, оказывает пагубное влияние на здоровье мужчин, потенциально увеличивая риск развития ишемической болезни.

Более высокому риску значительной потери тестостерона подвержены страдающие диабетом. Есть несколько способов лечения – в том числе гели, пластыри, инъекции, которые помогут быстро восстановить уровень этого жизненно важного гормона.

3. Поддерживайте иммунитет.

Мужская иммунная система не настолько сильна, как у женщин. Статистика говорит о том, что мужчины чаще, чем женщины, умирают от семи из 10 наиболее распространенных инфекций, особенно туберкулеза и венерических заболеваний. Предотвращение от заболеваний, передающихся половым путем, должно быть под контролем сразу же, как только юноша начинает жить половой жизнью. Мужчины также имеют обыкновение пренебрегать прививками, отправляясь в зарубежные (в том числе – экзотические) страны. А о здоровом питании большинство и вовсе забывает, ссылаясь на занятость, лень, нехватку времени и, как это ни смешно, «отсутствие силы воли» – ну как же устоять перед соблазном вкуса (но вредно) покушать!

4. Не оставайтесь наедине с депрессией.

Мужская депрессия гораздо опаснее, чем принято считать. Тем более, что ее симптомы не всегда очевидны. Когда нервный срыв случается с женщиной – об этом узнают если не все ее близкие, то многие. Мужчины же стараются до последнего скрывать такие состояния. Иногда их выдает поведение. Некоторые начинают налегать на спиртное, кто-то целыми днями смотрит телевизор, «упирается» в Интернет, а иные ударяются в сексуальные приключения. Обращение к психологу стоит на последнем месте в их списке методов борьбы с депрессией. В то время как подобный образ жизни несет прямую угрозу здоровью.

Трудный период в жизни мужчины – «андропауза», когда падает уровень тестостерона. Что-то вроде менопаузы у женщин. В такие периоды большинство мужчин склонны испытывать сильную депрессию, с которой им тяжело справиться.

Помните: душевное состояние не менее важно, чем физическое. Таблетки не всегда дают желаемый результат, особенно, если принимаются не по совету специалиста, а по рекомендации дилетантов, которым «помогло». Иногда откровенный разговор с психологом может быть очень полезным.

Депрессия без лечения может иметь катастрофические

последствия. Что касается самоубийств, на этот счет тоже есть статистика: при том что женщины чаще делают попытки уйти из жизни, у мужчин эти попытки «успешнее».

5. Не будьте беспечным подростком.

Безрассудный характер и образ жизни подростков делает их уязвимыми перед травмами и нелепой смертью. Мужчины часто надолго сохраняют в себе это «мальчишество». Женщины более рассудочны. Они совершают обдуманные поступки в более раннем возрасте, чем мужчины. Добавьте к этому смесь из тестостерона и других гормонов и получите смертоносный внутренний коктейль, который содержится в мужчинах. Все-таки контроль их поведения и поступков жизненно необходим. Ведь мужчины с самого детства склонны быть идеалистами, стремиться «погеройствовать», свято веря в свою неуязвимость.

6. Держите риск ишемической болезни сердца под контролем.

Эта болезнь не щадит даже мужчин в самом расцвете сил. Поэтому после 35 лет мужчине необходимо проконсультироваться с врачом, чтобы оценить риски. Помните, господа, не было ли среди ваших родственников случаев смерти от болезни сердца в возрасте до 60 лет? Узнайте, какой у вас уровень холестерина и контролируйте его. Не случалось ли вам падать в обморок, терять сознание и испытывать трудности с дыханием? Порой мы чрезвычайно уменьшаем важность этих сигналов, в то время на них следует сразу же обратить внимание своего врача.

Кроме прочего, мужчины на генетическом уровне уязвимее женщин. Женский гормон эстроген предоставляет женщинам дополнительный уровень защиты, которым мужчины не обладают.

Поэтому они должны контролировать признаки ишемической болезни сердца уже с 35 лет. Если существует семейная история болезни, то обратиться к врачу стоит уже в 30 лет и принять все рекомендованные им меры предосторожности.

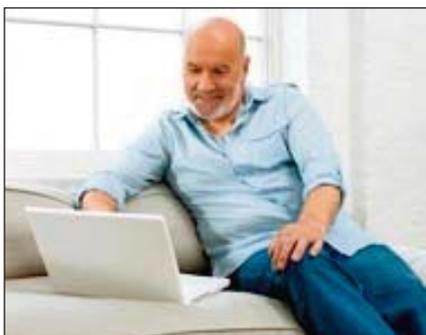
ПОЧЕМУ ЛЫСЫЕ МУЖЧИНЫ ПРОИГРЫВАЮТ НЕ ЛЫСЫМ?

Эксперты провели эксперимент с участием 50 мужчин и 50 женщин. Добровольцам показывали фото знаменитых мужчин с волосами и без волос (фотографии специально изменяли), пишет The Daily Mail. Среди изображенных были Дональд Трамп, Эммануэль Макрон, Принц Гарри, Брэд Питт.

Более 80% согласились, что изображенные выглядели лучше с волосами на голове. 82% опро-

шенных женщин считали менее привлекательными фото без волос. В частности, добровольцы сомневались, что Макрон смог бы добиться успехов в политике, если бы имел лысину. К слову сказать, мужчины без волос казались респондентам обладающими меньшей властью.

Представители обоих полов были убеждены: при отсутствии волос на голове добиться карьер-



ьерных высот сложнее, чем при наличии волос. Специалисты объясняют все биологическими факторами. Волосы до сих пор остаются важным показателем фертильности, силы и наличия жизненных сил, который неосознанно учитывает каждый человек.

КАКИЕ ЛЕКАРСТВА ВОЗВРАТЯТ ЦВЕТ СЕДИНЕ?

Как отмечает WishTV, у раковых больных, получавших средства иммунотерапии, седые волосы вернули себе пигмент. Данный факт весьма удивил сотрудников Автономного университета Барселона.

Неожиданный побочный эффект новых лекарственных средств выявили на примере пациентов с раком легких. И так, в группе из 52 больных у 14 волосы вновь стали темными. Все паци-

енты принимали Кейтруда (пембролизумаб), Опдиво (новолизумаб) или Тецентрик (атезолизумаб).

И у 13 человек волосы на голове по итогам терапии стали черными или коричневыми. У одного пациента волосы потемнели не на всей голове, а местами. Удивительно, что эти же препараты ранее связывали с потерей пигмента волос. Но казалось это, правда, пациентов с меланомой. Что касается описываемого случая, то потемнение волос, видимо, является показателем работающей терапии, считают ученые.

TEL: (718) 275-8434
Cinderella Travel Corp.

ДОРОГИЕ ДРУЗЬЯ!
НАШЕ АГЕНСТВО ПРОДОЛЖАЕТ ПРЕДЛАГАТЬ ШИРОКИЙ СПЕКТР УСЛУГ В СФЕРЕ ПУТЕШЕСТВИЙ:

АВИАБИЛЕТЫ В ЛЮБУЮ ТОЧКУ МИРА (специальные цены от компаний Aeroflot, El Al, Uzbekistan Airways, Ukraine International Airlines, Lufthansa и др.)	СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ НА ГОСТИНИЦЫ ПО ВСЕМУ МИРУ
РАЗНООБРАЗНЫЕ ИНДИВИДУАЛЬНЫЕ И ГРУППОВЫЕ ТУРЫ НА АНГЛИЙСКОМ И РУССКОМ ЯЗЫКАХ ВО ВСЕ СТРАНЫ МИРА	РЕЧНЫЕ И МОРСКИЕ КРУИЗЫ ОТДЫХ НА КАРИБСКИХ ОСТРОВАХ, МЕКСИКЕ, ГАВАЯХ, БЕРМУДАХ, БАГАМАХ, ПАНАМЕ, КОСТА РИКЕ
ЛЕЧЕНИЕ И ОТДЫХ В СПА САНАТОРНОГО ТИПА (КАРЛОВЫ ВАРЫ, БОЛГАРИЯ, СЛОВЕНИЯ, ВЕНГРИЯ, ГЕРМАНИЯ, ИЗРАИЛЬ, ТРУСКАВЕЦ)	ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ВЫПОЛНЯЕМ ВСЕ ВИЗОВЫЕ УСЛУГИ ДЛЯ ПОЕЗДОК В РОССИЮ, УКРАИНУ, БЕЛОРУССИЮ, АЗЕРБАЙДЖАН, УЗБЕКИСТАН, ТАДЖИКИСТАН, КАЗАХСТАН, КИТАЙ, БРАЗИЛИЮ

Гарантируем индивидуальный и профессиональный подход по всем интересующим вас вопросам связанными с путешествиями

НОВИНКА СЕЗОНА

ТУРЫ В САНКТ ПЕТЕРБУРГ И МОСКВУ 9 ДНЕЙ ОТ \$1,1ЦД Даты отправления: 12, 26 июня – Белые Ночи в Санкт Петербург 3, 10, 17, 24 июля, 7, 14, 21, 28 августа	ОСОБЫЕ ЦЕНЫ НА ТРУСКАВЕЦ
ОСЕНЬ В ЯПОНИИ 8 дней/7 ночей.....\$2,085 + перелет Вылет: 21–28 октября	ГРЕЦИЯ + ОСТРОВ САНТОРИНИ 8 дней/7 ночей.....\$1,235 + перелет Вылет: 1 – 8 октября
МЕХИКО ТУРЫ + ОТДЫХ НА ПЛЯЖЕ 9 дней/8 ночей.....\$1,085 + перелет Вылет: 26 ноября – 4 декабря	ПАРИЖ И ФРАНЦУЗСКАЯ РИВЬЕРА 9 дней/8 ночей.....\$1,664 + перелет Вылет: 17 – 25 сентября

МЫ ПРИГЛАШАЕМ НАШИХ КЛИЕНТОВ НА КРУИЗЫ ВОКРУГ МАНХЭТТЕНА С УЖИНОМ И ДЖАЗОМ. ЗАМЕЧАТЕЛЬНОЕ ПРАЗДНОВАНИЕ ЛЮБЫХ ТОРЖЕСТВ. СПЕЦИАЛЬНЫЕ ЦЕНЫ

97-11 64TH ROAD · REGO PARK, NY 11374
TEL: (718) 275-8434

ШАЛОМБАЙТ
У ВАС ПРОБЛЕМЫ В СЕМЬЕ?
 У вас не складываются отношения?
 Позвоните нам по телефону: **(347) 682-9942**
 Будучи специалистами по семейным отношениям, мы уже помогли многим семьям, поможем и вам!
 Не отчаивайтесь мы всегда рядом с вами.
 Вся информация будет рассмотрена конфиденциально.
DO YOU HAVE A PROBLEM IN YOUR FAMILY?
 Do you experience difficulties in relationship?
Call us at (347) 682-9942
 We already helped so many families; we will help you too!
 Do not get despair! We always nearby!
 All information will be confidential.

УРОКИ ФОРТЕПИАНО

Педагог высшей квалификации с большим опытом работы дает уроки фортепиано на дому ученикам в любом возрасте

646-724-9545

ШКОЛА ТАНЦА

РУКОВОДИТЕЛЬ ШКОЛЫ ТАНЦА, НАРОДНАЯ АРТИСТКА СССР МАЛИКА КАЛОНТАРОВА ПРИГЛАШАЕТ ЖЕЛАЮЩИХ НАУЧИТЬСЯ ТАНЦЕВАТЬ.

В программе обучения:
 • первый танец жениха и невесты;
 • танец на вечера бар- и бат-мицвы;
 • индивидуальные танцы для пап и мам.

Все программы для различных торжеств детей и взрослых. Особая программа для детей с 4 лет и старше.

347-285-0514

TECH ELECTRONICS SHOP Inc.
DIGITAL VIDEO / AUDIO SECURITY
 SALES · SERVICE · INSTALLATION
 LIC # 1279109 / 1279121

Илья Мераков

YOUR SECURITY IS OUR PRIORITY

- CCTV, DVR, Hidden Cameras
- Burglary Alarm Systems
- Door Phone Video Intercom
- Telephone & Network System, Wi-Fi
- Flat Screen HDTV & Hi-End Home Theater
- Home Automation, Wire Management

168-04 Union Turnpike
718-820-0080 WWW.TECH-ELECTRONICS.COM

GROW AND PROSPER JEWISH FAMILIES!

При Центральной синагоге Общины бухарских евреев действует клуб "One Heart" - Центр соединения сердец, где работают над программой создания новых еврейских семей. Клубу требуются волонтеры, владеющие компьютером. Желающие помочь - звоните.

Jewish singles club "One Heart" is working at Bukharian Jewish Community Center. Matchmakers are helping and advising youth. Our club calls for volunteers to work on the computer. Please call us if you wish to help.

Mira: (917) 224-2100 - Sunday 10am-12pm
 Berta: (917) 687-9126 - Sunday 1pm-5pm
 Sveta: (908) 461-3636 - знакомства на интернете

www.queensjclub.com
 106-16 70th Ave. Forest Hills NY 11375 Room 108. Phone: (718) 520-1111 ext 124

МАНУХАТ АВРАХАМ

Компания «МАНУХАТ АВРАХАМ Ltd.» сообщает о создании первого частного участка для захоронений, а также для приобретения мест на кладбище Гиват-Шауль в Иерусалиме для Бухарской Общины.

Участок с прилегающей к нему стоянкой расположен в очень удобном месте возле въезда на кладбище. Предусматривается разумное распределение могил с удобными проходами между ними. Благоустройство, круглосуточное видеонаблюдение и охрана памятников.

Компания «Манухат Аврахам Ltd.» располагает всеми специальными разрешениями государства Израиль на продажу и захоронения.

Дополнительную информацию можно получить по телефону:
+972-54-7770499

Мерик Рубинов (917) 306-0401

VIDEO PHOTO

Юбилей Торжество Брит-мила Бар- Батмицва Фото-портрет

106-16 70th Ave., Fl.5, Forest Hills NY 11375
 (ЦЕНТР БУХАРСКИХ ЕВРЕЕВ)

БЛИЖНИЙ ВОСТОК



Зев ХАНИН

Продолжение.
Начало в №806

Однако в последующие шесть лет отношения двух стран, несмотря на поступательный рост торгово-экономических, научных и культурных связей, по-прежнему больше напоминали отношения “холодного мира”, чем полноценное партнерство. Продолжали сказываться, пусть и снизившие профиль антиссионистские коды идеологии правящей партии ИНК и проарабские симпатии ее лидеров. По свидетельству наблюдателей, председателя ПНА Я. Арафата и его эмиссаров все эти годы принимали в Нью-Дели с намного большей теплотой, чем израильских политиков и чиновников.

Ситуация изменилась лишь в 1998 г., когда в Индии к власти пришла коалиция во главе с правой национально-либеральной партией “Бхаратия джаната парти” (БДП). Именно тогда был отмечен переход Индии от традиционной проарабской внешней политики к курсу на сближение с США и Израилем, отношения с которым приобрели открытость и публичность (в том числе и в оборонной сфере). Потребности Нью-Дели в израильских промышленных и сельскохозяйственных технологиях, капиталовложениях, содействии в борьбе с террором, а также в поставках вооружений создали

мощную динамику взаимных интересов. Чему не смогло помешать даже некоторое охлаждение в период возвращения к власти в 2004–2013 годах ИНК, когда правительство Манмохана Сингха прилагало заметные усилия по интенсификации отношений с мусульманским миром. Именно в этот период Израиль стал вторым-третьим по значению поставщиком вооружений на местный оборонный рынок, а товарооборот между странами к концу того десятилетия достиг порядка 5 млрд. долларов в год.

Все это создало предпосылки для радикального стратегическо-

вый век, по его мнению, требует отказаться от прежней стыдливой двусмысленности, вне зависимости от того какие издержки в международной или внутривнутриполитической сфере принесет этот шаг. И тут же выясняется,

дебного окружения”.

Таким образом, нынешнее индийское руководство просто признало новую геополитическую реальность, позволяющую, не оглядываясь на возможную критику, рассматривать проблему палестинских арабов вне контекста его стратегического партнерства с Израилем. На практике, исторические обязательства Индии по отношению к палестинским арабам тоже не исчезли, просто упомянутый рациональный подход к данной теме позволил команде Н.Моди рассматривать этот сюжет в необходимой пропорции – встретив в этом

вом, или, по крайней мере, ранее не были готовы, открыто признать наличие с ним неформального сотрудничества.

Обозреватели, впрочем, замечают, что растущая готовность таких стран выстраивать свои отношения с Израилем вне контекста “солидарности с палестинским народом”, возникла не раньше, чем само израильское правительство стало демонстрировать готовность отказаться от исчерпавшей себя, как представляется многим в Израиле, первоначальной парадигмы “мирного процесса”. Что стало постепенно происходить после выборов в Кнессет 2009 года. С того момента, отмечает в своей колонке в Jerusalem Post Каролина Глик, в дипломатической стратегии правительства появился приоритет привлекательности Израиля как эффективного и стабильного политического и экономического партнера взамен необходимости при всех условиях и, невзирая на любые издержки, обеспечивать легитимный международный статус бывшим террористам из ООП.

В израильском политическом сообществе крепнет убеждение, что именно такая схема, лишенная положенной в основу “Осло” максимы о том, что только мир с палестинцами может стать триггером урегулирования отношений Израиля с арабо-мусульманским миром, может быть применима и в отношении умеренных прозападных суннитских режимов арабских стран. Во всяком случае, все связанные с этой идеей слова и предложения израильской стороной уже были озвучены. Реально это или нет – вопрос ближайшего будущего.

Зев Ханин



“ПАЛЕСТИНСКИЙ КОНТЕКСТ” ОТНОШЕНИЙ ИЗРАИЛЯ И ИНДИИ

го прорыва в отношениях двух стран после возвращения к власти в Индии БДП. С формированием правительства Н.Моди в мае 2014, линия его предшественников, не приветствовавших публичные дискуссии на тему связей Индии с Израилем, была радикально пересмотрена, и информация об этих связях стала массово поступать в индийские СМИ.

“Моди, – пишет декан Jindal School of International Affairs в городе Сонипат Сферам Чаула (Sferam Chaula), автор книги Modi Doctrine: The Foreign Policy of India’s Prime Minister, – вытащил из шкафа индийско-израильские связи без всяких опасений”. Но-

что прежние опасения были сильно преувеличены. В целом, считает исследователь, общественное мнение Индии весьма благожелательно к Израилю, который, как они считают, заслуживает уважения за то, что сумел с успехом ответить на все связанные с ним вызовы и угрозы в регионе Ближнего Востока. Равно как и за то, что в его лице сторонники еврейской веры после веков преследования, наконец, обрели надежную защиту. “Средний индиец, – заключает Сферам Чаула, – легко находит параллели в положении двух стран, вынужденных жить в условиях угрозы со стороны исламистского джихадизма и враж-

смысле полное понимание израильского правительства. Так, в предпоследнем, 20-м пункте совместном коммюнике опубликованного по итогам визита премьер-министра Индии, стороны обязались содействовать усилиям по активизации дипломатического процесса между Израилем и ПНА, но сакральная идея “двух государств для двух народов” не была там упомянута вовсе.

Тем самым Индия стала примером для стран, которые, находясь в плену прежних представлений, считают свои пропалестинские обязательства препятствием для нормализации отношений с еврейским государст-

Нынешний рост напряженности вокруг событий на Храмовой горе, а также инцидент в Иордании и убийство еврейской семьи в Халамише представляет собой кризисную ситуацию особого свойства, позволяющую установить новые правила игры, считает автор статьи на портале NRG.

Конечно, эскалация насилия — не самое приятное явление. Конечно, нынешний кризис имеет цену. Но история Ближнего Востока учит нас, что региональное превосходство выстраивается от кризиса к кризису.

Те, кто утверждают, что было необходимо пойти на уступки на Храмовой горе, не в состоянии понять, что в нашем «квартале» конфликт нередко является неизбежностью, от которой не уйти. Они напоминают историю освобождения шейха Ясина, позволившую уладить отношения с Иорданием, однако забывают, что наше стратегическое положение в корне отличается от того, что было 20 лет назад.

Во-первых, нынешнее Иорданское королевство — слабое

NRG: ИЗРАИЛЬ, ХВАТИТ БОЯТЬСЯ КОНФЛИКТА С АРАБАМИ



государство. Король Абдалла прекрасно понимает, что угрозу его власти несет очередная волна «исламистской весны». Ему нужны союзники. И кто же основной союзник, если не мы? Во-вторых, Ас-Сиси в Египте в

похожей ситуации. Почти тысяча погибших солдат египетской армии в войне с ИГИЛ за последние два года. Кто его союзник? Ответ известен — мы. Сирия, Иран и Хизбалла по горло погружены в войну с Ислам-

ским государством. Поэтому Храмовая гора интересует их сейчас, как прошлогодний снег. В Америке — Трамп. Более удобной администрации в США не было никогда. У палестинцев — Абу-Мазен, власть которого

может исчезнуть от любого дуновения ветра. Все громкие израильские декларации против него предназначены для внутреннего пользования, чтобы палестинская улица не взбунтовалась против председателя ПА. С внутривнутриполитической точки зрения правительство Нетанягу не испытывает угрозы. Ведь у нас абсолютно недействующая оппозиция. Поэтому кризис на Храмовой горе — редкий случай продемонстрировать мощь Израиля.

Пора прозреть, призывает Ронен Ицик, пора перестать бояться, нужно стоять на своем. Мы правы, но можно при этом оставаться и умными. Следует использовать слабость наших противников и усилить свой суверенитет. Даже ценой противостояния. Всем известно, что происходит в этом месте с теми, кто проявляет слабость. Пора понять: мы по-прежнему ведем войну за существование.

Раббай
ЯКОВ НАСИРОВ
 CONGREGATION BET EL
 Проводит свадьбы по бухарским и сефардийским обычаям, шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве.
 180-01 Union Turnpike
 Fresh Meadows, NY 11366
 Tel: (718) 217-2437



Раббай общины «Бет Гавриэль»
 рав **ИМОНУЭЛЬ ШИМОНОВ**



Проводит Хупу-кидушим, Брит-милу (обрезание), шлом-байт, поможет в создании счастливой семейной жизни, дает уроки к бар-мицве

**"Beth Gavriel", 66-35 108 Street,
 Forest Hills, NY 11375**

Tel.: (718) 268-7558
 и (917) 406-6402



**В АССОЦИАЦИЮ УХА, ГОРЛА И НОСА В НЬЮ-ЙОРКЕ
 ТРЕБУЕТСЯ МЕДИЦИНСКИЙ ПОМОЩНИК**
 на полный рабочий день
 для работы в офисе расположенного в Rego Park

ДОЛЖНОСТНЫЕ ОБЯЗАННОСТИ:

- Сопровождение пациентов в кабинеты для обследований и опроса пациентов, измерение веса, кровяного давления, пульса, температуры и документирование всей информации на диаграмме пациента;
- Помощь врачам в кабинетах для обследований;
- Соблюдение порядка в кабинетах с медицинскими принадлежностями, содержание инструментов в стерильности, при необходимости готовить стерилизацию;
- Отвечать на телефонные сообщения, на звонки пациентов, врачей и аптеки;
- Рассылать и обрабатывать сообщения от пациентов и сотрудников офиса и врачей.

ТРЕБОВАНИЯ:

- Умение и навыки в обслуживании клиентов;
- Надежность;
- Владение английским и русским языками.

Люди, которые обладают следующими характеристиками, являются нашими идеальными кандидатами.

**ПОЖАЛУЙСТА, ПОЗВОНИТЕ DANIEL DORCE:
 (718) 445-5100, CELL (516) 581-5514
 ИЛИ ОТПРАВЬТЕ СВОЕ РЕЗЮМЕ ПО ФАКСУ:
 (718) 762-3703 ДЛЯ РАССМОТРЕНИЯ И СОБЕСЕДОВАНИЯ**




For more information, call
Ms. Leah Mierov
 General Studies Principal;
718-480-0900
 EXT.3

JIQ Middle/High School for Boys
 64-41 Utopia PKWY
 Fresh Meadows NY 11365





Nurturing The Heart, The Mind, & The Soul

**Early Childhood Nursery
 Early Childhood Free-UPK
 Lower School**

For more information contact us at:
 60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373
 Phone : 718-426-9369 • Fax : 718-446-2071
 www.jiq.org

ЮМОР

ТЯГУ К МИРОВОМУ ГОСПОДСТВУ РАБИНОВИЧ ВПИТАЛ С ФОРШМАКОМ МАТЕРИ

В ресторане:
 – Мне, пожалуйста, телячью отбивную.
 – Хорошо.
 – Из молочного теленка.
 – Бюджет сделано.
 – И вырезку возьмите между пятым и шестым ребром.
 – Все будет в лучшем виде.
 – И не вдоль волокон, а поперек.
 – Разумеется.
 – Поджарьте в сантиметровом слое кипящего масла. Положите на фарфоровое блюдо. Украсьте листком салата и двумя маслинами.
 – Слушаюсь.
 – И подайте, пожалуйста, при температуре 60 градусов.
 – Заказ принят.
 Официант отходит к двери кухни и орет:
 – Зина!!! Лангет – раз!

После приземления рейса Одесса – Тель-Авив:
 – Алё!? Изенька, сынок, здравствуй! Ты не сирота!..

 Объявление в одесской газете: «Требуется 30-летняя женщина для съёмки в рекламе "Как в 50 выглядеть на 35"».

 Пришёл Рабинович в ресторан, долго перелистывал меню, а потом сказал сам себе:
 – Закажу-ка я сочный бифштекс за 150 гривен!
 Потом подумал, поёрзал на стуле и попросил официанта при-

нести манной каши за 10 гривен. А потом в блокноте записал: «Заработал 140 гривен».

 – Зяма, ты, говорят, женился... Фото жены есть?
 – Вот.
 – Красивая женщина тебе подошла бы больше, но и умная тоже хороший выбор.

 – Уважаемый Яков Моисеевич! Вы – единственный наследник! Ваш покойный дядюшка завещал вам три дома в Лондоне, два в Париже, гольф-клуб, океанскую яхту, десять миллионов долларов наличными и охотничью собаку.
 – Собака-то хоть породистая?

Роза Соломоновна хотела выброститься из окна, но потом подумала, что приличные женщины на улице не валяются, и решила ограничиться истерикой.

 – Почему богатые живут дольше?
 – Они упражнение для рук делают.
 – Какое?
 – Пересчитывают деньги. Снимает боль в суставах, нормализует давление, полностью убирает головную боль, улучшает зрение, аппетит, гардероб, внешний вид и жилищные условия.



Одесса, Привоз. Беседуют две приятельницы:
 – Роза Марковна, я слышала, шо вы таки женили своего Додика! Ну и как вам невестка?
 – А шо я вам могу сказать... Высшее образование, умеет готовить, хорошая работа, аккуратная, шьёт, вяжет... В общем, гадюка гадюкой!

 – Вы слышали, нам теперь нельзя зайти из Одессы в «ВКонтакте».
 – Ой, ну так зайдите как обычно всё у нас – через Нидерланды. И нехай они себе думают, шо мы уже там.

 Исаак Давидович Фельдман уже достиг того возраста, когда, глядя маме прямо в глаза, смог заявить:
 – Суп я есть не буду!

Во время празднования нового, 2000 года телереporter спросил прохожего на улице в Бердичеве:
 – Какие у вас планы на это тысячелетие?
 – Довольно-таки скромные. Большую его часть я буду мертв.

 – Деньги кончились...
 – Попробуй каждый месяц делать заначку.
 – Пробовал. Каждый раз нахожу...

– Фирочка, посоветуй, шо мне делать?! Я просто не знаю, за кого из троих выйти замуж. Один – умный, другой – хорошо зарабатывает, а третий – прекрасно танцует.
 – А тот, первый, не мог бы ограбить второго и научиться танцевать?

 – Жора, шо вы опять такой нервный? Ви пробовали складывать пазлы на 3000 элементов? Пробовали, но не складывается? Ну вот! А вы таки хотите, шобы жизнь легко складывалась?

 – Синичкина, Синичкина, а ты дорогу на атомную электростанцию хорошо знаешь?
 – Конечно, как свои шесть пальцев!

Деревенское поверье: если дочь не пришла ночевать, то утром на сеновале аккуратнее махайте вилами.

 Девушка решила порвать отношения со своим парнем, потому что он, по её мнению, всё время её поправлял. Она пришла к нему домой и сказала:
 – Эдик, нам нужно серьёзно поговорить.
 – Меня зовут Юра.
 – Вот видишь?! Что бы я не сказала, тебе всё не так!

– Моня! Всё кончено! Я ухажу от тебя!!!
 – Софа, а давай приляжем на дорожку...

 – Сёма, что ты во мне больше всего любишь? Моё прекрасное тело или красивое лицо?
 – Ой, Сарочка! Твой оптимизм и чувство юмора!

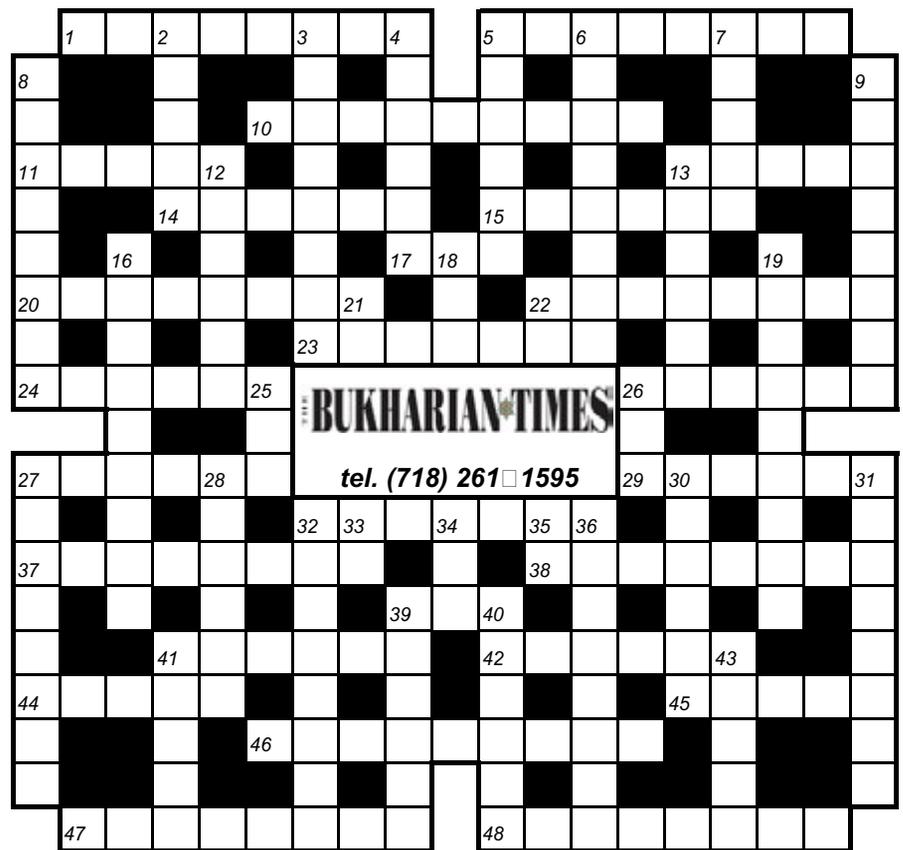
 Рабиновичу хотелось петь и плясать, кричать от радости и дарить цветы симпатичным девушкам, однако мешал давивший на плечо гроб с тёщей.

 Приехавшие в город из местечка папа с сыном отправляются в театр на «Лебединое озеро». Балет в разгаре. Сын отцу:
 – А чего они все на цыпочках?
 – Не знаю, сынок. Лебедей много – наверное, весь двор в говне.

КРОССВОРД от МИХАИЛА ШИМОНОВА

По горизонтали: 1. Полосатый родственник белки. 5. Наука, изучающая состав организмов. 10. Гибрид корабля с аэродромом. 11. Венгерский композитор, автор оперетты «Граф Люксембург». 13. Азотнокислое серебро. 14. Солнце, ... и вода - наши лучшие друзья! 15. Посыльный. 17. Название Бирмы в XIX веке. 20. 22-й и 24-й президент США. 22. Исполнительский коллектив (певцов, музыкантов). 23. Дубовый лес, роща. 24. Учёный мусульманский богослов, председатель шариатского суда. 26. Английская единица объёма жидкостей и сыпучих тел. 27. Точный образец. 29. Руководитель информотдела Канесои Калон Центра бухарских евреев Нью-Йорка. 32. Равнин синагоги «Beit Eliyahu Bukharian Center in Fresh Meadows», ведущий рубрики «Наша религия» журнала «Надежда». 37. Главный в военкомате. 38. Сильный ветер со снегом. 39. Марсель Марсо по прозвищу. 41. Штат в США с административным центром Гонолулу. 42. Главный герой главного романа главного поэта России. 44. Рыба семейства лососёвых (севанская форель). 45. Экстракт тимьяна, лекарственное растение. 46. Оратор, склонный к пустому многословию. 47. Наука о составе, строении, истории развития земной коры. 48. Российская музыкальная группа, созданная Б.Гребенщиковым.

ства, ежегодно распределяемая между акционерами. 4. Большая горбушка хлеба. 5. Край беговой или гоночной дорожки. 6. Очень ценное рыбное мясо. 7. Рабочий, занимающийся окраской зданий, помещений. 8. Безвременник, многолетнее травянистое растение семейства лилейных. 9. Ледяной сталактит. 12. Периодический лицензионный платёж за использование изобретений, патентов, ноу-хау и т.д. 13. Президент Всемирного конгресса бухарских евреев, филантроп. 16. Приспособление для изменения ширины пучка лучей в оптических приборах. 18. «Не пойман - не ...». 19. Искажение изображения в оптических системах. 21. Река во Франции. 22. Летний месяц в еврейском календаре. 25. Первый немецкий космонавт. 26. Одноконный экипаж в Англии. 27. Листьями этого дерева питается коала. 28. Легендарный воин и бард кельтов. 30. Воспаление лимфатических узлов. 31. Обладатель имущественных прав. 32. Родной город русского писателя Антона Чехова. 33. Мера площади, равная 0,01 га. 34. «... всё, ... ничего». 35. Единица электрического сопротивления. 36. Русский писатель, автор «Записок врача». 39. Ответственное задание, роль, поручение. 40. Машхурда по-бухарски. 41. Американская кинозвезда, по национальности шведка. 43. Народ, расселившийся в низовьях Амура и на острове Сахалин.



Ответы на кроссворд:
 По горизонтали: 1. Бурндук; 5. Биохимия; 10. Авианосец; 11. Лепар (Ференц); 13. Ляпис; 14. Лангет; 15. Курьер; 17. Ава; 20. Кливленд (Стивен); 22. Ансамбль; 23. Дубрава; 24. Мифти; 26. Каварта; 27. Эталон; 29. Бабаев (Борис); 32. Табачков (Аврахам); 37. Табачков; 38. Метелка; 39. Мим; 41. Гавайи; 42. Онегин; 44. Ишхан; 45. Тимон; 46. Красноводия; 47. Геология; 48. «Аварканим».
 По вертикали: 2. Пожарный сланг; 3. Часть прибыли акционерного общества; 4. Зяма; 5. Край; 6. Форель; 7. Рабочий; 8. Безвременник; 9. Ледяной сталактит; 10. Гибрид корабля с аэродромом; 11. Венгерский композитор; 12. Платёж; 13. Президент; 14. Солнце; 15. Посыльный; 16. Приспособление; 17. Название Бирмы; 18. «Не пойман»; 19. Искажение; 20. Президент; 21. Река; 22. Коллектив; 23. Дубовый лес; 24. Мифти; 25. Космонавт; 26. Экипаж; 27. Листья; 28. Бард; 29. Руководитель; 30. Воспаление; 31. Обладатель; 32. Родной город; 33. Мера; 34. «... всё»; 35. Единица; 36. Русский писатель; 37. Табачков; 38. Метелка; 39. Мим; 40. Машхурда; 41. Американская кинозвезда; 42. Герой; 43. Народ; 44. Рыба; 45. Экстракт; 46. Оратор; 47. Наука; 48. Российская музыкальная группа.



ИЗРО МАЛАКОВ

Академия Хазанут-хор Атид
Изро Малаков и Ицхак Хаимов
представляют:

Благотворительный концерт
для детского хора!

29
августа

КОНЦЕРТ ПОПУЛЯРНОГО ИЗРАИЛЬСКОГО ПЕВЦА ДАВИДА КАТАНОВА

С УЧАСТИЕМ ПОПУЛЯРНЫХ МУЗЫКАНТОВ НЬЮ-ЙОРКА

ЛАЗАРЬ БАРАЕВ, СТАС КАЛОНТАР, ЯКОВ БАРАЕВ И ВЕРТУОЗ КЛАРНЕТИСТ
ГОСТЬ ИЗ ТУРЦИИ ИСМАИЛ ЛУМАНОВСКИ



STAS KALONTAR



LAZAR BARAYEV



ISMAIL LUMANOVSKI



YAKOV BARAYEV



Концерт состоится во вторник, 29 августа 2017 года
в зале Ohr Natan синагоге Дружба
по адресу 98-81 Queens Blvd, Rego Park, NY 11374
начало концерта в 8:00 вечера

Билеты в кассах:

Тамара ♦ 718-526-0791 Мила ♦ 718-897-4500
Хана ♦ 646-387-2348 Малаков ♦ 718-216-21-57

ИСТОРИЯ

В. П. Мещерский.

Очерки нынешней общественной жизни в России. Выпуск 1. Письма из средних великороссийских губерний за 1867 год. — СПб., 1868.

Не нужно иметь особенно пронзительных способностей, чтобы составить себе общее понятие о ходе ярмарки, когда находишься среди ярмарки и всем существом своим ощущаешь кругом себя ее непрерывное движение; невольно, бывая ежедневно то на одном, то на другом пути этого потока, воспринимаешь в себя маленькую долю общего настроения этого разнообразного торгового гула и сохраняешь в памяти след или отпечаток, довольно верный, общей физиономии всего ярмарочного мира. Когда тихо, тогда знаешь, что тихо, не из одних слов торговцев, но чувствуешь это в воздухе ярмарки, видишь это на лицах приказчиков или купцов, выражающих ожидание чего-то, видишь это, наконец, и на полках лавок и в лавках самых: на первых недовольно пусто, а в последних слишком пусто.

Это затишье в особенности поражает того, кто был на ярмарке прошедшего года, на которой громадная толпа и сильное движение на улицах с первого же дня служили самым красноречивым признаком бойкого хода дел между торговцами. Куда ни заглянешь, везде жаждут покупателей, а их нет, а если есть, то они больно тяжелы на подъем и приступают к сделкам с особенною осторожностью и удивительным упрямством. Нам случилось в одной писчебумажной оптовой лавке присутствовать при торге, продолжавшемся ровно четверть часа из-за одной стопы оберточной бумаги, которую покупатель-купец хотел включить в общее количество товара за предложенную им цену, а продавец требовал за нее отдельную плату; видно, времени много, если можно его так терять, подумали мы, и как бы в ответ нашему размышлению, когда ушел покупатель, продавец сказал нам, указывая на его след: «Вот как идут дела, из-за двух-то рублей торгуешь на целый час, да расходишься, ему точно неохота покупать, а нам недавно неохота продать в убыток».

В другой писчебумажной лавке дела шли получше, но здесь мы были виноваты, что нанесли хозяину самым нечаянным образом убыток: стали мы с одним из приказчиков разговаривать, не заметив, что в лавке есть покупатель-купец; приказчик было разговорился, как вдруг пресеклась его речь и он стал нем; грозный взгляд хозяина его заставил замолчать. Что же оказалось: покупатель, увидя чужое лицо неторгового звания в лавке, и услышав, что это лицо делает вопросы, относительно товаров этой лавки, вообразил себе что-то, заставившее его среди торга бросить товар и уйти из лавки, сказав «Я после приду», а от хозяина мы узнали, к великому нашему смущению, что покупатель этот потому ушел, что заподозрил в нас полицейского чиновника переодетого. Как бы <не> невероятна казалась вся эта сцена, но она была в действительности и послужила нам в одно время и характеристичною чертою того мира, в котором мы вращаемся, и красноречивым уроком.

Кстати, о полицейском чиновнике: проходя столько раз через Главный дом, мы несколько раз слышали и видели, как у входа полицейские солдаты останавливали того или другого крестьянина, под предлогом, что он дурно одет, и спрашивали его: «Куда идешь?», и затем поворачивали его назад, не позволяя

ему вход в Главный дом, где, как известно, устроены маленькие, но весьма ценные по товару лавки азиатских, золотых и других драгоценных товаров. Такие меры предосторожности показались нам весьма первобытными, ибо, очевидно, искусство воровства даже и у нас настолько подвинулось вперед, что вор, если захочет ловко украсть, постарается настолько одеться чисто и на-

всем чужой, бессильный и никому не понятный.

Явления самые противоречащие идут здесь рука об руку, причины самые сложные и причины до наивности простые объясняют здесь одновременно какое-либо явление. Уже одно то, что Нижегородская ярмарка вопреки всем ожиданиям и предсказаниям не только не упадет со времени установления железного

тобумажным делом, которое, как мы сказали, доселе в самом критическом положении: американский хлопок дешевет, предвидят дальнейшее понижение цен его против нынешних; сообразно с этим должны упасть цены на бухарский и персидский, который дешевле первого на рубль приблизительно. В неведении ожидавшей их здесь участи, азиатцы заплатили за хлопок на месте гораздо до-

НА НИЖЕГОРОДСКОЙ ЯРМАРКЕ 1867 ГОДА

А. Карелин. Вид на Нижегородскую ярмарку с Гребешка. 1870-е



рядно, чтобы наружностью отдалить от себя внимание, и не привлечь его к себе.

Вот почему мы несколько не удивились, когда узнали от торговцев, что, несмотря на всю их опытность, они не застрахованы от воров, прилично и даже щегольски одетых, а о полиции ловкой, тайной, розыскной, столь существенно здесь необходимой для исследования и предупреждения как воровства, так и распространения фальшивых денег, нет и помину, хотя пора было бы ярмарочной полиции идти в уровень с развитием ярмарочных воров. Зато торговцы сделают значительные успехи в умении ограждать себя от мошенников: так, один из них в Главном доме нам рассказывал, что в первые годы ни одна ярмарка не обходилась без убытка в 4 и 5.000 р., понесенного единственно от воров, а теперь если украдут товару на 50 или 100 рублей, то это много. А доказательством ловкости и развития воровства на ярмарке служит, например, то, что в одну лавку принесли в числе прочего суконного товара целый тюк, который по вскрытии оказался наполненным вместо сукна газетной бумагой исключительно.

Впрочем, к Нижегородской ярмарке следует прежде всего быть снисходительным; по меткому выражению одного из торговцев, «на ней все дозволено, кроме курения».

Нижегородская ярмарка — громадный мир, где закону, какой бы области он ни был, торговой, промышленной или полицейской, нет места; он исчезает в массе явлений необъяснимых и неуловимых, придающих ярмарке этот своеобразный тип и эти разнообразные картины жизни, которых связать, группировать систематически и анализировать не могут никакие усилия мысли. Вот почему тот, кто является сюда с целью согласовать явление здешнего торжища с наукою и пытается на все находить причины и все подводить под известные законы, тот очутится один своего рода,

пути до Москвы, но, напротив, с каждым годом усиливает свои обороты, не есть ли это факт прямо в противоречии со всем тем, что говорит нам наука о ярмарках?

Затем, если следить ежедневно и даже ежечасно за постоянными колебаниями в ценах на разные товары и изменениями их, иногда в размерах значительных, теряешься в расследовании причин, объясняющих эти падения и возвышения, ибо одна и та же причина иногда производит явления противоположные: сегодня цена понизилась от излишнего привоза товару, завтра при дешевизне его он переходит в одни руки и при тех же условиях рыночного спроса дорожает, и так до бесконечности с каждым товаром. Вот почему, повторяем, пытаемся изучать ярмарку, обнимая одним взглядом бесконечное разнообразие ее торговых явлений, невозможно; для добросовестного изучения каждой части надо несколько лет, а для изучения всей ярмарки надо круглый труд нескольких одинаково добросовестных исследований. Вследствие этого, мы с своей стороны стараемся как можно менее обобщать предметы, в уверенности, что поступим добросовестнее, если воспользуемся ярмаркою для того лишь, чтобы дать ясное понятие о нескольких отдельных представителях нашей промышленности.

Но возвращаемся к ярмарке. В начале нашего письма мы говорили о затишье, бросающемся в глаза всякому, кто, переехав Оку, попадает на ярмарку. Мы пытались узнать от разных лиц причины этого вялого настроения всей ярмарки, пытались также проведать: есть ли среди этого затишья благодатные уголки, где дела идут хорошо и пульс бьется сильнее? Если не ошибаемся, купцы сами до сих пор не могут дать себе ясного отчета в нынешнем положении ярмарки. Одни говорят, что главная причина затишья — ожидание развязки с хлопча-

роже, чем им дают здесь; спрашивается, как же они из этого положения выйдут? неужели продадут хлопок с тремя рублями на пуд убытка? Люди опытные говорят: да, продадут за 7 рублей, ибо все же на эти 7 рублей закупят здесь тех товаров, на которые на бухарском, ташкентском и персидском рынках цены вчетверо выше против здешних, так что, потеряв 3 рубля с пуда на хлопок, они могут вознаградить себя 4 рублями с пуда на других товарах. Чтобы судить о различии цен на рынках, мы приводим следующие интересные цифры за 1866 год, о ценах на товары во время ярмарки в августе и о ценах на те же товары в мае в Кокане.

	В Нижнем	В Кокане
Ультрамарин	13 р. 50 к.	40 р.
Воск белый	29 » — »	40 »
Голубой купорос	4 » 90 »	16 »
Нашатырь	6 » 50 »	20 »
Постила	5 » — »	20 »
Ртуть	33 » — »	50 »
Декокт	45 » — »	120 »
Крап (красильное вещество)	3 » 50 »	32 »

Во всяком случае, это падение цен на хлопок не есть явление аномальное: в 1860 году цены его были следующие: американского — 8 р., бухарского — 5 р., и дела все же делались. Но до сих пор все в неизвестности; красный товар, т. е. ситцы и другие бумажные изделия, продаются, но весьма туго, и приблизительно все цены на бумажные товары упали на 20 и 30 процентов.

По мнению других, главная причина затишья ярмарки — всеобщее безденежье: никем еще не предъявлено значительных наличных сумм на покупку товара; все в кредит и в кредит, кроме железа, о котором будем говорить отдельно. Но, кажется нам, в этом отношении год нынешней ярмарки мало отличается безденежьем от прошлого, хотя, впрочем, говорят, что в 1866 году были отдельные покупки на наличные деньги весьма значительные, например, закупка всей партии марены у азиатцев купцом Малутиным, до 300 т. пудов, по 5½ р. за пуд. Зато в нынешнем году она возвысилась в цене до 7½ р. Во всяком случае, безденежью и его неудобствам немало способствует чересчур осторожное и недоверчивое дисконтирование банком ярмарочным купцам, не превышающее 3 милл. р. на рынке, где обороты простираются до 150 м. рублей,

Наконец, мы слышали здесь и о том, что появление материалов к разработке нового тарифа г. Колесова, как раз перед ярмаркою, произвело панический страх в здешнем мире торговцев и промышленников и парализовало во многих ту предприимчивость и смелую решительность, без которых деятельный торг на ярмарке немислим.

ЖЖ, RUS_TURK
Продолжение следует

I chose NYSCAS

A DIVISION OF TOURO COLLEGE

Nadine S.
B.S. | NYSCAS '18
Future Market Research Analyst



Your path to success starts at NYSCAS. Choose from more than 45 associate's and bachelor's degree programs at seven convenient locations throughout the metro area.
Think college, think NYSCAS. A division of Touro College.

CHOOSE FROM CAREER-FOCUSED MAJORS INCLUDING:

Biology • Business Management and Administration • Criminal Justice
Digital Multimedia Design • Education • Human Services • Information Technology • Liberal Arts and Sciences • Paralegal Studies • Pre-dental • Pre-law • Pre-med • Psychology



NEW YORK SCHOOL OF
CAREER & APPLIED STUDIES
A DIVISION OF TOURO COLLEGE

Where Knowledge and Values Meet

@nyscas | nyscas.touro.edu

➔ 718.520.5107 x102 | 71-02 113th Street

Other sites are located in Manhattan and Brooklyn 877.962.7330

ЮБИЛЕЙ



Рафаэль
НЕКТАЛОВ

- Борис, знаю вас многие годы, знаком с вашей плодотворной общественной деятельностью на ниве еврейского образования и воспитания подрастающего поколения еще с Бухары. С чем связана ваша тяга к благотворительной работе?

- Спасибо за оценку моего скромного труда. Это все, наверное, гены. Все мои родственники по материнской и отцовской линии отличались этим качеством. Мой дед Нисон Бабаев (1890-1970), сын самаркандца Абои Бовои Каллаги (то есть отличавшийся редким умом – Р.Н.), являлся одним из руководителей общины города Бухары. Во всех документах, которые имеются на бухарском кладбище и в синагоге, упоминается имя этого праведного человека. Мой дед по материнской линии Шолом Фахлаев остался в памяти бухарцев как щедрый и благочестивый человек, успешный бизнесмен, поддерживающий синагогу и кладбище. У него были ма-

СЛУЖУ ХАШЕМУ, ИНТЕРВЬЮ с Борисом Бабаевым ОБЩИНЕ И СВОЕМУ НАРОДУ!

БОРИС АМНУНОВИЧ БАБАЕВ – видный деятель еврейской общины Бухары, преподаватель и заведующий учебной частью бухарского кооперативного техникума, депутат Бухарского городского совета (1984–1990 гг.), первый директор еврейской школы Бухары. Имеет дипломы высшего образования трех ведущих институтов Узбекистана. После иммиграции в США – один из основателей американского благотворительного фонда «Бухоро», член редакционного Совета газеты *The Bukharian Times*, ведущий рубрики «Духовная жизнь».

27 июля Борис Амнунович отмечает свой юбилей.

Накануне с ним встретился Рафаэль Некталов и взял у него интервью.



ем медучилище, педучилище и пединститут.

- У нее тоже три диплома!

- Четыре. В Америке она училась в коллеже и получила сертификат медицинского помощника.

- В годы горбачевской перестройки в Узбекистане активизировалась еврейская жизнь? Расскажите об этом периоде вашей жизни.

- В 1988 году в Бухаре был организован Культурный центр бухарских евреев, который возглавлял Антон Якубов. Я был избран его заместителем. В 1993 году, по просьбе еврейской общины, при спонсорской поддержке израильской организации МИДРАШ СФАРАДИ, организо-



газины по продаже шелка под Вторым и Третьим Куполами в исторической части города. И мои деды, и отец Амнун Бабаев занимались благотворительной деятельностью, в первую очередь, помощью кладбищу. Мама Эстер Фахлаева всегда поддерживала в моем отце стремление быть полезным общине. Скажу откровенно, в этом не было ничего особенного, потому что в Бухаре таких

семей было немало.

- У вас какое базовое образование?

- Первое? – переспросил меня Бабаев.

- А были еще?

- Да. В 1964 году после окончания 10-го класса я поступил в Бухарский педагогический институт им. С. Орджоникидзе, на факультет математики и черчения. После успешного окончания в 1969 году был направлен на работу в школу имени А.Навои, одну из лучших в городе, где преподавал математику. Проработал всего два месяца и был призван в армию.

- Где служили?

- В Западной Украине, Мукачево, на границе с Чехословакией.

- Я знаю, что вы религиозный человек. Чем питались в Красной армии? Или приходилось нарушать...

- Никогда в жизни я не нарушил эту заповедь! Покупал в буфете молочные изделия, рыбные консервы, яйца, овощи, фрукты, хлеб, бу-

лочки. Ни к какой некошерной пище я не прикасался. Даже не мог переносить запах армейской кухни! К счастью, я служил всего один год.

- Как служилось на границе?

- После событий 1968 года, когда советские войска вошли с танками в Прагу, волнения еще долго не прекращались, причем не только в Чехии, но и Венгрии. Я был танкистом. Нас всегда призывали к бдительности, и войска были готовы по первому приказу вступить с танками в страну. В армии я вступил в ряды Коммунистической партии. Тогда мне верилось, что в СССР мы построим светлое коммунистическое будущее к 80-м годам 20-го века, как обещал Никита Сергеевич Хрущев.

Вернулся на родину в 1970 году, и горком партии направил меня работать преподавателем в кооперативный техникум. Затем я стал работать заведующим заочного отделения и зам. директора по учебно-воспитательной работе. Кроме этого, я был избран председателем профсоюзной организации, а также секретарем партийной организации техникума.

- Классический пример советской кадровой политики, правда, с соблюдением кашрута.

- Все бухарские евреи были такими в мое время.

- Вы мне говорили о том, что хорошо знаете Самарканд, так как там заочно учились, и поэтому в год два раза приезжали туда на сессии. У вас ведь уже было высшее образование...

- В 1976 году мне довелось окончить заочное отделение Самаркандского кооперативного института по специальности «Бух-



галтерский учёт». Этого требовало министерство, так как моя деятельность была связана не просто с математикой, а конкретно с бухгалтерией. Я должен был иметь такую квалификацию. Но этим не завершилось мое образование. Позже я поступил на заочное отделение Бухарского технологического института легкой и пищевой промышленности. В это время наш техникум стал готовить работников продовольственных магазинов, и руководство требовало, чтобы я повысил свою квалификацию, окончил еще один институт.

- Одним словом вы окончили три института?

- Да, но этим не ограничился. В Америке продолжил свое образование в колледжах Нью-Йорка.

- Как сложилась ваша личная жизнь?

- В 1971 году я женился на Мире Ароновой, дочери Малкиэля Аронова (из династии учителей Ароновых) и Некадам Садыковой (из религиозной семьи Элэзора Муродбоя), которые всю жизнь посвятили воспитанию и обучению детей, проработав в школах города долгие годы. Физик Малкиэль Аронов много лет проработал зав. отделом облоно. Моя супруга окончила с отлич-

вал еврейскую школу и был ее первым директором.

- Как вам, коммунисту, доверили еврейскую школу?

- К этому времени я сдал свой партийный билет, и с радостью вернулся в лоно религии предков, так как в душе каждый из нас, несмотря на идеологические клише и требования парторганизаций, всегда оставался кошерным евреем: старались соблюдать традиции и жить по нашим законам, всем делали брит, соблюдали кашрут, женились исключительно на еврейках. Все время, когда работал в техникуме, я мечтал только об одном: быть близким с родной общиной и принести ей пользу. Поэтому свою работу в еврейской школе я воспринял как знак свыше. К тому времени была открыта синагога раввином Исааком Абрамовым, который также развивал еврейскую духовность, преподавал иврит, религиозные дисциплины. В 1995 году спонсоры командировали меня в Иерусалимскую ешиву, где я проходил курсы повышения квалификации, так как работа в еврейской школе имела ряд специфических особенностей, с которыми мы были мало знакомы.





- Какое впечатление произвел на вас Израиль?

- Я был потрясен и поражен увиденным. Чувствовал себя в родной стране, особенно в Иерусалиме, от которого всегда веет духом святости. Я вновь встретился со своими родственниками, которые репатрировались в 70 – 80-е годы. Они все прекрасно устроились.

- Но вы иммигрировали в Америку...

- Нехотя.

- Почему?

- В 1996 году иммигрировала дочка с семьей мужа, внук – и, конечно же, мы не могли жить без них, в другом государстве. Поэтому уже 21 год в Нью-Йорке.

- Как прошла иммиграция?

- С первых дней я, как и все иммигранты тех лет, начал учиться английскому языку в НАЯНА. С января 1997 по май 1999 года учился одновременно в двух учебных заведениях, с 8 утра до 3 часов дня в Манхэттене, в спецшколе английского языка, а вечером с 5 до 11 часов – в Брамсон ОРТ колледже.

В течение 1998–1999 года выполнял волонтерскую работу в этом колледже, чтобы развить свой английский. Мне всегда хотелось стать равноправным членом страны, владеть языком. И слава Б-гу, это удалось!

В 1999 году окончил колледж и получил свой первый американский диплом по специальности экаунтент. Продолжил обучаться в Квинс-колледже на курсах по подготовке конселора, успешно окончил и получил сертификат. Так я стал работать по новой специальности в клинике Community Related Services.

Здесь я ежедневно принимал до 40 – 50 больных, направленных к психиатрам, с которыми проводил групповую и индивидуальную психотерапию. Слушая наших иммигрантов, я невольно становился вовлеченным в их социальные проблемы и старался по мере возможности оказывать им помощь.



С августа 2010 по март 2011 года обучался в STARFORD CAREER INSTITUTE, и получил специальность Psychology/Social Worker.

- Одним словом, учился, учился и учился, как завещал великий Ленин!

- Стремление к знаниям было всегда характерной чертой моей жизни. Я с детских лет рос очень любознательным ребенком.

- Вы стояли у истоков создания фонда «Бухоро», который возглавил Або Ибрагимов. Расскажите об этом периоде.

- В декабре 1998 года мы, многие соотечественники из Бухары, организовали благотворительный фонд «Бухоро». Нашей

товые воды близко расположены, что влияет на почву. Она засолена – и разрушались могилы, сохли высаженные деревья. Чтобы определить точный масштаб предполагаемой работы, в мае 2005 года я организовал поездку на родину делегации фонда «Бухоро» в составе 25 наших соотечественников, по приглашению хокимията город. Это год совпал с десятилетием еврейской школы Бухары, мне хотелось поздравить своих коллег. Наша делегация была тепло принята хокимом Каримом Джамаловичем Камаловым и другими руководителями города и области. Члены делегации ознакомились с проблемами кладбища и общины. На первом собрании фонда после нашего возвращения в Америку было принято постановление о мерах по улучшению работы общины Бухары и проведении крупномасштабных строительных работ на кладбище города.

- Я помню этот визит, который широко освещался в нашей печати. Вместе с нами приехали также активисты венской общины.

- В 2007 году состоялось отчетно-выборное собрание Фонда, на котором была введена в состав Совета директоров наша молодежь. Президентом был избран



целью было благоустройство самого древнего еврейского кладбища Узбекистана. На первом учредительном собрании я был избран вице-президентом фонда. Проводил всю организационную работу. Мы успешно стартовали: собрали значительную сумму. Отправили в Бухару – и начались масштабные многолетние проекты по реконструкции и благоустройству кладбища, которое расположено в центре города.

- Почему кладбище было в неблагоприятном состоянии?

- Дело в том, что живя на родине мы, бухарские евреи, как оказалось, недостаточно уделяли внимания нашим кладбищам. Положение в Бухаре усугублялось и тем, что грун-

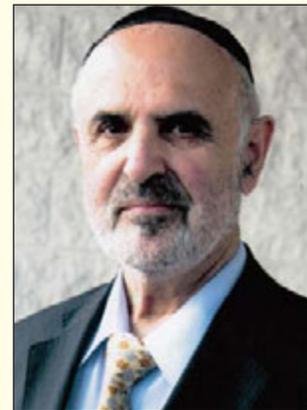
37-летний стоматолог доктор Григорий Юсупов, а также бизнесмен Алик Хаимов и многие другие активисты. Тогда же д-р Юсупов отправился в Вену и Израиль, где был организован еще один фонд, «Бухоро в Израиле» (2009), во главе с молодым бизнесменом Ильей Кандовым, куда вошли Женья Рафаилов, Рафаэль Бабаев, Игорь Мошеев и другие израильяне. Все это в целом дало мощный импульс для последующей работы Фонда.

- Да, была очень интенсивная и многоплановая работа. Ваш фонд приводили в пример многим, по нему равнялись.

- В 2008 году Фонд отпраздновал своё 10-летие, и на этом благотворительном вечере была собрана приличная сумма – 100 000 долларов (!), которые были использованы по назначению. Также большой фондрезинг

ПОЗДРАВЛЯЕМ ДОРОГОГО И ЛЮБИМОГО СЫНА И БРАТА БОРИСА БАБАЕВА С 70-ЛЕТНИМ ЮБИЛЕЕМ!

*У Вас сегодня юбилей –
Вам семьдесят лет!
Солидный очень юбилей,
Но грусти места нет.
Вас поздравляем от души,
Достигли Вы больших вершин –
Вы – дедушка, отец, супруг
И очень верный добрый друг.
Мы Вам желаем в этот день
Здоровья и тепла,
И чтоб, не зная зла и бед,
Жизнь, как река, текла!
Большого счастья, долгих лет!
От близких и друзей привет!*



**С уважением и любовью:
мама; братья Або с семьей, Моше с семьей,
Рафик с семьей; сестра Маргарита с семьей;
родные, близкие, друзья**

был проведен в июле 2011 года в ресторане «Кинг Дэвид» в Квинсе, где, благодаря соотечественникам из Бухары, было собрано не меньше денег, чем в первый раз, для продолжения крупномасштабных работ на кладбище.

который демонстрировался на очередном фондрезинге.

В 2012 году были выборы, и президентом фонда стал Рахмин Якубов. Я начал работать администратором Центра бухарских евреев.

- А до этого?

- Я работал в медицинских офисах, а вся моя деятельность в фонде «Бухоро» была волонтерской. С апреля 2012 года начал посещать уроки Торы главного раввина Центра раббая Баруха Бабаева. Тогда меня и пригласили на работу администратором в Центр бухарских евреев. В это же время, по вашей рекомендации, начал печататься в газете «The Bukharian Times», и с того дня веду еженедельную рубрику «Духовная жизнь» главной синагоги Канессой Калон.

- За что Вам огромное спасибо! Когда вы все это успеваете, я диву даюсь! Сами фотографируете все мероприятия, готовите информацию, берете интервью, вовремя отправляете материалы в редакцию.

- Спасибо. Я люблю свою работу, так как она приносит пользу нашей общине. Я несу ответственность за всю организаторскую, техническую, хозяйственную работу Центра бухарских евреев и Канессой Калон. Участвую в выпуске календарей Центра и сборника «Ежегодник».

- Вы счастливый человек?

- Да, - скромно ответил Борис Бабаев. – Всё, чего я в своей жизни так стремился достичь, свершилось. Меня окружают любимая супруга, семья, дети и внуки. Если в сутках 24 часа, из них 18 я провожу в синагоге. Служу Хашему, общине и своему народу!

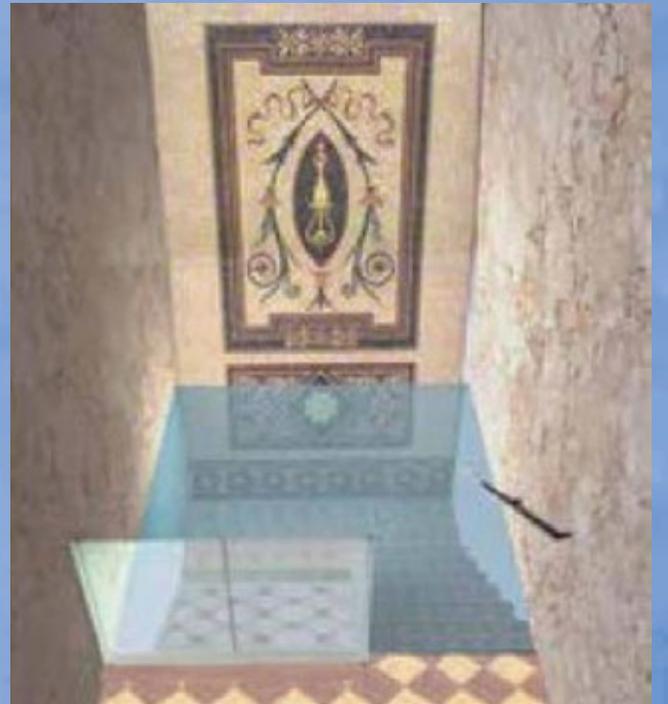
**Фото из семейного архива
Бориса Бабаева
и The Bukharian Times**

Конгресс бухарских евреев США и Канады, Центр бухарских евреев, прихожане Канессой Калон, иешива JIQ, редакция газеты The Bukharian Times, члены Фонда «Бухоро» поздравляют Бориса Амнуновича Бабаева с юбилеем! Желаем семейного счастья, здоровья и долголетия.



בס"ד

JOIN US IN BECOMING OUR PARTNER IN COMPLETING THE MIKVAH PROJECT OF THE BETH GAVRIEL BUKHARIAN CENTER



66-35 108TH STREET, FOREST HILLS, NY 11375
 TEL (718) 268-7558 FAX (718)268-0175
 WWW.BETHGAVRIELCENTER.COM

Beth Gavriel Mikvah Dedications

- 1 Name of Mikvah for women (Имя миквы для женщин)..... SOLD
- 2 Name of Mikvah for men (Имя миквы для мужчин) \$180,000
- 3 Immersion Pool for women-#1-2..... SOLD
- 4 Immersion Pool for men (Имя бассейна для мужчины)\$50,000
- 5 Borot Mei Geshamin for women (Ram Water Pool) - #1-4..... SOLD
- 6 Borot Mei Geshamin for men - 2
 (Rain Water Pool - Устройство для сбора дождевой воды для мужчин)\$26,000 each
- 7 Women's Waiting Area (Комната ожидания)..... \$36,000
- 8 Bridal Preparation Room (Комната для невесты)..... \$36,000
- 9 Preparation Room for women #1-8 (Комната отдыха) (каждая).....\$26,000 each
- 10 Immersion Chamber for women #1-2..... SOLD
- 11 Immersion Chamber for men..... \$26,000
- 12 Changing Area for men (Раздевалка).....\$10,000
- 13 Mikvah Reception Desk..... SOLD
- 14 Laundry Room SOLD
- 15 Mikvah Entrance Mezuzah for women (Мезуза для женщин)..... SOLD
- 16 Mikvah Entrance Mezuzah for men (Мезуза для мужчин)\$5,000
- 17 Mikvah Founder Plaque.....\$1,000
- 18 Name of the Mikvah for dishes..... SOLD
- 19 Other donation

For more information please contact Rav Emanuel Shimonov 917-406-6402 or Simcha Musheyev 646-239-5653

“To all who care about the future of our children in America”

The Beth Gavriel Center is home to thousands of Bukharian immigrants whose Jewish identities were significantly damaged by communist regime back in former Soviet Union. For almost 20 years, The Beth Gavriel Center has been providing for the spiritual needs of the broader Queens Community.

In the Beth Gavriel Center there are dozens of different programs, numerous minyanim, daytime and evening kollel, kindergarten, Elementary Yeshiva for 500 children, High School for Boys, marriage agency, various kids programs, Sunday school program for children, gemilut hasadim (giving to the needy), the monthly magazine, and so much more. The doors of the Center are open daily from morning to night.

We also want to ensure the continuity in the observance of family purity amongst members of our community and its surrounding areas, as our sages have proclaimed that this is the foundation of our religion. Hence, in addition to providing a comfortable and pleasant experience, for many women whose visit to the Mikvah is their first time experience, the Mikvah needs to also provide the various upscale amenities resulting in the spa like experience.

Dear friends! It is time to build a state of the art Mikvah that will attract hundreds of new people on a monthly basis. Indeed, the Beth Gavriel Center has taken this lofty task in building a mikvah that will offer a beautiful, comfortable and pleasant experience that will attract women who may otherwise not consider keeping the laws of family purity.

In the near future, with the tremendous help and support from Mikvah USA, the construction of a Mikvah will be coming to completion. This project was approved by top religious authorities in New York. We are asking and inviting each family to be our partner in generously supporting this project which is a necessary attribute of the spiritual purity of every Jew. You now have the opportunity to perpetuate the names of relatives and people close to you on the various sections of the Mikvah.

*Thank you for your understanding and support.
 The Board of Directors of the Beth Gavriel Center.*



**Стильный , харизматичный
ведущий , шоумен , певец , DJ ,
организатор торжеств .**

MR.

N

E

R

O

От свадьбы
до маленького семейного торжества
От сольного выступления
до полного сопровождения
с коллективом певцов и музыкантов

Русский • Иврит • Англиский

347-337-3993

E-mail:nero274@gmail.com



**ЧУТКОСТЬ, СОЧУВСТВИЕ,
ПОНИМАНИЕ
И ВНИМАТЕЛЬНОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ**

**ВСЕГДА С ВАМИ,
КОГДА ВЫ НУЖДАЕТЕСЬ В ЭТОМ**

קבורה אין ארץ ישראל

УМЕРЕННЫЕ ЦЕНЫ

Звоните, мы работаем 24 часа

718-435-8100

4218 FT. HAMILTON PKWY, BROOKLYN, NY 11219



Great News

JEWISH INSTITUTE OF QUEENS
NURSERY PROGRAM FOR 3 YEAR OLDS
8:30 am – 5:45 pm
only \$625 per month

FREE
UPK Full Program
Children Born in 2013
Limited Space Available



- DISCOVERY THROUGH ART
- WARM ENVIRONMENT
- GYMNASTICS
- PERSONAL ATTENTION

Register Today!

718-426-9369

Fax : 718-446-2071 . www.jiq.org

60-05 Woodhaven Blvd. Elmhurst, NY 11373

В”Н

TU B’AV PARTY for singles **Let’s get married**

Monday, August 7th at 8:00 pm

Понедельник, 7 Августа в 8:00 pm

MELODY RESTAURANT

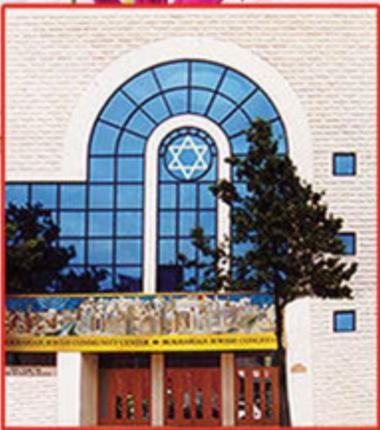
157-15 72nd Ave

Flushing, NY 11367

- ♥♥ **Gourmet Glatt Kosher Dinner**
- ♥♥ **Speed Dating / Music / Games**
- ♥♥ **Door Prizes**
- ♥♥ **Split the Pot**
- ♥♥ **Surprise Guest!**



**Don't Delay
Reserve Today!**



*Sponsored by Mira Zirkiev, Lily Katan, Lena Harris, Lydia Kandkhorov,
Natalie Malakov, Rivka Mierov, Bukharian Times and Beth Gavriel Magazine*

**Modest Attire Required
Tickets \$36 / \$50 at the door**

\$36 Tickets Available until August 3rd

Mira 917 224-2100

Berta 917 687-9126

Leora 718 664-4444

or Buy Tickets online: www.queensjclub.com/party.asp



на рынке
с 2005 года

RANNETA INC

TRANSPORTATION



**ПРИНИМАЕМ
ВСЕ ВИДЫ
СТРАХОВОК**

**AMBULETTE –
CAR – VAN Service**

- **Большой парк автомашин**
- **Великолепное обслуживание**
- **Прием частных вызовов в аэропорты JFK, LGA, Newark, EWR**
- **Перевозки на дальние дистанции**



**ВСЕГДА РАДЫ
БЫТЬ ПОЛЕЗНЫМИ!**

62-69 99th Street, Suite 2B
 Rego Park, NY 11374
 Tel: (347) 848-0049
 Fax: (347) 730-5656

ТРЕБУЮТСЯ ВОДИТЕЛИ



Rainbow Supply of N.Y.



63-22 Austin Street
Rego Park, NY 11374
T. 718-326-2822
F. 718-326-2443



237 Beach 20th Street, #7
Far Rockaway, NY 11691
T. 718-337-0190
F. 718-337-0191

2 раза в году

Широкий выбор - свыше 850 разновидностей
ортопедической обуви для диабетиков

Изготавливаем стельки по индивидуальному заказу



Бесплатная доставка товаров на дом.

В большом ассортименте все необходимые медицинские принадлежности:

- наколенники и пояса всех видов (также ангоровые)
- лечебные гольфы и колготки для женщин и носки для мужчин
- пеленки, прокладки, памперсы, трусы и т.д.
- приборы от импотенции (для мужчин)



Для получения медицинского оборудования и предметов гигиены необходим рецепт от врача



Принимаем Страховки

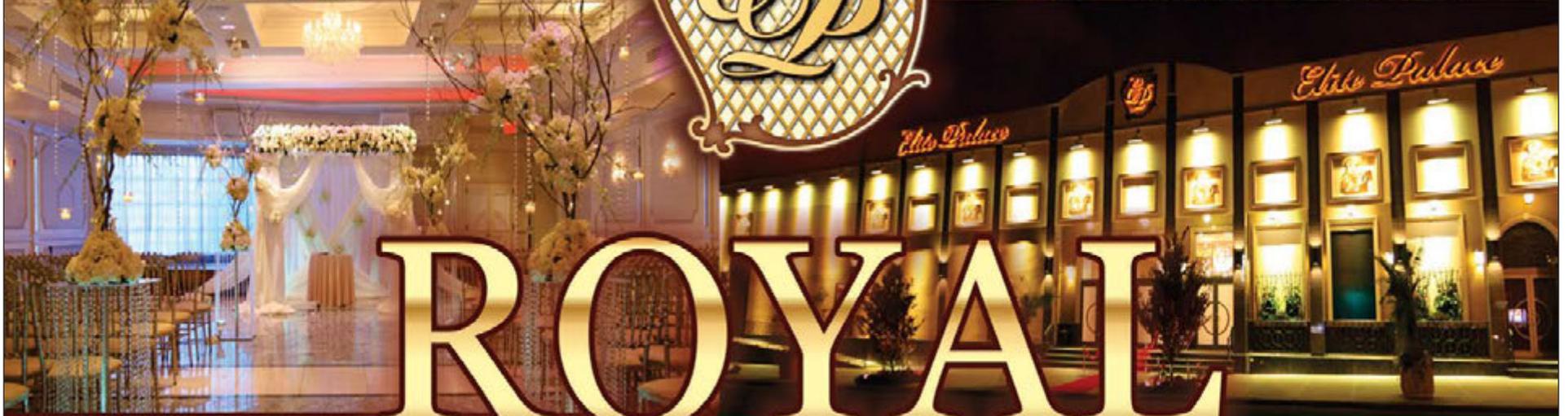
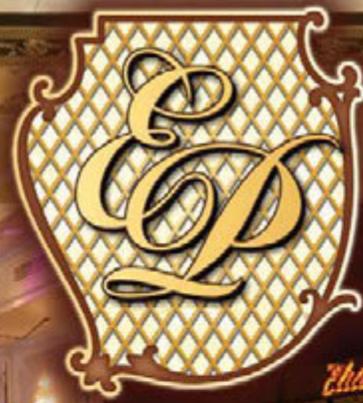
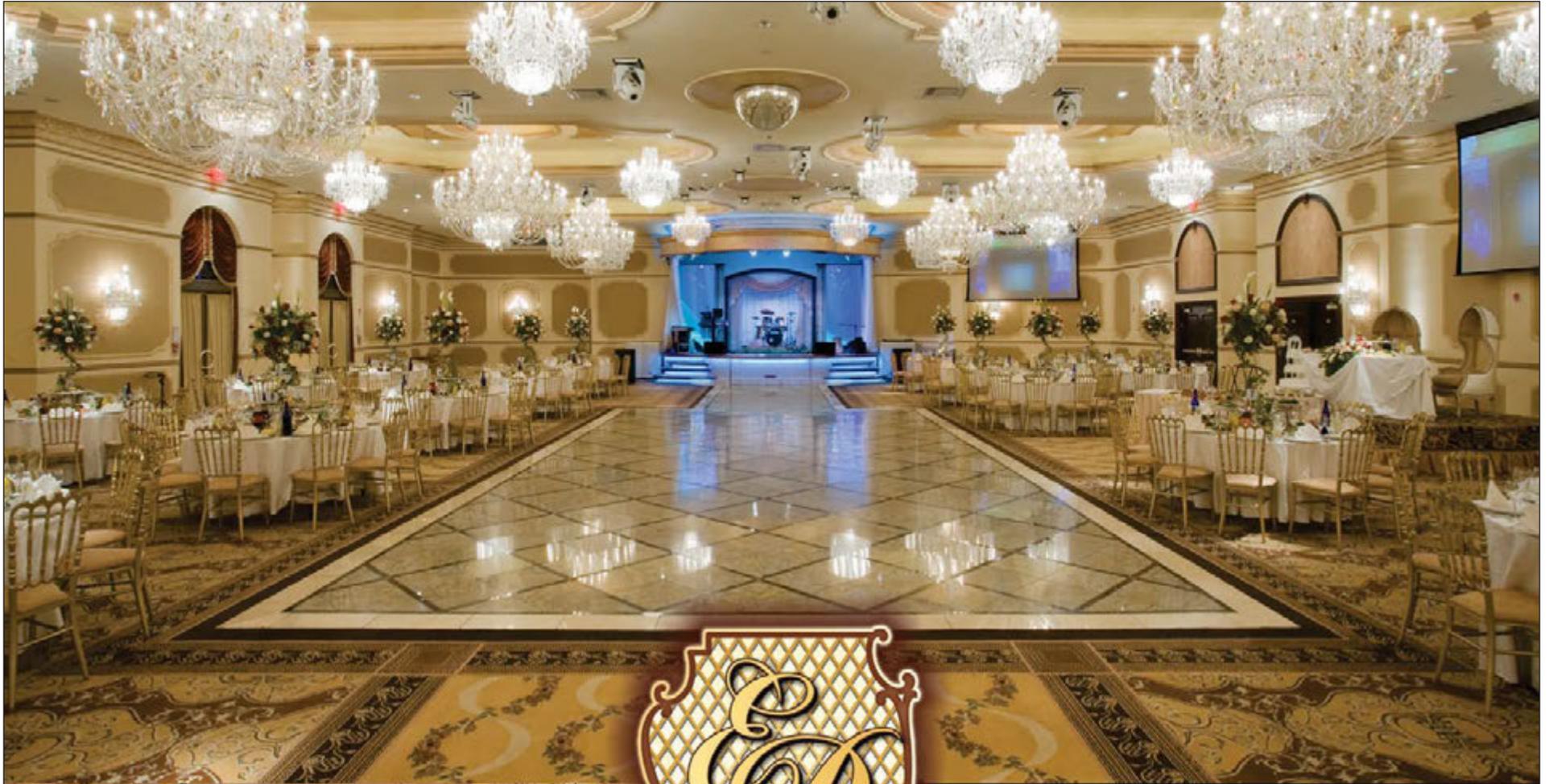
AARP
Actna
Affinity Health Plan
AmeriChoice
Amerigroup
AgeWell
APA Partners
Atlantis Health Plan
Arch Care
CenterLight
Community Choice
Concentra

Consumer Health Network
Elder Serve Health
ElderPlan
Empire Blue Cross/Blue Shield
Evolutions Health Care
Family Choice Health Alliance
Fidelis Care
First Managed Care Option
GHI
Guardian
Guild Net
Health First

HIP
Health Net
Health Network America
Health Plus PHSP
Health Source
Home First
Horizon
Integra MLTC
Liberty Health Plans
Local 1199 Benefit Fund
Magna Care
Medicare

Medicaid
MetroPlus
MultiPlan
Neighborhood
NY Presbyterian
Oxford Health Plans
Partners in Community Care
Senior Health Partner
Teach Health
United Healthcare
WellCare

www.RainbowSupplyNY.com



ROYAL

Elite Palace

ЭЛЕГАНТНОСТЬ, ВКУС, СТИЛЬ!

Тел 718-565-2001

69-02 Garfield Ave.

Fax 718-565-1105

Woodside, NY 11377

www.elitepalaceny.com

V V A A D
H HARABONIM
Q of QUEENS



VHQ

Versailles Palace

**ПРОВОДИМ
СВАДЬБЫ, БАР-МИЦВЫ.
ДВА ЗАЛА НА 300
И 60 ПЕРСОН.
ПРОВОДИМ
ШАББАТ**

**ВНИМАНИЕ
НОВИНКА!**
В связи с расширением
бизнеса при Versailles Palace
с 1 мая открыт
**рыбный глатт-кошерный
РЕСТОРАН**
с большим ассортиментом
рыбных блюд и мн. др.
Часы работы:
с 11 ам до 11 рм

Эксклюзивный
кеatering от
Versailles Palace
во дворце Russo
on The Bay

**FREE
VALET PARKING**

718-459-2800
917-608-5518 ЯНИК
versaillespalaceny.com

**6334 Austin Street,
Rego Park, NY 11374**